

AUTOBUS AMÉRICAINS SURVEILLÉS

[Voir page 2]

MONTRÉAL · MATIN

Vol. XXXI — N° 47

Plus chaud

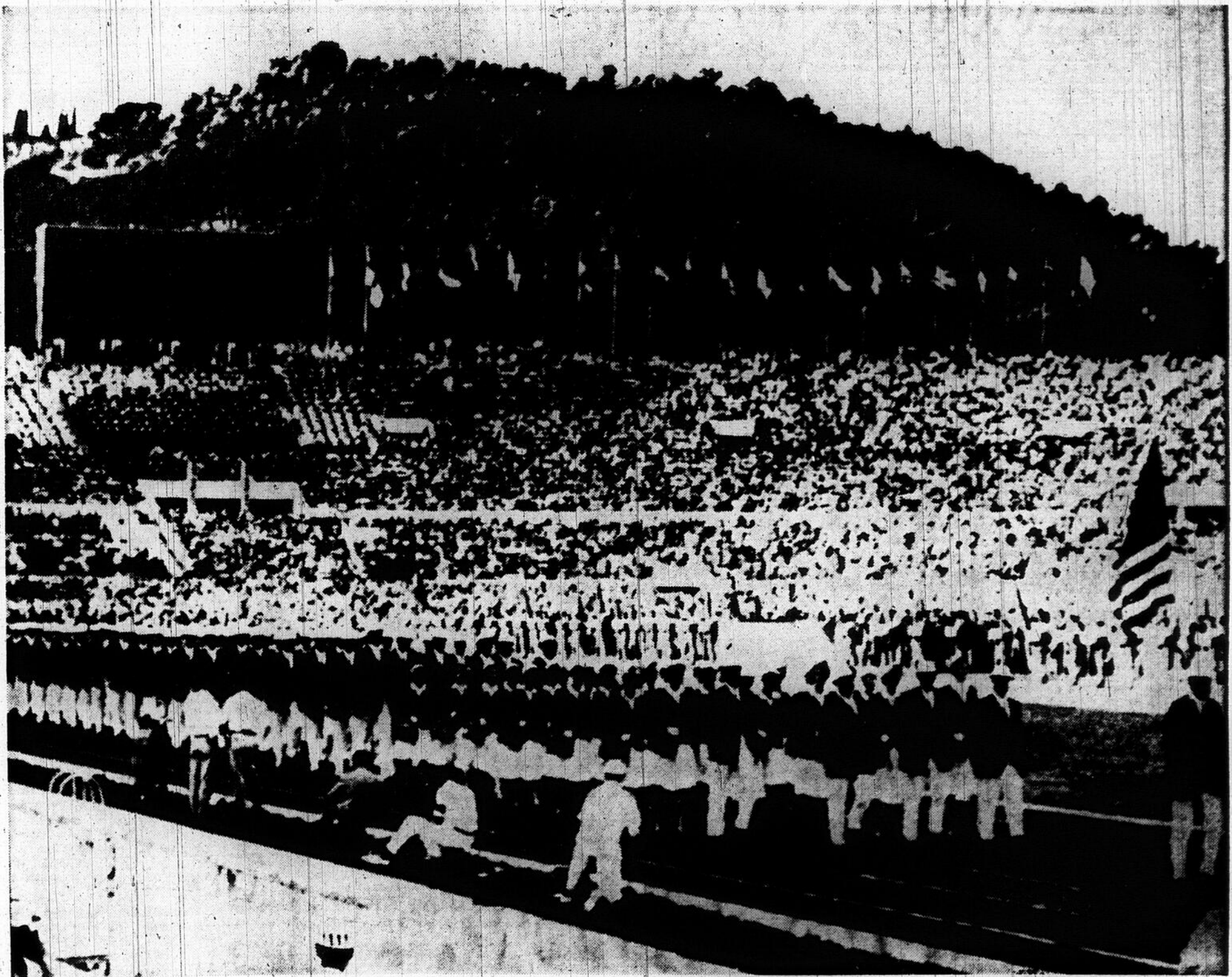
MONTRÉAL-MATIN, VENDREDI, 26 AOUT 1960

44 PAGES

CINQ CENTS

MORT MYSTÉRIEUSE À CÔTE-DES-NEIGES

[Voir page 2]



SPLENDEUR ROMAINE

Les 17^e Jeux Olympiques d'été ont été inaugurés hier dans toute la splendeur de la Ville Eternelle. Dans un stade moderne blotti contre les anciennes collines de Rome, environ 8,000 athlètes de 85 pays ont défilé sous les yeux d'une foule de près de 100,000 spectateurs.

(Fac-similé UPI — "Montréal-Matin")

Mort étrange rue Willowdale

La mort d'un jeune homme de 24 ans, dont le corps a été trouvé dans sa chambre, la face contre terre et le dos percé d'une balle, aurait-elle été l'oeuvre d'un assassin ?

C'est le problème que de front résoudre les limiers de l'escouade municipale des homicides, chargés d'éclaircir cette affaire qui, à première vue, semble mystérieuse.

La victime, selon l'assistent-directeur Roméo Longpré, en chef de la Sûreté municipale, est un jeune Moldavany, demeurant à 2780 rue Willowdale, apt. 5. La macabre découverte a été faite, vers huit heures, par deux amis de la victime, deux jeunes gens d'origine hongroise qui avaient la clé de sa chambre.

Trou de balle

Quand ils sont entrés dans la pièce, ils ont aperçu Moldavany, face contre terre, à deux pieds du seuil de la porte. Dans le dos, à la hauteur du coeur, un trou de balle.

Quant à la carabine de calibre 22, elle se trouvait dans une autre

pièce. Au premier abord, l'hypothèse d'un suicide semble écartée sans quoi l'arme se serait trouvée à côté de la victime. En outre, comment aurait-il pu s'y prendre pour se tirer une balle dans le dos, à moins évidemment que le projectile ait été en avant et qu'il aurait traversé le corps de la victime de part en part.

Calibre 22

Selon les limiers, une balle de calibre 22 n'a pas assez de force pour perforer complètement un homme. Quoi qu'il en soit, le cadavre a été transporté à la morgue de la rue St-Vincent où un médecin légiste, qui sera chargé de faire l'autopsie, établira la cause exacte de la mort.

Le sergent-détective Alex McLeod, de l'escouade des homicides, s'est rendu sur les lieux avec d'autres agents pour enquêter.



Ils s'affronteront à la télévision

Le sénateur John Kennedy et le vice-président Richard Nixon s'affronteront probablement à la télévision cet automne. Le président a, en effet, donné force de loi à un bill qui permettra aux deux aspirants à la présidence de se rencontrer à la télévision devant des millions d'auditeurs. Entretemps, les deux candidats sont fort occupés. M. Kennedy déjeune à tous les jours avec ses aides au Capitole et M. Nixon confère avec sénateurs et gouverneurs. (Fac-similés UPI — "Montreal-Matin")

Surpris avec le fruit de leur vol

Des policiers ont appréhendé, vers deux heures, hier matin, deux jeunes gens qui déambulaient sur le boulevard Gouin avec de la marchandise qu'ils avaient volée dans un restaurant des environs.

La police a retrouvé \$200 de cigarettes et \$100 de menus objets.

Les détenus ont admis qu'ils avaient commis un cambriolage au restaurant Casse-Croûte à 2031 boulevard Gouin.

Les limiers de la patrouille de nuit ont également arrêté deux suspects, vers trois heures, hier matin. Les individus étaient en train de placer dans leur automobile des vêtements d'enfants qu'ils prélevaient dans un camion. La police croit que la marchandise provenait d'un vol perpétré la semaine dernière à St-Eustache.

TEMPS PROBABLE

ORAGES ÉLECTRIQUES PLUS CHAUD PLUIE

Dorval prévoit un temps clair pour aujourd'hui. Il fera plus chaud Minimum la nuit dernière, 58 degrés, maximum aujourd'hui, 82.



A onze heures, le thermomètre de "Montreal-Matin" indiquait 66 degrés.

Sommaire: plus chaud.

température au Canada

	Max.	Min.
Vancouver	59	55
Calgary	67	36
Edmonton	69	42
Saskatoon	69	42
Regina	67	46
Churchill	61	54
Winnipeg	65	61
Sauv. Ste-Marie	75	52
Toronto	75	49
Ottawa	74	46
Montréal	74	45
Maniwaki	72	43
Québec	73	40
Mégantic	66	40
Chicoutimi	70	43
Moncton	70	41
Fredericton	72	45
Halifax	68	47
Sydney	63	46
Gander	55	41
St. John's, T.N.	60	46
Val d'Or	73	33

La température aux États-Unis

	Max.	Min.
New York	74	61
Boston	73	55
Duluth	71	61
Chicago	86	69
New Orleans	90	73
Miami	86	76
Seattle	59	54
San Diego	75	64
Tucson	92	68

Accusé d'homicide involontaire

Un apprenti cuisinier âgé de 21 ans a été accusé d'homicide involontaire, hier, en rapport avec la mort d'une jeune fille survenue dans un accident de la circulation à Laval-sur-le-Lac, le 5 août dernier.

André Trudel, de 6995 rue de Châteaubriand, a comparu devant le juge Paul Hurlé, après qu'un jury du coroner eût déclaré le jeune homme criminellement responsable de la mort de Mlle Madeleine Lévesque.

\$500 d'amende à un tenancier de barbotte

Alphonse Bouliane, 42 ans, qui a reconnu avoir tenu une barbotte à 2184, rue St-Denis, a été condamné à une amende de \$500 et des frais de la cause.

Les 32 personnes, qui avaient été trouvées dans l'établissement, ont été condamnées à \$35 d'amende et les frais par le juge Gerald Almond, de la Cour des Sessions de la paix.

L'accusé est acquitté

Preuve non suffisante dans une affaire de "barbotte volante"

Un juge de la Cour de police de Montréal, le juge Gerald Almond, a déclaré hier que, si la police s'attend à la condamnation des prévenus qu'elle amène devant les tribunaux, elle doit apporter à la cour la meilleure preuve possible, et cette preuve, elle l'obtiendra en plaçant des officiers sur les lieux pour exercer une surveillance.

Le juge Almond a adressé cette remarque alors qu'il acquittait M. Edouard Houle, 58 ans, domicilié à 112, 69e Avenue, à l'Abord-à-Plouffe, contre qui pesait l'accusation d'avoir tenu "une barbotte volante" dans une maison abandonnée aux environs de Boucherville.

Patrouille

La preuve a démontré que les constables provinciaux Maurice Gignac et Guy Dépelteau patrouillaient la route rurale No 5 quand ils aperçurent une voiture station-

Les autobus de louage américains surveillés

Les propriétaires d'autobus de louage américains, qui transportent des touristes dans la métropole, ne sont pas autorisés à faire visiter les curiosités de la ville dans le même véhicule.

Les touristes doivent le faire dans des autobus de la métropole qui sont taxés à cet effet. Les mêmes règlements d'ailleurs s'appliquent aux autobus de louage canadiens qui vont aux États-Unis.

L'inspecteur Walter Boyle a déclaré, hier soir que ses hommes

avaient sommé les chauffeurs d'une trentaine d'autobus américains à retourner à leur hôtel et d'y faire descendre les voyageurs. Aucune procédure, toutefois, n'a été intentée contre les chauffeurs des lourds véhicules. La police s'applique, au lieu, à faire comprendre aux compagnies américaines qu'elles doivent observer les règlements de la métropole. Et l'inspecteur a ajouté: "Nous avons obtenu une bonne coopération des compagnies américaines qui ont compris notre point de vue et sont prêtes à se soumettre à nos lois."

Pose de ciment sur le dôme de l'aréna Maurice Richard

Des ouvriers ont commencé à poser le ciment sur la structure du nouvel aréna Maurice-Richard, au Centre Maisonneuve.

Le dôme, qui aura 275 pieds de diamètre, reposera sans autre support sur les 36 colonnes de ciment entourant l'extérieur de la structure circulaire.

Le posage du ciment sur le dôme est fait à l'aide d'un boyau muni d'un gicleur spécialement conçu à cette fin.

L'aréna, d'une capacité de 5.300 sièges, doit être terminé vers la fin de l'automne.

La police a commencé une enquête, il y a trois semaines, après avoir reçu des plaintes de propriétaires d'autobus dont le rôle est de faire visiter les curiosités de Montréal aux touristes. Ils se sont plaints qu'ils étaient l'objet d'une concurrence illégale. C'est alors que nos policiers sont entrés en scène pour faire observer les règlements.

C'était bel et bien une mante religieuse

Les Montréalais font foi d'une grande curiosité scientifique. Des centaines de personnes ont appelé "Montreal-Matin" hier pour s'enquérir du nom d'un insecte dont la photo avait été publiée la veille.

C'était bel et bien une mante religieuse (praying mantis), souvent appelée aussi mante prie-Dieu. Ce nom lui vient du fait que cet insecte de l'ordre des orthoptères est muni de deux paires d'ailes et de quatre pattes. Les pattes antérieures, qui lui permettent d'attraper des proies, lui donnent l'apparence d'être en prière. Dont cause!

fort, ils fouillèrent les lieux pour découvrir deux tables, des dés, quelques pièces de monnaie et autres objets.

Le juge Almond ne fut pas satisfait de la preuve qui fut faite contre l'accusé à l'effet qu'il était le tenancier d'une maison de jeu et acquitta le prévenu en dépit des prétentions du procureur de la poursuite, Me A. Lejour, qui affirma avoir fait une preuve satisfaisante pour faire condamner l'accusé Houle.

Audacieux enlèvement d'une jeune serveuse de 17 ans

Carbondale, Illinois, 25 (UPI) — Un jeune homme de forte taille a enlevé aujourd'hui, à la pointe du pistolet, une attrayante et blonde adolescente de 17 ans alors qu'elle se trouvait en compagnie d'un ami de 20 ans dans un petit bois désert de la région de Crab Orchard Lake. Le compagnon de la jeune fille a été atteint à la tête par une balle tirée par le ravisseur.

Selon le conseiller Gagliardi

La ville devrait garder ses employés auxiliaires

Le commissaire Alfred Gagliardi, dans une lettre qu'il a fait parvenir au directeur des services, hier après-midi, a déclaré qu'il avait appris que divers services municipaux s'apprêtaient à congédier plusieurs employés auxiliaires, alors qu'il y a encore beaucoup de travail à accomplir.

Si le projet se réalisait, ces personnes, de dire M. Gagliardi, s'ajouteraient au nombre des sans-travail et plusieurs d'entre elles n'auraient pas droit aux prestations d'assurance-chômage parce qu'elles n'auront pas travaillé un nombre suffisant de semaines.

Comme la ville a enregistré un

surplus de \$10 millions, le commissaire s'est dit d'opinion que la ville pourrait maintenir au travail aussi longtemps que possible les employés auxiliaires. M. Gagliardi a dit qu'il appuierait au comité exécutif tout rapport qui remédiera à la situation actuelle.

Motocyclistes blessés dans une collision

Deux motocyclistes ont été blessés dans une collision avec une automobile, hier soir, dans l'est de la ville. Les deux victimes ont été transportées par ambulance à l'hôpital Notre-Dame.

Ce sont: M. Pierre Coulombe, 22 ans, le conducteur de la moto, et sa soeur, Huguette, 22 ans, 1442, rue Aylwin. Le premier souffre de contusions générales, tandis que Mlle

Coulombe a subi une fracture de la jambe gauche.

L'accident, selon le lieutenant Camille Côté, du poste no 5, est survenu, vers six heures et trente, à l'angle des rues Bourbonnière et Lafontaine. L'automobile était conduite par M. Gérard Vigeant, 2368, rue Cartier. Ce dernier n'a pas été blessé dans la collision.

Dans une émission clandestine

Le "Prince Rouge" se réjouit du coup d'Etat au Laos

Vientiane, Laos, 25 (UPI) — Au cours d'une émission clandestine de radio, le "Prince Rouge" Souphinnouvong a fait naître la crainte qu'il avait consolidé ses forces rebelles quelque part à proximité de la capitale du pays.

Souphinnouvong, qui est le demi-frère du premier ministre neutre Prince Souvanna Phouma, s'est évadé de la prison depuis mai dernier, alors qu'il purgeait une sentence pour trahison.

Hier, le "Prince Rouge" a fait savoir au cours d'une première émission radiophonique qu'il considérait le retour du prince Souvanna aux fonctions de premier ministre du Laos comme une véritable victoire du mouvement rebelle communiste dans ce pays.

Les autorités ont déclaré que les signaux radiophoniques étaient tellement clairs qu'il était bien probable que le transmetteur du poste en question n'était pas très éloigné de Vientiane.

Le procès de ces deux aviateurs différera de celui de Powers

Londres, 25 (UPI) — Des diplomates occidentaux ont fait savoir de Moscou, aujourd'hui, que les préparatifs vont bon train en vue du procès des deux aviateurs américains dont l'avion de reconnaissance RB-47 a été abattu par les Soviétiques le 1er juillet dernier.

Toutefois, on s'attend à ce que les procédures diffèrent considérablement de celles employées par le Kremlin la semaine dernière au procès du pilote Francis Gary Powers.

Quelques-uns des observateurs sur place ont exprimé la crainte que les lieutenants John McKone, 28 ans, de Tonganoxie, Kansas, et Freeman Olmstead, 24 ans, d'Elmira, N.-Y., aient à traverser des heures plus difficiles que celles vécues par Powers avant et durant le procès. Ce dernier a été condamné à 10 ans de détention après s'être reconnu coupable la semaine dernière d'avoir espionné au-dessus des installations militaires soviétiques.

Jusqu'ici les autorités soviétiques ont gardé le silence absolu sur la date et la nature du procès, malgré les persistents efforts de correspondants cherchant à savoir si le procès sera public. Le procès de Powers s'est déroulé

devant le public et devant la presse mondiale.

Après Montréal

Trois autres Chinois appréhendés à Toronto

Toronto, 25 août. (UPI) — Trois hommes en vue de la communauté chinoise de Toronto ont été arrêtés à leur demeure aujourd'hui par la gendarmerie fédérale. Tous trois devront répondre à des accusations concernant l'entrée illégale de plusieurs milliers de Chinois nationalistes au Canada au cours des dix dernières années.

Parmi eux se trouve William C. Wong, alias Wei Ching, président du Centre communautaire chinois, qui avait dirigé une délégation na-

tionale à Ottawa en juin dernier pour protester contre les raids effectués par la gendarmerie fédérale dans les demeures de ses compatriotes et qui, récemment, avait attaqué les autorités du bureau canadien de l'immigration à Hong-Kong.

Autres arrestations Les autres prévenus sont: Kent Lee, alias Lee Mon Kuen, propriétaire de la "China Trader Company" et trésorier du centre communautaire chinois de l'Ontario, de

même que George Chan, alias Chan Tse-Ho, qui est juge de paix, notaire, conseiller en immigration et agent de voyage.

Rappelons qu'hier la police fédérale avait appréhendé quatre membres de communauté chinoise de Montréal, de même que le propriétaire d'une agence de voyage chinoise, à Winnipeg.

L'inspecteur K. B. M. Fraser, qui dirige l'enquête, a donné à entendre que d'autres arrestations sont imminentes.

La police a immédiatement entrepris des recherches en vue de retrouver l'audacieux jeune homme et sa victime. Des avions ont également été mobilisés et ont survolé la région boisée de quel que 44.000 acres d'où la jeune fille est disparue avec le "gunman".

Blessé La jeune fille, Mlle Lilly Roberts, qui habite Cobden en Illinois, travaillait comme serveuse de restaurant à Carbondale dans le même Etat. Quant au blessé il s'agit de M. John Bryant, également de Carbondale, qui fréquentait la jeune fille depuis trois mois. Il a été conduit à l'hôpital où l'on rapporte que son état est satisfaisant.

En reprenant conscience le jeune amoureux a déclaré que le ravisseur, qu'il ne connaissait pas, était un homme d'environ 26 ans, mesurant six pieds et pesant près de 200 livres. Les recherches se poursuivent.



UNE LARME FURTIVE — Le père du pilote Powers essuie furtivement une larme alors qu'il donnait une conférence de presse à New York, hier. A son avis, l'avion du pilote américain a eu une panne et n'a pas été descendue par une fusée russe. (Fac-similé UPI — "Montréal-Matin")

Recommandations de l'Exécutif

MM. Hayes et Angrignon à la Commission de Transport

Le Comité exécutif demandera au Conseil municipal, à sa séance de la semaine prochaine, de nommer le vice-président du Comité, M. Murray W. Hayes, comme l'un des deux représentants de la Ville à la Commission de Transport de Montréal, au salaire de \$12,000 par année.

Pour le second poste, au même salaire, le Comité suggérerait le conseiller Germain Angrignon. Si le Conseil approuve la nomination de M. Hayes, ce sera la fin de la carrière politique de ce dernier.

Les nominations à la Commission de Transport de Montréal sont pour une période de dix ans. Après quoi le commissaire reçoit une pension annuelle de \$5,000. Deux membres de l'Exécutif, MM. Alfred Gagliardi et J.-N. Drapeau,

se sont opposés à la recommandation. Ils ont précisé qu'aucune nomination ne devrait être faite avant que le gouvernement provincial n'établisse son projet de réforme de l'administration de Montréal et du système électoral.

En tombant du pont Victoria

Un autre ouvrier se noie

Depuis le commencement des travaux de réfection sur le pont Victoria, un deuxième ouvrier s'est noyé dans le fleuve St-Laurent, hier matin, lorsqu'il est tombé à l'eau.

Il s'agit de Raymond Nadeau, 26 ans, 5487, 6e Avenue, Rosemont. Il était à l'emploi de la Bridge and Tank Company of Canada Limited. L'ouvrier a perdu l'équilibre et est tombé dans le vide entre les 15e et 16e piliers, sur le côté sud.

Projet de construction sur le domaine de St-Sulpice

On projeterait de bâtir des maisons de quatre et six étages dans le domaine de St-Sulpice. Dans un avenir prochain, le Comité exécutif de la ville de Montréal prendra une décision à ce sujet.

Il est question que le Comité exécutif propose au conseil municipal d'apporter deux amendements

au règlement de zonage concernant les quartiers Villeray et Ahuntsic en vue de construire des maisons de six étages le long de la rue Papi-neau, puis de quatre étages le long de la rue Christophe-Colomb, entre les rues Louvain et les environs de la rue Emile-Journault.

A la Police provinciale

Recrues entraînées dès cet automne

Il est probable que, d'ici l'été prochain, les cent premières recrues de la police provinciale pourront commencer à exercer leurs fonctions.

Le nouveau directeur de la police provinciale, M. Josaphat Brunet, a exprimé l'espoir, hier, que les premières recrues commenceront leur entraînement dès cet automne, dans un endroit qui leur sera réservé à la prison des femmes de la rue Fullum.

L'entraînement se poursuivra sur une période de six mois, a dit M. Brunet, afin que les futurs policiers aient une formation complète. On sera désormais plus sévère avant d'accepter un nouveau cadet. On exigera de lui une certaine formation, au moins une dixième année, et une certaine taille. Au cours de l'entraînement, les cadets demeureront à l'école afin qu'ils puissent développer un esprit de corps.

Même si les modalités n'ont pas encore été fixées, il est très probable que les futurs policiers subiront un cours d'entraînement semblable à celui de la gendarmerie royale.

MONTREAL-MATIN

Publié et imprimé par
La Fédération des Journalistes Canadiens Incorporée
Adresse postale: C. P. 6032, Montréal 3

1124^e est.
rue Marie-Anne,
MONTREAL

MONTREAL et
ENVIRONS
12 mois \$18.00
6 " 9.50
3 " 5.00

MEMBRE DE L'ABC
ET DE LA C. D. N. A.

Telephone:
Lafontaine 4-1171

PROVINCE DE
QUEBEC
12 mois \$16.00
6 " 8.50
3 " 4.50

ETATS-UNIS: \$20.00 — \$12.00 — \$7.00
AUTRES PROVINCES: \$18.00 — \$9.50 — \$5.00

Payable d'avance par mandat postal ou chèque au porteur à Montréal
Autorisé comme envoi postal de deuxième classe
ministère des Postes, Ottawa

MONTREAL, VENDREDI, 26 AOUT 1960

Fiasco d'un raid
"inaugural" ridicule

L'acquiescement de 98 personnes, appréhendées dans un cabaret de la rue Ste-Catherine ouest, par la nouvelle Police provinciale, vient confirmer la justesse des protestations de la presse contre ce raid "inaugural" du régime Brunet.

C'est un total de 118 personnes que la Police provinciale a tout d'abord appréhendées mais, plusieurs heures plus tard, on a consenti à libérer un groupe d'Américains en congés dans la ville de Montréal. Ceux-ci, on le sait, ont été détenus durant un certain temps en compagnie de voyous et de prostituées sans avoir l'autorisation de communiquer avec les autorités américaines. Aucune accusation n'a été portée contre ces touristes, ce qui ne fait d'ailleurs qu'aggraver la situation. Si la police détient quelqu'un, surtout de cette façon, elle doit lui donner la chance de se défendre.

Les autres détenus, traités de la même façon, ont nié leur culpabilité et le juge Irénée Lagarde a eu tôt fait de constater que la plainte contre le propriétaire de l'établissement et celles contre ses clients étaient mal portées, d'où l'acquiescement général.

Nous nous expliquons fort bien que certains soient tentés de faire du zèle, en ce moment. Mais il n'y a rien de plus dangereux qu'un zèle de ce genre. Les clients d'un cabaret qui possède d'immenses enseignes lumineuses, dont les portes sont grandes ouvertes et qui, d'ailleurs, à l'intérieur est tenu de façon impeccable, sont — sauf exception — d'honnêtes gens. Ces personnes — quand on les traite comme la nouvelle Police provinciale, les a traitées — ne peuvent empêcher de songer que durant ce temps il se commettait des vols à main armée, des actes de vandalisme et des fraudes gigantesques dont les auteurs réussissaient à disparaître. Il leur reste de la justice, à la façon de la nouvelle Police provinciale un goût plutôt amer.

"Québec 1959"

Plusieurs journaux ont publié récemment des commentaires fort élogieux et bien mérités au sujet d'une publication du ministère provincial du Commerce et de l'Industrie. Il s'agit d'un aperçu sommaire de l'activité économique de la province de Québec au cours de l'année 1959.

Cette brochure intitulée "Québec 1959" illustre, à l'aide de nombreuses statistiques et de plusieurs graphiques, l'expansion phénoménale et continue qu'a connue le Québec sous la dynamique impulsion de l'Union nationale. Elle avait été préparée sur les instructions de l'hon. Paul Beaulieu alors qu'il était encore ministre du Commerce et de l'Industrie.

Il est amusant de noter en passant que le nouveau titulaire de ce ministère depuis le changement de régime, l'hon. André Rousseau, anciennement président de la Fédération libérale du Québec, a eu la coquetterie de faire paraître son nom aux premières pages de l'attrayant publication. Il n'a pas hésité à s'en attribuer la paternité bien qu'elle soit datée du mois d'avril 1960, et malgré le fait qu'il ait souvent proclamé au cours de la campagne électorale que notre économie crouissait dans le plus complet marasme.

M. Rousseau, qui prétendait connaître une formule économique magique, montre ainsi une très grande hâte à s'attribuer les mérites du gouvernement précédent.

Mais cette "coquetterie" ou "coquinerie" de la part du représentant de L'Islet, qui veut maintenant se faire passer pour un "chevalier de l'industrie", n'a pas d'autre but que de faire oublier l'immobilisme du présent gouvernement libéral.

A LA CHAMBRE DES COMMUNES

Bonne fin, mauvais moyen

Le nouveau directeur de la Sûreté provinciale du Québec, M. Josaphat Brunet, dont nous avons applaudi la nomination, a annoncé ces jours-ci, un projet qui nous inquiète grandement: les routes seraient désormais patrouillées par des voitures non-identifiées conduites par des agents en habit civil.

Aucun doute sur les bonnes intentions du nouveau directeur. M. Brunet estime, avec raison, que si les voitures et policiers ne portaient aucun signe extérieur distinctif, les chauffeurs imprudents seraient plus facilement dépistés, les conducteurs et piétons respectueux des lois seraient mieux protégés, le Québec perdrait sa mauvaise réputation dans le domaine des accidents.

La fin est excellente, mais le moyen l'est moins. Si les voitures policières n'ont rien qui les distinguent facilement des autres, comment le conducteur qui, poursuivi le soir sur une route déserte, pourra-t-il savoir s'il s'agit de la police ou de bandits? Est-ce que pareille méthode n'ouvrirait pas la voie à une augmentation considérable du nombre de vols et même de meurtres le long des routes publiques?

Il serait évidemment absurde de peindre les voitures d'une couleur criarde, de les entourer de phares et d'affiches... L'efficacité policière exige une certaine discrétion. Mais il faudrait tout au moins équiper ces voitures d'un phare distinctif et d'une sirène spéciale, devant être utilisés au besoin, afin que l'automobiliste sache, surtout le soir, à qui il a affaire avant d'arrêter.

Il n'est pas certain, non plus, que l'idée de supprimer l'uniforme soit heureuse. On peut se demander si des escrocs n'en profiteront pas pour se livrer sur les grandes routes à un commerce aussi profitable que malhonnête.

Jean Taillefer, LE DROIT, Ottawa, 23-8-60.

Notre vrai visage

Il ne faut pas craindre de laisser voir aux touristes américains le visage français de notre ville, de notre province. Tous ceux qui connaissent le tourisme ont depuis longtemps donné ce conseil aux Canadiens français. Les visiteurs viennent ici pour trouver quelque chose qu'ils ne voient pas quotidiennement là où ils habitent. Les affiches en français ne les offensent pas. Tout au contraire, elles les intéressent vivement. Et la plupart, d'ailleurs, n'aiment rien autant que chercher à se tirer d'affaires en français. Cela les amuse. Et ils savent, d'ailleurs, que dans un cas urgent il leur suffira de parler leur langue pour être tout de suite compris.

Malheureusement, trop de gens craignent de donner à leur établissement un nom véritablement français ou d'y offrir des menus rédigés en français. Nombreux, à Montréal, sont les restaurants où l'on semble s'efforcer de n'offrir que de l'anglais. C'est une chose qui étonne beaucoup nombre de touristes.

Il y a quelque temps, le Peterborough Examiner se demandait ce que les touristes doivent penser du drapeau américain qui flotte sur certains de nos hôtels et motels. Le confrère craint avec raison que plusieurs se disent: "Je ne sais pas pourquoi je suis venu au Canada: c'est exactement comme aux Etats-Unis. C'est à croire que les Canadiens espèrent devenir le 51e Etat!"

Bureaucratie à Québec?

Si nous examinons attentivement la liste des nominations faites par M. Lesage depuis son avènement au pouvoir, nous y constatons que le nouveau premier ministre paraît avoir tendance à aller chercher ses bras-droits à Ottawa.

Le chef libéral provincial semble d'avis que pour avoir des gens compétents il faut tourner les yeux vers Ottawa. Nous ne nions pas que le gouvernement fédéral compte plusieurs fonctionnaires aux capacités indéniables. Toutefois, les citoyens du Québec se demandent si, en ce moment, les libéraux ne cherchent pas à établir chez nous une bureaucratie puissante, redoutable, inébranlable comme celle qu'ils ont installée à Ottawa et qui apparaît aujourd'hui aussi solide que le rocher de Gibraltar.

La tactique libérale s'explique facilement. En permettant la création d'une puissante bureaucratie, à la tête de laquelle ils disposent leurs créatures, les libéraux sont assurés de pouvoir gouverner, de pouvoir exercer leur patronage même une fois qu'ils sont vaincus, chassés du pouvoir.

N'est-ce pas ce qui se passe à Ottawa actuellement?

Un drapeau contribue au rapprochement franco-allemand

Un habitant de Munich, Franz Hilger, qui avait déjà fait la guerre de 1914-1918, est rentré récemment d'un voyage en France, tout ému encore de l'accueil cordial qui lui avait été réservé, et des preuves d'amitié sincère qu'on lui avait témoignées partout. Et tout cela grâce à un vieux drapeau qu'il avait emporté à titre de souvenir de Vis-en-Artois au cours de la première guerre mondiale, et qu'il avait renvoyé plus de 40 ans après. Dans une lettre d'accompagnement, il avait expliqué qu'il comptait contribuer ainsi "aux efforts de nos deux nations en vue d'oublier le passé, de renforcer la confiance mutuelle et de coopérer par un travail pacifique".

Franz Hilger a pu constater au cours de son séjour que la réalisation de ces objectifs est assez proche. Son geste amical a trouvé un chaud accueil: les journaux locaux et même un hebdomadaire belge en ont parlé longuement dans leurs colonnes, et Franz Hilger a trouvé un ami en la personne du comte Martel de Clère qui avait lu les articles de la presse locale et qui lui a même fait l'honneur de le présenter au ministre français des Anciens Combattants.

Mais Franz Hilger a voulu se rendre compte de visu quelle place d'honneur avait été réservée à la mairie de Vis-en-Artois à "son" drapeau datant de 1892, année de sa naissance. Il fit donc des économies pour réunir la somme nécessaire à son voyage en France. A Paris déjà où le comte Martel de Clère le présenta à de nombreuses personnalités, il fut très impressionné par l'accueil cordial dont il fut l'objet. A Vis-en-Artois, de vieilles gens qui le reconnurent 44 ans après, lui serrèrent spontanément la main. C'est sans aucune amertume que notre Munichois et ses amis se rendirent sur les anciens champs de bataille où Franz Hilger avait combattu dans les rangs de l'armée allemande.

"J'ai donc passé 12 jours en France, raconte Franz Hilger, et j'ai été accueilli et traité partout en ami; j'ai parlé avec beaucoup de Français qui m'ont tous exprimé le souhait que nos deux nations vivent amicalement en paix, maintenant et pour toujours..." Après tout, pourquoi n'en serait-il pas ainsi...?

Message du congrès catholique sur la migration

Les catholiques ont un devoir à remplir envers les immigrants

Ottawa, 25. (UPI) — Les catholiques ont été avertis aujourd'hui qu'ils ont le devoir d'aider les immigrants à s'intégrer dans leur nouveau pays d'adoption.

Cette déclaration constitue en quelque sorte le thème principal de toute une série de propositions formulées à l'occasion du quatrième Congrès international catholique sur la migration qui vient de prendre fin dans la capitale fédérale après cinq jours d'assises.

Le Congrès a rappelé que les catholiques doivent constamment avoir à l'esprit qu'ils ont un devoir à remplir à l'égard des immigrants et que c'était la responsabilité du curé de chaque paroisse de le rappeler à ses fidèles, soit par l'observance de journées d'immigration et par l'organisation de campagnes éducationnelles.

On demande la coopération

D'autre part, les organisations catholiques ont aussi été priées d'employer toute leur influence pour que les gouvernements et les autorités universitaires accordent aux immigrants la reconnaissance de diplômes d'universités étrangères. Les dirigeants catholiques d'unions ouvrières ont eux aussi été invités à prier leurs membres d'adopter une attitude chrétienne à l'égard des travailleurs étrangers.

Le Congrès, qui vient de s'achever et dont le thème était "Intégration des immigrants catholiques" réunissait 250 délégués venus de 26 nations différentes.

Trop bonne chère alourdit l'esprit

Les repas abondants par une journée de chaleur ne sont pas recommandés surtout avant de prendre le volant pour une grande randonnée. Trop de nourriture alourdit l'esprit et souvent porte la personne au volant à s'endormir, avertit le Comité provincial de Sécurité routière (Prudentia). Les liqueurs alcooliques, il va sans dire, et le volant d'une automobile, sont deux choses incompatibles. Il faut s'en abstenir avant de prendre le volant de sa voiture.

Khrouchtchev veut revoir New York

Réussite de près de 100%

Le nouveau vaccin oral antipolio passe tous les tests d'efficacité

Cincinnati, Ohio, 25 (UPI) — Le Dr Albert Sabin a annoncé ce soir que son vaccin oral contre la polio administré à 189.000 enfants de Cincinnati au cours d'un premier essai au printemps dernier s'est avéré efficace dans presque 100% des cas.

Les premiers tests d'efficacité du vaccin ont été passés aujourd'hui. Sur 92 enfants soumis à ce vaccin, sans avoir été immunisés antérieurement contre la maladie, tous, à l'exception d'un seul, se sont trouvés immunisés après avoir reçu le nouveau vaccin.

Ce fut un véritable jour de triomphe pour le chercheur de l'Université de Cincinnati. Le gouvernement américain a approuvé officiellement l'utilisation de ce

sérum buvable contenant un virus vivant.

Le vaccin avait été administré gratuitement le printemps dernier à 189.000 jeunes de Cincinnati.

Les 92 enfants, avaient été pris au hasard dans toutes les parties de la ville. Des analyses de sang et d'urine ont démontré qu'il y avait suffisamment de germes vivants dans le sang de ces enfants pour les immuniser contre la maladie.

Le Congrès ne serait pas prêt à approuver le plan Eisenhower

Washington, 25 (UPI) — Le comité sénatorial sur les relations extérieures a réservé un accueil mitigé au projet de secours aux pays sous-alimentés que le président Eisenhower songe à soumettre aux

Nations-Unies le mois prochain. On entretient très peu d'espoir que le projet reçoive l'approbation du Sénat à la session courante du Congrès.

Le sous-secrétaire d'Etat, M. C.

Londres, 25 (UPI) — On n'écarte pas la possibilité dans certains milieux diplomatiques qu'une conférence au sommet "sous la table" ait lieu à New York le mois prochain.

On sait que l'opinion, alliée a été presque unanime à se prononcer contre la tenue d'une autre conférence au sommet à la suite de l'échec de celle de Paris, en mai dernier.

M. Eisenhower

L'annonce de la nouvelle voulant que le président Eisenhower adresse la parole lors de l'Assemblée générale des Nations-Unies, le mois prochain, porte toutefois les observateurs à croire à la possibilité de la reprise des contacts

Douglas Dillon, a exhorté le comité à approuver le projet. Il l'a qualifié de "moyen utile et approprié par l'intermédiaire duquel les Etats-Unis, et peut-être d'autres pays, pourront contribuer au succès" d'un plan international d'alimentation pour les pays moins développés.

Deux membres républicains du comité, les sénateurs Bourke B. Kickenlooper, d'Iowa, et George D. Aiken, du Vermont, n'ont pas dissimulé leur scepticisme sur les chances de succès du projet vu qu'il faudra transférer le contrôle des surplus alimentaires américains à un organisme international. Le sénateur Kickenlooper a exprimé la crainte qu'en ce faisant, les Soviétiques se réclament d'une part du crédit dans ce geste humanitaire.

au niveau supérieur, à New York. Le président, Charles de Gaulle et le premier ministre Macmillan ont fermement appuyé le président Eisenhower en s'opposant à la demande soviétique de tenir une conférence au sommet sur le désarmement.

M. Krouchtchev a donné à en-

tendre qu'il aimerait diriger la délégation de son pays à la prochaine séance générale de l'ONU et nombre de diplomates sont d'avis que messieurs de Gaulle et Macmillan songent à en faire autant.

On s'accorde généralement à dire toutefois que la présence des quatre Grands à New York ne revêtirait pas le caractère formel d'une conférence au sommet.



LE VOYAGE vers la calvitie est généralement sans arrêt pour la plupart des hommes. Cependant, il n'est pas nécessaire qu'il en soit ainsi.

Vous pouvez éviter le point de destination en vous arrêtant à l'une de ces "gares" menant à la calvitie... pellicules, démangeaisons, cheveux secs ou huileux, cheveux amincis... Mais il faut agir rapidement, intelligemment.

Une seule solution: voir un expert capillaire Pierre. Nos experts comptent plusieurs années d'expérience dans l'analyse et le traitement des maux du cuir chevelu. Ils appartiennent à une organisation dont tous les membres combinent leur expérience pour accorder entière satisfaction à tous les

clients dans tous les bureaux Pierre.

Jugeons de leur succès: 95% des milliers de personnes qui ont suivi le traitement Pierre se déclarent entièrement satisfaites.

BENEFICES POUR LA VIE

Et le mieux de tout, c'est que le traitement Pierre dure pour le reste de votre vie. Une fois le traitement terminé et votre cuir chevelu revenu en condition saine, les experts Pierre vous tracent un programme de soins à la maison qui vous permettront d'éviter toutes sortes d'ennuis dans l'avenir.

Descendez tout de suite du "train de calvitie"... DES AUJOURD'HUI. Voyez votre expert Pierre. Obtenez un examen. Aucun rendez-vous nécessaire.

AFIN DE MONTRER L'EFFICACITE DE NOS TRAITEMENTS NOUS VOUS INVITONS A PROFITER D'UN TRAITEMENT SPECIAL DE DEMONSTRATION POUR SEULEMENT **\$2.00**

Heures: 11 heures a.m. à 8 h. 30 p.m. — Le samedi: 10 heures a.m. à 4 heures p.m.

MISE AU POINT

Si le traitement PLACENTA est nouveau, notre clinique n'est pas nouvelle. NOUS OFFRONS 21 ANNEES D'EXPERIENCE AU PUBLIC. Clinique essentiellement canadienne-française. Nos traitements sont les plus modernes de toute l'Amérique.

CLINIQUE CAPILLAIRE
PIERRE
Successors Bishop Hair Experts

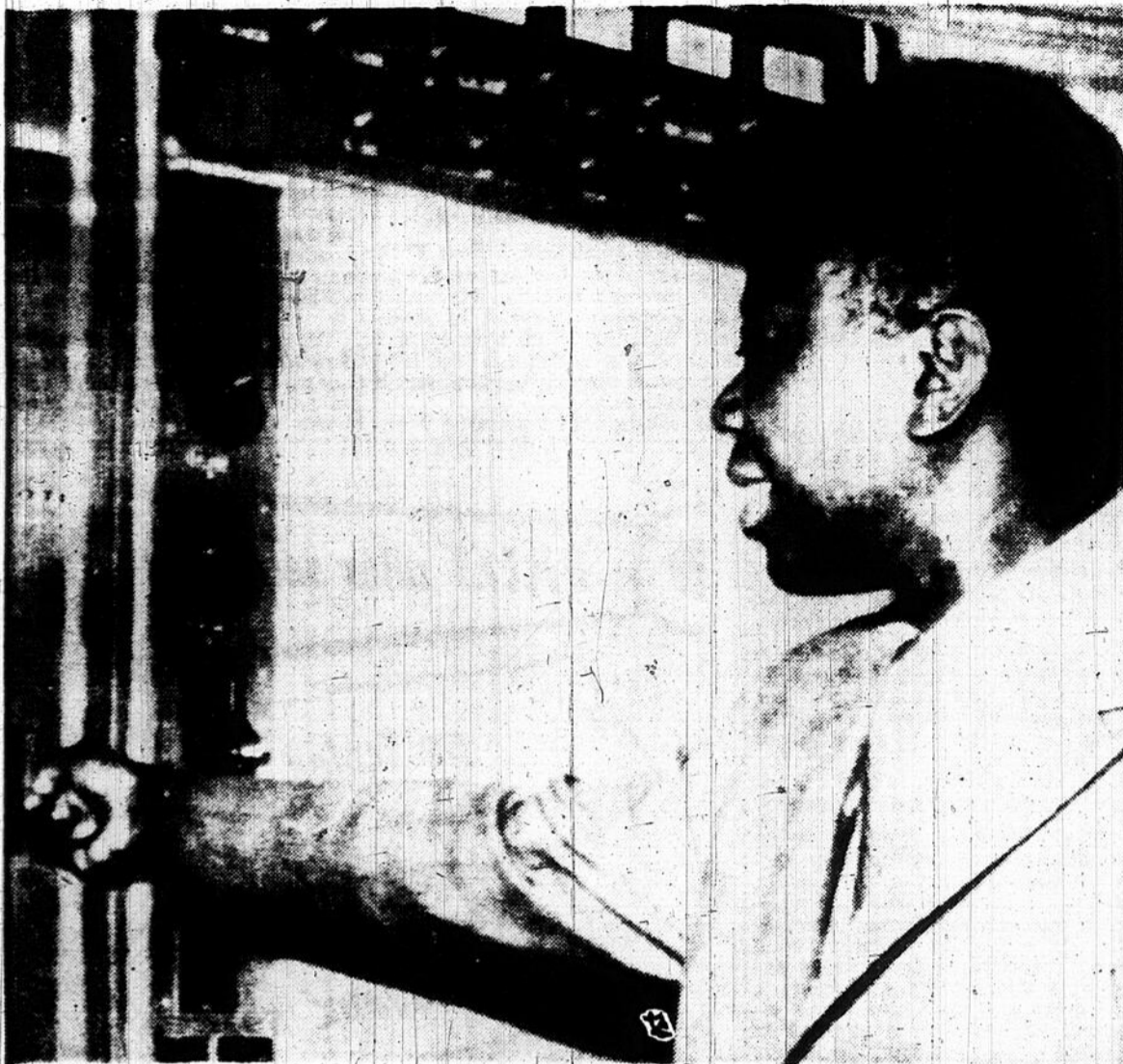
SUITE 311, EDIFICE AMHERST
1010 est, rue STE-CATHERINE
(près Amherst) — AVENUE 8-3823

STATIONNEMENT GRATUIT

Les plus importants spécialistes du cuir chevelu au Canada



HONORABLES ET BIEN JOLIES — Des législateurs vietnamiens, en tournée aux Etats-Unis en ce moment, ont rendu visite au président Eisenhower, à la Maison-Blanche, et ont reçu de lui l'assurance que les Etats-Unis continueront à aider leur pays dans sa lutte contre le communisme. On voit ici, de gauche à droite, l'hon. Pauline Tho, membre du Comité des affaires étrangères du Vietnam, le président Eisenhower et l'hon. Nguyen Thi Xuan Lan, secrétaire générale adjointe de l'Assemblée nationale vietnamienne. (Fac-similé UPI — "Montréal-Matin")



TSHOMBE INAUGURE SA RADIO D'ETAT — Le président Moïse Tshombé de la province sécessionniste du Katanga presse le commutateur aux cérémonies d'ouverture du nouveau poste de radio d'Elisabethville, capitale du Katanga. Le poste a été construit avec la coopération des Etats-Unis, de RCA et de techniciens belges. L'inauguration a eu lieu dimanche dernier. (Fac-similé UPI — "Montréal-Matin")

Un chef de tribu fait appel au Katanga pour obtenir de l'aide

Elisabethville, 25 (UPI) — Le chef de la tribu des Balubas, M. Albert Kalonji, a fait appel au président du Katanga, M. Moïse Tshombé, pour qu'il lui envoie des armes et des troupes afin de défendre son Etat minier contre les troupes congolaises et les sauvages Lulus, décidés à tout massacrer.

Le président Tshombé, l'ennemi juré du premier ministre Lumumba, a répondu qu'il pouvait envoyer des armes mais non des troupes parce qu'il craint une attaque des forces armées de Lumumba à tout moment sur la province du Katanga.

Lumumba a fait transporter par avion 1.000 soldats dans la région de Luluabourg de la province de Kasai hier afin d'écraser le mouvement sécessionniste de Kalonji. On a signalé que les troupes de Lumumba se préparaient à attaquer les troupes inférieures des Balubas pendant que les Lulus, armés de lances, de sabres et de flèches, massacraient les Balubas cachés dans la jungle congolaise.

L'ONU n'interviendra pas
Les officiers des Nations-Unies à Elisabethville ont dit qu'ils ne savaient rien de l'avance congolaise dans la province de Kasai, que la région était hors du commandement de l'ONU et que les forces de l'ONU n'interviendraient pas dans "les affaires internes" du Congo.

Pendant que l'armée congolaise s'apprêtait à écraser l'"Etat minier" et le mouvement sécessionniste dans la province du Katanga, le premier ministre Lumumba rencontrait à Léopoldville, la capitale du Congo, les représentants de vingt nations indépendantes africaines pour les consulter sur l'avenir de l'Afrique noire.

KA'N'ENDA
sur Grand Lac Nominingue,
BELLERIVE STATION, Qué.,
téléphone 604-1-3
100 milles de Montréal, route 11, première route pavée à gauche, possédée par l'Association. Cottages luxueux.

A Léopoldville

La police fait feu en l'air pour briser des manifestations

Léopoldville, Congo, 25 août. (UPI) — La police a tiré des coups de feu en l'air aujourd'hui pour disperser un groupe de manifestants antigouvernementaux en face d'un immeuble où le premier ministre, M. Lumumba, prononçait une allocution à la conférence des citoyens pan-africains.

L'incident s'est produit quelque temps après que le chef de la tribu Baluba, M. Albert Kalonji, ait demandé au président du Katanga, M. Moïse Tshombé, de lui envoyer de l'aide militaire pour combattre les troupes congolaises qui sont entrées hier dans le Kasai et dont l'action menace de provoquer une guerre civile.

NOUVEAUX COURS
Inscription: du 15 août au 6 sept.
pour les cours commençant
au mois de septembre en ...

- DESSIN INDUSTRIEL
- DECORATION INTERIEURE
- ou DESSIN COMMERCIAL

Pour renseignements ou inscription s'adresser, le plus tôt possible, à l'école entre 10h a.m. et 10h p.m.

studio 5316 inc.
L'École détenant un permis en vertu de la loi des écoles professionnelles privées.
8316 AVENUE DU PARC, MONTRÉAL • Tél. CR. 9-7351
Cours du jour, du soir ou par correspondance.

Nombreux travaux

On aménagerait le carrefour Lagauchetière-Cathédrale

Le conseil municipal sera invité à voter à son assemblée du 1er septembre divers crédits se totalisant à \$734.500 pour l'aménagement du carrefour Lagauchetière-Osborn. Cet aménagement prévoit l'élargissement des rues Cathédrale, Windsor, Lagauchetière et Inspecteur.

L'Exécutif recommandera également la construction de trottoirs permanents des deux côtés du boul. Gouin, de la rue Guertin aux limites ouest de la ville, et du côté est du boul. Reed, du boul. Gouin à la rue Nelligan. Un crédit de \$136.000 sera requis à cette fin. Un autre de \$225.000 sera requis pour la construction d'égouts dans ce secteur, et enfin une somme de \$175.400 pour la reconstruction du pavage.

Ferncliff, sis à 25 milles au nord de New York.

Les restes de M. Hammerstein, qui était âgé de 65 ans, ont été incinérés hier matin, quelques heures après qu'un cancer d'estomac l'eût terrassé à sa ferme de Doylestown, en Pennsylvanie.

Eloge funèbre du librettiste Hammerstein

Hartsdale, New York, 24. (UPI) — Une cérémonie funèbre d'un caractère privé a eu lieu aujourd'hui à Hartsdale, à la mémoire de feu M. Oscar Hammerstein II, l'éminent librettiste du Broadway dont les mélodies ont procuré plaisir et réconfort à des millions de personnes de par le monde.

Dans un éloge funèbre, M. Howard Lindsay, un ami et l'associé personnel de M. Hammerstein, a déclaré: "En autant que l'on puisse être certain au sujet d'un contemporain, je suis convaincu qu'Oscar Hammerstein possédait la grandeur".

Une cinquantaine de parents et d'amis ont assisté recueillis à cette brève cérémonie au cimetière de

NE PAS CONFONDRE !
Toujours
à la même adresse
Lucien M. BOILY
Un seul bureau
537 MOREAU
LA. 3-1853

UN MÉTIER
en quelques mois

UNE VISITE A NOTRE INSTITUT VOUS CONVAINCRA

Les cours AVIRON comprennent:

- 1 - Auto-mécanique
- 2 - a) Soudure au gaz
b) Soudure électrique
c) Soudure haute pression
d) Soudure héliarc
- 3 - Débossage
- 4 - Electronique
a) Radio b) Télévision
- 5 - Réfrigération
- 6 - Machiniste
- 7 - a) Dessin industriel
b) Lecture des plans
- 8 - Electricité
- 9 - Diesel
- 11 - Transmission automatique et autres

NOS PROCHAINS COURS: 12 SEPTEMBRE

BUREAU D'ORIENTATION
Ouvert de 9 h. a.m. à 9 h. p.m.
Samedi: 9 h. a.m. à 1 h. p.m.

SANS OBLIGATION de ma part, veuillez m'envoyer votre brochure de 24 pages en couleurs.

Je suis intéressé au cours N° Jour Soir Correspondance

NOM Age

ADRESSE

VILLE PROV. TEL.

NOM DU PERE M-M

INSTITUT TECHNIQUE AVIRON
3035, St-Antoine, Montréal
225 est, boul. Charest, Québec (Bureau)
WE. 7-3904
LA. 9-2025

Mme Powers a passé une heure avec son mari



SOLLICITUDE CONJUGALE — Mme Barbara Powers, à gauche, accompagnée d'un guide touristique du gouvernement soviétique, a fait des emplettes à Moscou, hier, pour son mari, le pilote américain d'appareils U-2 qui a été condamné à la prison par les Russes. Mme Powers a acheté des vêtements chauds pour le travail, un coupe-vent, un imperméable, des cigarettes, des conserves et d'autres articles divers. (Fac-similé UPI — "Montréal-Matin")

Moscou, 25 (UPI) — Mme Barbara Powers a eu hier la permission de passer une heure en compagnie de son mari, Francis Gary Powers. Elle fut toutefois moins heureuse aujourd'hui puisque sa tentative de présenter une requête pour implorer la clémence du président du tribunal, M. Leonid Breznev, a échoué.

Ses deux avocats américains, MM. Frank Rogers et Alexander Parker, après avoir fait antichambre durant plus d'une demi-heure à la porte du cabinet de M. Breznev, ont été informés qu'ils pourraient remettre demain la requête écrite de la main de Mme Powers elle-même à la secrétaire du président du tribunal soviétique, si, toutefois, ils voulaient bien revenir.

"Nous avons alors apposé un

timbre sur l'enveloppe et l'avons mise à la poste", a déclaré Me Parker.

Les deux avocats ont déclaré

qu'après l'entrevue qu'elle venait d'avoir avec son mari, Mme Powers paraissait plus sereine et qu'elle est immédiatement sortie pour effectuer quelques emplettes pour son mari avant de rentrer aux Etats-Unis demain en compagnie de sa mère, Mme Monteen Brown et d'un ami de la famille, le Dr James Baugh.

Rumeurs non fondées

Les Powers s'entendent bien

New York, 24 août. (UPI) — Les parents et la soeur du pilote Francis Gary Powers sont rentrés aux Etats-Unis aujourd'hui et se sont empressés de nier les rumeurs voulant qu'ils se soient querellés avec Mme Barbara Powers, l'épouse du pilote.

A leur arrivée à New York à bord d'un avion de la compagnie Scandinavian Airlines venant de Copenhague, au Danemark, ils ont invoqué la fatigue pour refuser de parler aux journalistes. On sait que l'épouse du jeune pilote, Mme Barbara Powers, est demeurée à Moscou et ne s'est pas rendue à l'aéroport lorsque ses beaux-parents sont partis, ce qui a fait naître la rumeur voulant qu'il y ait un froid entre elle et la famille de son mari.

L'avocat de la famille, M. Lewis K. Ingram, qui a été le seul à adresser la parole aux journalistes, a cependant exprimé l'avis que la demande de la jeune femme pour obtenir l'intervention de M. Khrouchchev se solderait par un échec.

Pour mettre fin à la crise du Laos

Vientiane, Laos, 25 (UPI) — Le premier ministre du Laos, le prince Souvanna Phouma, a pris aujourd'hui des dispositions pour une réunion de l'assemblée générale qui pourrait mettre fin à la crise laotienne.

Le prince, chef du régime révolutionnaire qui s'est emparé du pouvoir à la suite du récent coup d'Etat des parachutistes, a précisé qu'il avait pris une entente avec le général Phoumi Nosavan, leader contre-révolutionnaire, et que l'assemblée sera convoquée probablement au début de la semaine prochaine pour discuter des termes de l'accord.

L'agence de nouvelles du Vietnam nord a signalé que les troupes communistes de Pathet Lao avaient attaqué celles de Nosavan en leur infligeant de lourdes pertes.

La serrure de la banque était bloquée

Washington, 25. (UPI) — Les employés d'une banque du bas de la ville à Washington ont bénéficié aujourd'hui de quelques minutes de congé... et pour cause.

A leur arrivée ce matin, les employés de la Liberty Savings and Loan Association n'ont pu parvenir à passer la clef de la porte avant dans la serrure. Des fragments d'une autre clef en bloquaient apparemment le passage. Ce n'est que 25 minutes plus tard qu'un serrurier parvint à faire jouer la serrure pour permettre aux employés et à plusieurs clients d'entrer dans l'édifice.

Un porte-parole de la banque a déclaré que la dernière personne à quitter la succursale hier soir avait sans doute laissé un bout de clef dans la serrure.



"Je vous apprendrai à parler Espagnol" dit Miville Couture

rapidement, facilement et agréablement par la METHODE MODERNE

Poly-Glot

10 DISQUES
40 LEÇONS

Aussi cours de conversation anglaise par Henri Bergeron

POLY-GLOT INC.

QUEBEC
425, rue de l'Eglise

TROIS-RIVIERES
C. F. 1253

MONTREAL
1411 rue Stanley
Chambre 15

SHERBROOKE
61-67 nord, Wellington

CHICOUTIMI
67 est, rue Racine,

ROUYN
C. P. 45

Messieurs,

Sans obligations de ma part, j'aimerais avoir des renseignements sur la méthode POLY-GLOT de conversation espagnole au moyen de disques.

NOM

ADRESSE

VILLE

COMTE

EMPLOI

AGE

MM-23

SPECIALISEZ-VOUS EN TELEVISION

COURS du SOIR, du SAMEDI

et par

CORRESPONDANCE

OUVERTURES: COURS DU SOIR: 7 septembre
COURS DU SAMEDI: 10 septembre



faites venir la BROCHURE GRATUITE de

L'Institut de l'Electronique

ECOLE SUPERIEURE DE RADIO-TELEVISION

5932 ST-HUBERT, MONTREAL 10, CANADA

MM 26, 8 M-1

Sans obligation, m'envoyer votre brochure



NOM

ADRESSE

AGE

TELEPHONE

INSTITUT de L'ELECTRONIQUE Ltée

5932 ST-HUBERT, MONTREAL, P.Q.

CRéscent 9-4388

AHUNTSIC BUSINESS COLLEGE

Des centaines de personnes occupent présentement de très belles positions grâce au

AHUNTSIC BUSINESS COLLEGE

sous l'habile direction de **RAYMOND CLAUDE**, principal

Le "AHUNTSIC BUSINESS COLLEGE" donne un cours commercial bilingue complet, vous préparant à tout ce qu'exige le travail de bureau.

- CONVERSATION ANGLAISE
- MATHÉMATIQUES
- COMPTABILITÉ
- DACTYLOGRAPHIE
- ROUTINE DE BUREAU
- STENOGRAPHIE
- COMPTOMETRE

Ce collège est tout près de chez vous

OUVERTURE DES COURS

LE JOUR: 7 SEPTEMBRE — LE SOIR: 12 SEPTEMBRE

DU. 7-5508 COURS du JOUR
COURS du SOIR

10736, MILLEN, Ahuntsic

NOUS PLAÇONS TOUS NOS GRADUES

Ultimatum à Margaret et Antony

Paris, 25 (UPI) — L'hebdomadaire parisien "France-Dimanche" dit avoir appris que la reine Elizabeth a lancé un ultimatum à la princesse Margaret et à son mari, M. Antony Armstrong-Jones, pour qu'ils mettent un frein à "leur vie de tapageurs".

L'hebdo souligne que la Reine celle du maître d'hôtel paraît. Thon en a assez des incartades de M. mas Cronyn. "Sa Majesté leur a Armstrong-Jones et des incidents fait plusieurs concessions, rapporte qui ont conduit récemment à la dé- "France-Dimanche"; elle a notam- mission de deux employés, dont ment consenti à un mariage qui

n'était pas conforme aux régle- ments traditionnels de la Cour. Elle voudrait maintenant qu'ils respectent au moins les règles élémentaires et qu'ils cessent de mener une vie de bohème".

Arme secrète

Le journal affirme que la prin- cesse possède une arme secrète si elle ne réussit pas à s'entendre

avec sa soeur et qu'elle renoncera à tous ses droits sur le Trône et vivra ailleurs, à l'instar du Duc de Windsor.

Les autorités du palais de Buc- kingham ont refusé carrément de commenter cette nouvelle. Actuel- lement la princesse et son mari se- journent au Château de Balmoral, en Ecosse, avec la Reine.



RAINIER SERA BIEN PRO- TEGE — Le champion fran- çais de judo, Mathieu Vallau- ry, 22 ans, qui vient d'être nommé garde du corps du prince Rainier, à Monaco. Il sert actuellement dans l'armée française en Algérie et assu- mera ses nouvelles fonctions lors de son licenciement en oc- tobre prochain. Ce champion mesure six pieds et un pouce et pèse 210 livres. (Fac-similé UPI — "Montréal-Matin")

Un juge cubain dénonce le régime Castro

Buenos Aires, 24 (UPI) — Un juge cubain qui s'était rendu en Argentine à titre de touriste au mois de mai dernier a demandé aujourd'hui l'asile politique et a invité la conférence de San Jose à prendre des mesures sévères contre le régime Castro.

Le juge Carlos Bringuer a dé- noncé les liens étroits qu'a établis Castro avec l'Union soviétique et a accusé le gouvernement cubain de violer les droits humains des prisonniers politiques. Il a déclaré avoir été témoin des tortures et des abus dont ont été victimes les prisonniers politiques à Cuba. Le juge Bringuer a aussi affirmé être au courant des plans d'interven- tion préparés par Castro contre les autres gouvernements de l'A- mérique latine.

IL NOUS FAUT ÉCOULER IMMÉDIATEMENT POUR FAIRE DE L'ESPACE D'ENTREPÔT!

REPRIS DE FINANCE

Meubles vendus pour balance de contrat

VIENNENT D'ARRIVER

en grande quantité d'en dehors de la ville

21 REFRIGERATEURS	
FRIGIDAIRE, prix orig. \$229.00	bal. \$48.75
GE, prix original \$249.00	bal. \$79.45
DEFROST-O-MATIC, prix orig. \$299.00	bal. \$158.95
16 LESSIVEUSES	
ESSOREUSE, prix original \$99.00	bal. \$38.55
EASY, prix original \$129.95	bal. \$58.95
AUTOMATIQUE, prix original \$289.00	bal. \$60.00
BENDIX autom., prix orig. \$299.00	bal. \$69.95
25 POELES	
A GAZ, prix original \$89.00	bal. \$19.00
ELECTRIQUE, prix orig. \$149.00	bal. \$38.95
ELECTRIQUE, prix orig. \$149.00	bal. \$59.00
ELECT. 30" prix orig. \$299.00	bal. \$139.45

28 MOBILIERS DE CUISINE

5 MCX, dessus Arborite, prix orig. \$59.99	bal. \$14.95
REGAL, 5 mcx, prix orig. \$99.00	bal. \$29.00
MACO, dessus Arborite, prix orig. \$129.00	bal. \$49.45
SAMTON, dinette, prix orig. \$159.00	bal. \$59.00

29 MOBILIERS DE SALON

DAVENPORT, 2 mcx prix orig. \$129.00	bal. \$29.00
DAVENPORT, 3 mcx prix orig. \$189.00	bal. \$49.00
DAVENPORT, 2 mcx prix orig. \$189.00	bal. \$68.95
SECTIONNEL, prix orig. \$249.00	bal. \$78.45
DAVENPORT, 2 mcx, prix orig. \$269.00	bal. \$79.00
CHESTERFIELD, 2 mcx, prix orig. \$289.00	bal. \$139.95

27 MOBILIERS DE CHAMBRE

3 MCX, noyer, prix orig. \$119.00	bal. \$29.00
EN NOYER, prix orig. \$199.00	bal. \$68.95
ECUME DE MER, prix orig. \$259.00	bal. \$79.45
NOYER, 3 mcx, prix rég. \$199.00	bal. \$89.00
ECUME DE MER, prix orig. \$299.00	bal. \$128.95

36 MATELAS

à partir de \$7.95

TABLES A CAFE	à partir de \$1.95
LAMPES	à partir de \$1.49

Aussi LITS continentaux, superposés, Jumeaux

PAS DE COMPTANT

JUSQU'A 36 MOIS POUR PAYER

VI. 4-1915 — Pas de commandes téléphoniques.

4550 ST-DOMINIQUE

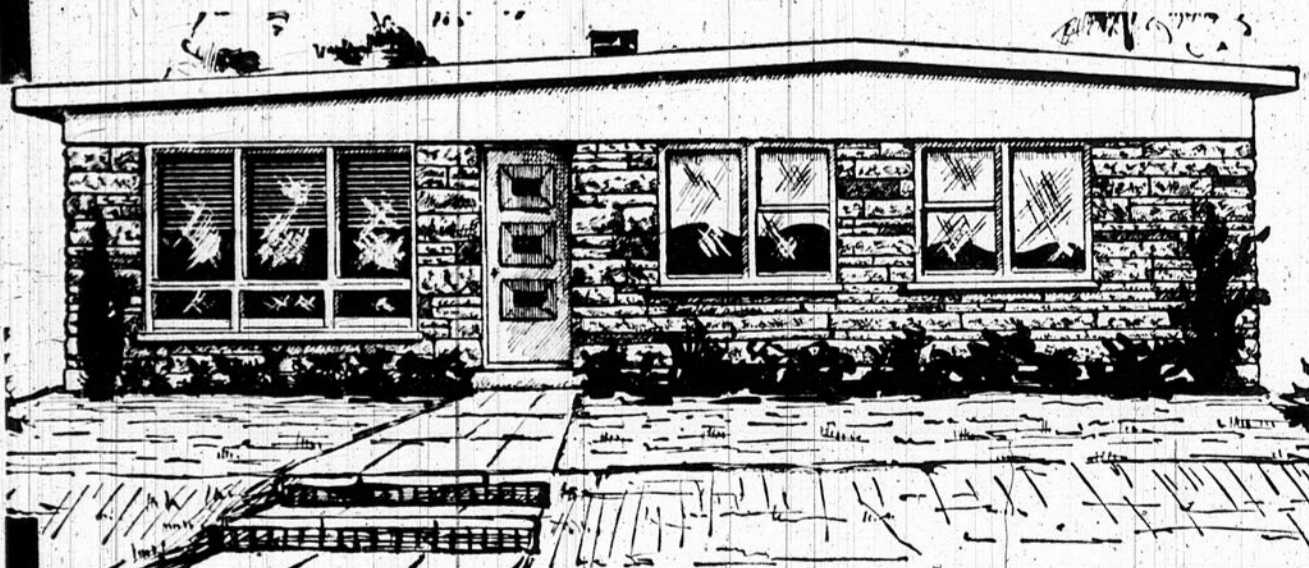
JUSTE AU NORD DE MONT-ROYAL — Ouvert tous les soirs jusqu'à 9 heures

DOMAINE LE ROYER

(D'Aresville)

Voilà enfin la maison idéale pour l'ouvrier, à un prix selon ses moyens

Occupation immédiate si désiré



- 2 écoles
- église
- centre d'achats
- égouts
- eau

ATTENTION :
Votre salaire doit être inférieur à \$5500. par année pour acheter cette maison.

Venez ou téléphonez
DOMAINE LE ROYER
TELEPHONE : MO. 5-2051

PRIX :
\$9,975.
LEGER COMPTANT
qui vous surprendra

PRETS DE LA SOCIETE CENTRALE D'HYPOTHEQUE	
Capital et intérêt	\$61.
3% rabais provincial	\$18.
par mois	Total \$43.

Suivez les enseignes.

ST VINCENT de PAUL

DIRECTION

PONT BYPIER

Tournez à gauche jusqu'au Centre d'Achats — Arèsville

Les autorités américaines insistent pour pouvoir interroger Powers

Washington, 25 (UPI) — Les Etats-Unis ont renouvelé aujourd'hui leur requête pour une entrevue des représentants de l'ambassade américaine à Moscou avec le pilote Francis Powers.

Elles ont précisé que la demande avait été faite au ministère des Affaires étrangères de l'URSS cette semaine, par les autorités de l'ambassade américaine.

Le ministère des Affaires étrangères russes a révoqué qu'il prendrait la demande en considération, mais n'a pas formulé de réponse jusqu'ici.

Les Etats-Unis ont présenté une bonne demi-douzaine de requêtes pour que des représentants de l'ambassade américaine soient autorisés à rencontrer Francis Powers avant son procès de la semaine dernière. L'accord de 1933 entre la Russie et les Etats-Unis stipule que de telles entrevues devront être accordées "sans délai".

Selon Eisenhower

La religion de Kennedy lui sera un obstacle

Washington, 25 (UPI) — Le président Eisenhower a déclaré aujourd'hui que la religion catholique dont fait partie le candidat démocrate à la présidence des Etats-Unis, le sénateur John F. Kennedy, sera un obstacle pour lui en certaines régions du pays. Le président a immédiatement ajouté cependant, qu'un tel état de chose ne devrait pas exister.

Toutefois, le président a déclaré qu'il n'était pas assez naïf pour croire que la question de religion n'influencera pas, dans certaines régions du moins, le résultat du vote à cause des fortes convictions émotives qu'elle soulève.

Petite politique

C'est au cours d'une conférence de presse que le président Eisenhower a fait cette déclaration. Il en a profité pour accuser également les démocrates de faire de la "petite politique" avec le problème agricole, ajoutant que ses adversaires tentaient de "crucifier" le secrétaire de l'Agriculture M. Ezra T. Benson. M. Eisenhower a déclaré au sujet de la récente attaque de M. Kennedy contre le secrétaire Benson, que quiconque faisait porter le problème de l'agriculture sur M. Benson ou sur l'administration Eisenhower déformait les faits pour des fins politiques. Depuis plus de 7 ans a poursuivi M. Eisenhower je me suis battu pour faire approuver de nouvelles lois pour l'agriculture.

Abordant finalement les problèmes internationaux, M. Eisenhower a notamment déclaré que les Etats-Unis continueront de transiger avec Cuba par l'intermédiaire de l'Organisation des Etats d'Amérique.

Les Etats-Unis appuieront la lutte du Vietnam

Washington, 25 (UPI) — Un groupe de législateurs du Vietnam ont fait appel aujourd'hui au président Eisenhower et ont reçu l'assurance que les Etats-Unis continueront d'aider ce pays dans sa lutte contre le communisme.

Un porte-parole de la délégation a déclaré à l'issue de la rencontre avec M. Eisenhower que le groupe avait demandé au président de faire appel à tout son prestige et à toute son influence pour soutenir le Vietnam dans la bataille qu'il entreprend contre le communisme.

M. Eisenhower a promis l'assistance des Etats-Unis au Vietnam et a ajouté qu'il étudierait le problème plus tard cette année alors que sera révisé le programme d'assistance à l'étranger pour l'année prochaine.

4,500 autres petits Canadiens à l'école

Metz, France, 24 (UPI) — Plus de 4.500 enfants, les fils et les filles des aviateurs canadiens cantonnés ici, s'inscrivent à l'école du ministère de la Défense à l'ouverture des classes le 8 septembre, a-t-on annoncé aujourd'hui.

Ce nombre représente une augmentation de plus de 750 comparativement à l'inscription de l'année dernière et constituera le plus grand nombre d'élèves à fréquenter l'école maintenue par le ministère de la Défense au bénéfice des familles des aviateurs dans cette base européenne.

Beaucourt

Pickwick

VOUS OFFRENT **\$150.** JUSQU'A

ET POUR VOTRE T.V. ACTUEL

CONTRE L'ACHAT D'UN NOUVEAU **SPACE COMMAND** REMOTE TV TUNING

NE VOUS LEVEZ PAS... CHANGEZ DE CANAL DE VOTRE FAUTEUIL



CARACTERISTIQUES DE LA MARQUE ZENITH

- Puissance d'image de 20.000 volts
- Châssis horizontal fabriqué à la main avec tous les raccords soudés également à la main
- Lampe-image Sunshine
- Eléments "Capacity-plus" assurant une plus longue durée à votre TV
- Verre d'image Cinélena
- Cadran Spotlight
- Modèle console de luxe



PAS DE FILS
PAS DE CORDS...
PAS DE PILES...

AUCUN DEPOT

VOTRE TV EST VOTRE DEPOT

\$3. PAR SEMAINE LE PAIENT!

COMMENCEZ A PAYER LE MOIS PROCHAIN

ZENITH

ZENITH RADIO CORPORATION OF CANADA LTD.

La qualité doit y être pour que le nom soit apposé

UN RADIO PORTATIF POUR TOUS LES GOUTS



Modèle Royal 710
tout transistors

COMMANDEZ PAR TELEPHONE

VI. 9-3737

OU VENEZ AU MAGASIN



Modèle Royal 675
tout transistors



Modèle Royal 100E
tout transistors

Aucun Dépôt **\$1. PAR SEMAINE LE PAIE!**

ZENITH VOUS OFFRE UN CHOIX DE 10 RADIOS PORTATIFS **Modèle ci-haut \$49.95**

Beaucourt

1018 ST. CATHERINE E.

COIN AMHERST VI. 9-3737

EN VENTE AUX DEUX MAGASINS

OUVERTS : Vendredi jusqu'à 10 h. Samedi 6 h.

Pickwick

1437 BLEURY

EN HAUT DE STE-CATHERINE VI. 4-1123

Un autre Pearl Harbor possible

Pearl Harbor, 24 (UPI) — L'ancien commandant en chef de la flotte du Pacifique, l'amiral Herbert C. Hopwood, a donné aujourd'hui l'avertissement qu'un nouveau Pearl Harbor est toujours dans le domaine du possible, ajoutant que la plus grande menace à la paix dans le Pacifique était la flotte sous-marine communiste.

Toutefois, l'ancien commandant a ajouté que les chances de prévenir semblable attaque sont meilleures aujourd'hui qu'elles ne l'étaient le 7 décembre 1941. M. Hopwood a poursuivi en disant

qu'il était satisfait que toutes les mesures possibles étaient prises pour protéger les Etats-Unis contre une autre attaque de cette nature.

A sa retraite

L'amiral Hopwood, qui a pris sa retraite le 31 août dernier, après 44 ans de services, a été remplacé par l'amiral John H. Sides.

L'ancien commandant a déclaré que l'établissement du quartier général de la guerre antisous-marine à Ford Island était l'un des moyens de défense créés en

vue de protéger les Etats-Unis contre les sous-marins communistes. M. Hopwood a déclaré qu'il estimait qu'au moins cinq sous-marins de la Chine communiste et une centaine de submersibles soviétiques patrouillaient présentement dans le Pacifique.



DE BONS AMIS ! — Lorsque Charlie McLaughlin, 6 ans, de Quincy, Massachusetts, a trouvé une jeune mouette sur la plage, il y a quelques temps, il ne se doutait pas qu'il allait en résulter une amitié toute fraternelle entre lui et l'oiseau. C'est pourtant ce qui se produisit. Aujourd'hui, les baigneurs sont tous surpris lorsqu'ils aperçoivent Charlie et la mouette, Heckel, se promenant dans l'embarcation familiale. (Fac-similé UPI — "Montréal-Matin")



2 - 11 SEPT.
• 10 JOURS • 10 SOIRS
"L'Année de la FORET"

EXHIBITS — KIOSQUES

★ de l'Agriculture ★ de l'Artisanat ★ de l'Industrie ★ du Commerce
★ des Forces Armées ★ des Beaux-Arts ★ d'Outils de Ferme et de Machineries ★ Concours Agricoles.

Profitez des Taux d'Excursion en Vigueur Partout !

COLISEE Spectacle Original — 2 GRANDES REVUES
"FIESTA 1960"

Ballet Espagnol — Revue Musicale — Vaudeville — Comédie — Musique — Faux Dansantes !

• COURSES SOUS HARNAIS
3 Malinées, 7 soirées
• Vaste Zone de Carnaval
• Concerts, Parades
• Déploiements Militaires
• Une Auto à Gagner pour l'achat de Séries de Billets
• Maison Familiale de \$35,000 à visiter et à gagner

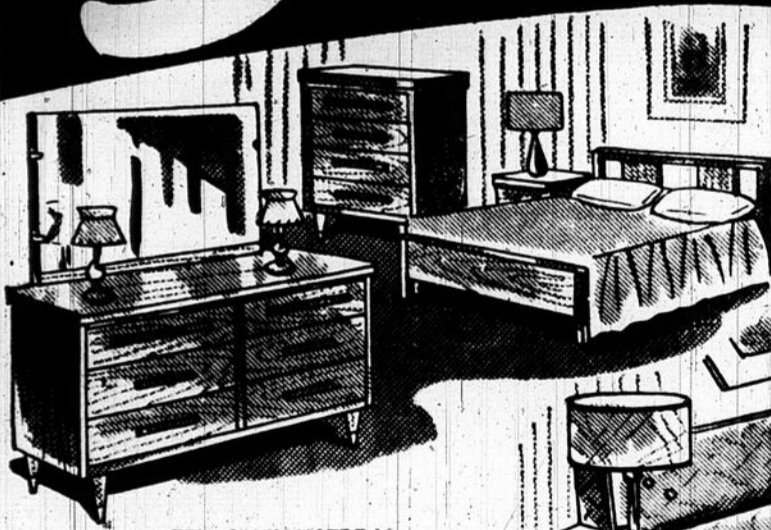
Tous les PALAIS et Pavillons — Ouverts Chaque Jour de 10.30 a.m. à 10.30 p.m. — Dimanches de 1 à 10.30 h. p.m.

— ADMISSION —
Adultes, 50c —
Enf. (8 à 15 ans) 15c
Autos 50c
Vastes stationnements

Beaucoup PLUS pour votre ARGENT
3 BELLES PIÈCES pour

\$299.

SEULEMENT



TEL QU'ILLUSTRE !

MOBILIER DE CHAMBRE

8 MORCEAUX
comprenant lit, bureau, chiffonnier avec miroir, le tout d'une beauté étonnante

GRATIS - 2 lampes de bureau
2 oreillers en foam

TEL QU'ILLUSTRE !

MOBILIER DE SALON

Magnifique mobilier de salon, de bonne construction, avec coussins détachables en foam. Grand choix de couleurs.

GRATIS

1 table étagère — 1 table à café
1 lampe sur pied — 1 lampe de table
1 joli cendrier



Meubles et accessoires électriques
AUX PLUS BAS PRIX !

3 modes d'achat
• Comptant
• A termes
• Mise de côté

Leo POUILLIOT LTEE

1337 est, ONTARIO (Entre Visitation) et Panet L.A. 1-0561 L.A. 2-5464

TEL QU'ILLUSTRE !
MOBILIER DE CUISINE
Modèle 1960, avec dessus en arborite. Panneau d'extension et 4 chaises chromées de très belle qualité.
GRATIS : set à déjeuner



CONSTABLE A SES HEURES. — Le constable Salvatore Messina, de New York, a été suspendu à la suite d'une accusation voulant qu'il ait trop souvent pris des congés de maladie de son poste de \$6,300 par année, afin de pouvoir consacrer plus de temps à son occupation d'ingénieur en métallurgie qui lui rapportait \$10,000 annuellement. (Fac-similé UPI — Montréal-Matin)

Ah ! la passion des trains !

Il volait une locomotive ... morceau par morceau !

Un citoyen de Winnipeg a été envoyé en prison pour six mois sous une accusation assez inusitée, celle d'avoir tenté de voler une vieille locomotive à vapeur... morceau par morceau.

Edward Lindsay Kilgallen, 30 ans, a reconnu devant les tribunaux criminels qu'il avait l'intention de démonter entièrement la vieille locomotive. Les morceaux qu'il avait en sa possession avaient une valeur de \$30 quand il a été surpris par les policiers des Chemins de fer nationaux dans la gare de triage de Pointe-St-Charles.

L'avocat de la compagnie a déclaré que la valeur des morceaux était insignifiante. Il a ajouté, toutefois, que la vieille locomotive servait de réserve et qu'il faudrait la remonter.

Il semble, de dire le juge T.-A. Fontaine, que certaines gens veulent voler seulement pour le plaisir de voler.

ATTENTION! — ATTENTION! CHAUFFEURS DE TAXI

Ou toute personne sans emploi ou désirant un revenu supplémentaire, devenez votre propre patron. Autos-taxis, chars neufs ou usagés dans toutes associations.

"Chars neufs, toutes marques, entièrement équipés, prix coûtant, avec permis de Montréal, avec ou sans contrat d'association. Comptant minimum: 20%, balance termes faciles. Paiements hebdomadaires à compter de \$52.50 incluant assurances, capital et intérêts, avec de plus, selon le cas, contributions. P.S. Permis de Yerdun à vendre."

Auto privée acceptée comme paiement ou partie de paiement initial — Pour informations additionnelles (9 h. a.m. à 5 h. p.m.)

EXCEL ENTREPRISES LIMITEE
2499 rue ROUEN. (coin IBERVILLE) LA. 4-6821

Sur la côte new yorkaise

Guerre sans merci aux requins

New York, 24. (UPI) — La police a entrepris une chasse aux

MONTREAL-MATIN, VENDREDI, 26 AOUT 1960 11

requins aujourd'hui le long des côtes new yorkaises de l'Atlantique après qu'un deuxième homme eut rapporté avoir été attaqué.

Clyde Trudeau, de Stratford, Conn., a déclaré qu'un requin l'avait mordu à une jambe alors qu'il nageait à environ 75 pieds de la plage du parc Bridgeport.

La présence continue de re-

quins depuis quelque temps le long des côtes du Connecticut, de Long Island et du New Jersey a incité la police de New York à leur entreprendre une guerre sans merci. Les policiers sont armés de mitrailleuses, de carabines de fort calibre, et font une patrouille continue le long du bord de yachts et d'hélicoptères.

**ACHETEZ
MAINTENANT
UN
TELEVISEUR
RECONDITIONNE**



MODELE
CONSOLE
\$119.
UN
SEUL
BAS
PRIX!

**GHOISISSEZ
LA MARQUE DE
VOTRE CHOIX**
GEN. ELECTRIC MARCONI
R.C.A. VICTOR SPARTON
FLEETWOOD PHILCO



MODELE
DE TABLE
ET
CONSOLE
CHEZ
BEAUCOURT
UN
SEUL
BAS
PRIX! **\$69.**

**AUCUN
DEPOT**
PAR LE
2. SEMAINE PAIE!

Quantité limitée

Pickwick
1437 BLEURY
EN HAUT DE STE-CATHERINE VI. 4-1123

GRATIS 50 DISQUES
NEUFS AVEC L'ACHAT DU NOUVEAU
PHONO **Marconi**

PHONO 4 VITESSES
Marconi
Derniers enregistrements
avec l'achat du nouveau
phono 4 vitesses qui joue
toutes grandeurs de dis-
ques, avec contrôle du son.
Très léger, une vraie su-
baine à ce bas prix.

AU PLUS
BAS PRIX
EN VILLE!
TERMES
LES PLUS
FAVORABLES!



NOUVEAU
BAS
PRIX

\$39.

PAR LE
SEMAINE PAIE!

LES PLUS BAS PRIX EN VILLE

PUISSANT
NOUVEAU CONSOLE
Marconi
RADIO-PHONOGRAPHE

Adeptes
HI-FI!
Vous serez
convaincus
de la qualité
de la
tonalité!



RADIO-
PHONOGRAPHE **QUI A TOUT!**
MODELE CONSOLE très ÉLEGANT
4 VITESSES, REPRODUIT TOUS LES DISQUES
5 LAMPES-RADIO à tonalité calibrée

AUCUN
ACOMPTE!
LE PLUS
BAS PRIX
EN VILLE! **\$99.** AUCUN
DEPOT
REQUIS!
JUSQU'A
36 MOIS POUR
PAYER



Radio de table, flam-
bant neuf, directement
de manufacturier, mo-
dèle 1960 à un prix
désormais bas.

**Seulement
\$19.95**

PAR LE
SEMAINE PAIE!

OUVERTS :
VENDREDI
JUSQU'A 10 h.
SAMEDI
TOUTE la JOURNEE

Beaucourt
1018 ST. CATHERINE E.
N. AMHÉST VI. 9-3737

À LA
Television
CE SOIR

VENDREDI, le 26 août 1960

2 CBFT—MONTREAL

- 3:30—Musique
- 4:30—Caravane
- 5:30—Les Boucaniers
- 6:00—Nouvelles sportives
- 6:00—Les aventures de Jackie
- 6:30—Téléjournal
- 6:45—Ce soir
- 6:50—Révolutions
- 7:00—"Cinéma amateur"
- 7:00—"Halle police" (1er épisode)
- 7:15—Edition métropolitaine
- 7:30—"Cinéma amateur"
- 7:30—"Mon frangin du Sénégal" (3e épisode)
- 7:45—"Pour..."
- 8:00—Film "Cao Roma"
- 8:30—Dans tous les cantons
- 9:00—Les Deux Films
- 10:00—Une étoile m'a dit
- 10:00—Téléjournal
- 11:15—Nouvelles sportives
- 11:22—Commentaires
- 11:30—Cinéma
- 11:30—"L'affaire des poisons"

6 CBMT—MONTREAL

- 8:00—Long métrage
- 8:00—"A Kiss in the Dark"
- 8:30—Caravane
- 8:30—(Voir au canal 2)
- 8:00—Fury
- 8:00—Rendez-vous
- 8:30—Metro
- 8:45—News-Sports
- 7:00—Tabloid
- 7:30—San Francisco Beat
- 10:30—"When I Grow Up"
- 11:00—CBS TV News
- 11:15—Équipage
- 11:22—Sports
- 11:30—Favorite Film
- 11:30—"Spitfire"

7 CHLT-TV—SHERBROOKE

- 12:30—CHLT-TV aujourd'hui
- 12:30—CBS News
- 1:00—Première édition
- 1:00—Pot-pourri d'été
- 2:00—Matinée Theatre
- 3:30—"Louisiana Hayride"
- 4:00—Menu à la carte
- 4:30—Caravane
- 5:30—Boots and saddles
- 6:00—Melody Ranch
- 6:30—Télé-bulletin météo
- 6:30—Sports
- 7:00—Chez Paul
- 7:30—Nos amis les animaux
- De 7:15 à 11:30, voir au canal 2
- 11:6—Télé-journal-Météo
- 11:16—News Round-Up
- 11:30—Cinéma-vedette
- 11:30—"Les gaisetés de l'escadrille"

3 WCAX—BURLINGTON

- 4:50—Program Previews
- 5:00—CBS News
- 5:15—Captain Kangaroo
- 9:00—Stage Performance
- 9:30—Highway Holiday
- 10:00—December Bride
- 10:30—Video Village
- 11:00—I Love Lucy
- 11:30—Clear Horizons
- 12:00—Love of Life
- 12:30—Search for Tomorrow
- 12:45—Guiding Light
- 1:00—News Headlines and Across the Fence
- 1:15—Swingbills
- 1:30—As the World Turns
- 2:00—Mixing Bowl
- 2:30—Houseparty
- 3:00—The Millionaire
- 3:30—Verdict is Yours
- 4:00—Brighter Day
- 4:15—Secret Storm
- 4:30—The Edge of Night
- 5:00—Chuckwagon Tales
- 6:10—Sports-Weather-News
- 6:15—Dore Edwards
- 7:00—A communicator
- 7:30—Hawaii
- 8:30—Hôtel de Paris
- 9:00—Phil Silvers
- 9:30—December Bride
- 10:00—Shogun Slade
- 10:30—Person to Person
- 11:00—News-Weather
- 11:20—Stage Summer
- 11:30—"San Antonio"

4 CFQM-TV—QUEBEC

- 3:30—Musique
- 4:30—Caravane
- 5:30—Les Boucaniers
- 5:57—Court métrage
- 6:00—Les aventures de Jackie
- 6:30—Mauvaises
- 6:35—Nouvelles
- 6:45—Cinéma métropolitain
- 7:00—Sports, Météo
- 7:15—Café jardin
- 7:45—Pour elle
- 8:00—Big Four Football
- Toronto-Montreal
- 10:30—Frontières
- 11:00—Téléjournal-Météo
- 11:18—Bull-in sportif
- 11:22—Commentaires
- 11:30—Boîte aux images

5 CKMI-TV—QUEBEC

- 4:30—Caravan
- 5:30—Fury
- 6:00—Kartoon Korner
- 6:30—Dateline Québec
- 6:45—News, Sports
- 7:00—Tabloid
- 7:30—Flight

(Suite à la page 18)

ONE
THE
WIZARD



RIP
KIRBY



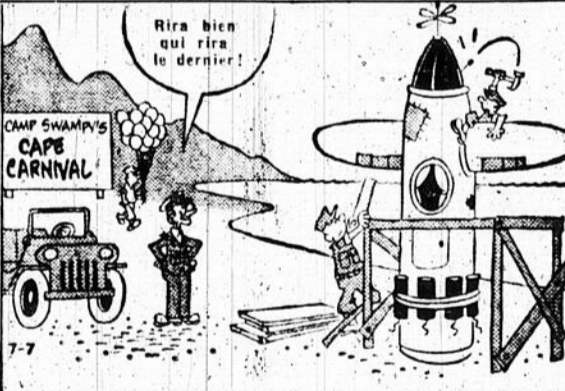
RIK
RIK
RIK



JOE
CURLY
KAYO
FOY



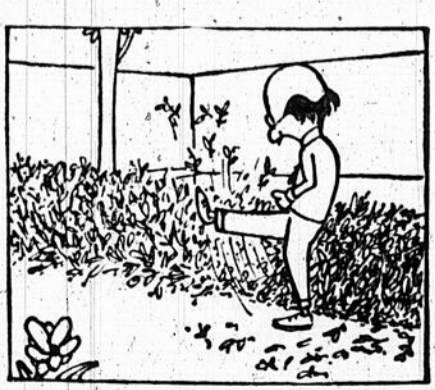
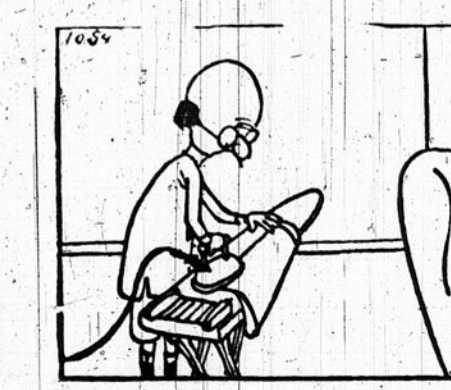
NOTION



ST
ST
ST



Le
PI



Bonne leçon pour les Congolais

Ottawa, 25 (UPI) — L'attaque perpétrée par des soldats congolais sur des militaires canadiens à l'aéroport de Léopoldville, la semaine dernière, serait attribuable à une erreur d'identification, de l'avis du colonel J.-A. Berthiaume, adjoint au commandant suprême des forces de l'ONU, le général Carl Von Horn, au Congo.

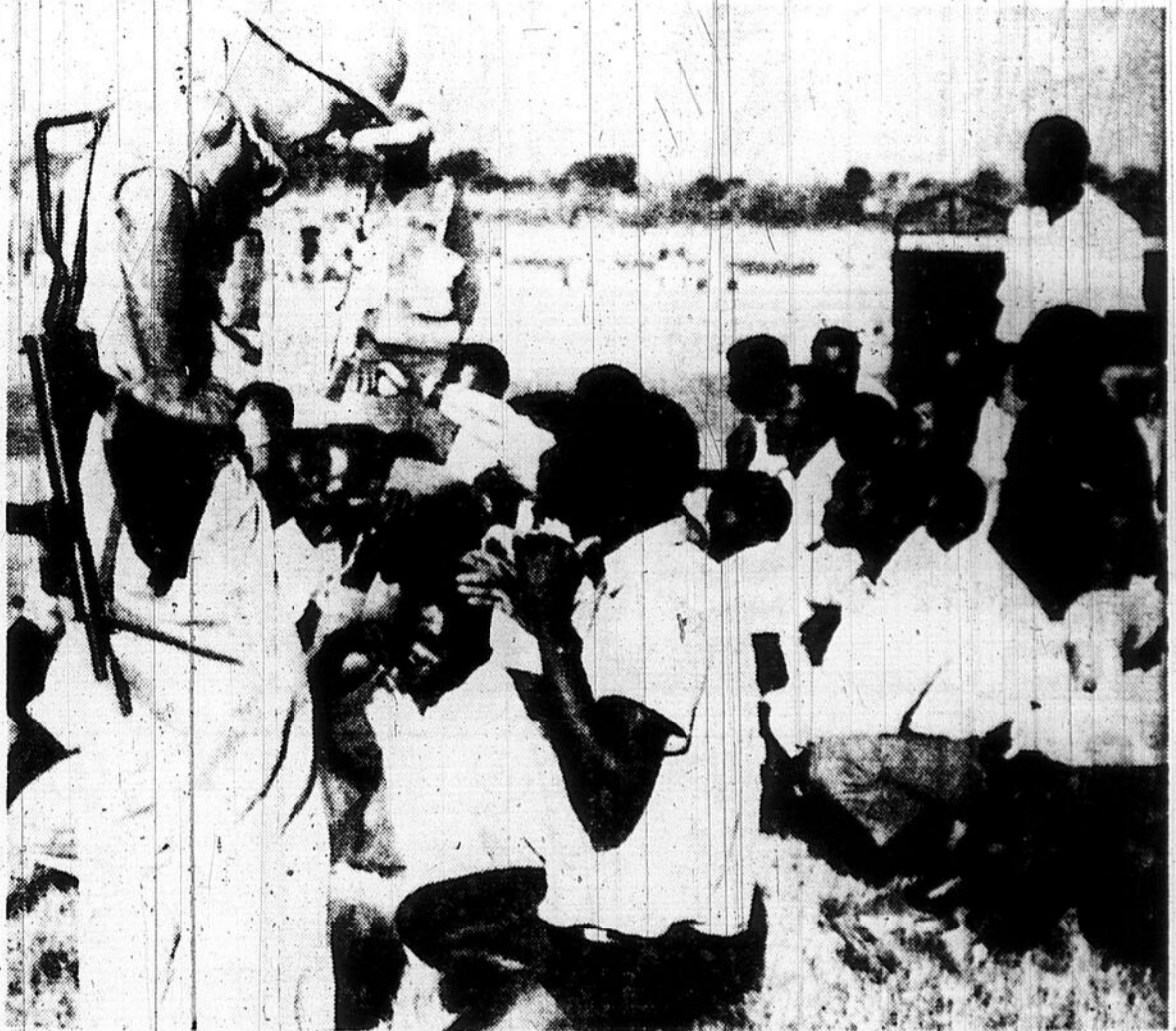
Le colonel Berthiaume a exprimé son opinion au cours d'une conférence de presse, aujourd'hui, à son arrivée subite pour un bref congé de son poste au Congo. Il n'a pas fait de commentaires sur les opinions opposées exprimées la semaine dernière par le ministre des Affaires étrangères, M. Howard Green, qui a prétendu que l'attaque avait été délibérée.

Une leçon

En condamnant le sauvage attentat dont les Canadiens ont été victimes, le colonel Berthiaume s'est dit d'avis que l'incident avait servi à améliorer la situation tendue au Congo, en ce sens qu'il a fait comprendre aux Congolais le

grave danger que présente une erreur d'identification. Les Congolais sont maintenant beaucoup plus prudents, a-t-il assuré.

Il a affirmé aux journalistes qu'en général le sentiment des Congolais envers le personnel des Nations-Unies était amical. Il a raconté qu'il s'était rendu lui-même, sans arme, à Léopoldville durant le jour et la nuit et qu'il n'avait été aucunement molesté. Il n'a pas écarté toutefois la possibilité d'autres incidents dus à des erreurs d'identification, vu que les Congolais continuent à perquisitionner afin de savoir si des Belges sont illégalement présents sur leur territoire.



IL VAUT MIEUX PREVENIR... — Un soldat bien armé des Nations-Unies écoute les protestations d'un noir à Elizabethville, dans le Congo, après qu'un groupe d'indigènes eût été arrêté à l'aéroport de cette ville, afin d'être interrogé par mesure de prudence. Ces gens s'étaient réunis soi-disant pour accueillir le président du parti politique "Balubakat", M. Sendwe. (Fac-similé UPI — "Montréal-Matin")

POUR LA MEILLEURE TRANSACTION

Chevrolet

CORVAIR & ENVOY

JP. Charbonneau

AUTOS L.T.E.E.

3930 EST, STE-CATHERINE — LA. 6-4471

NOUS REGRETTONS...

l'erreur publié dans notre annonce d'hier concernant notre **GRANDE VENTE DE PNEUS** et dont les 2 item suivants auraient dû se lire comme suit :

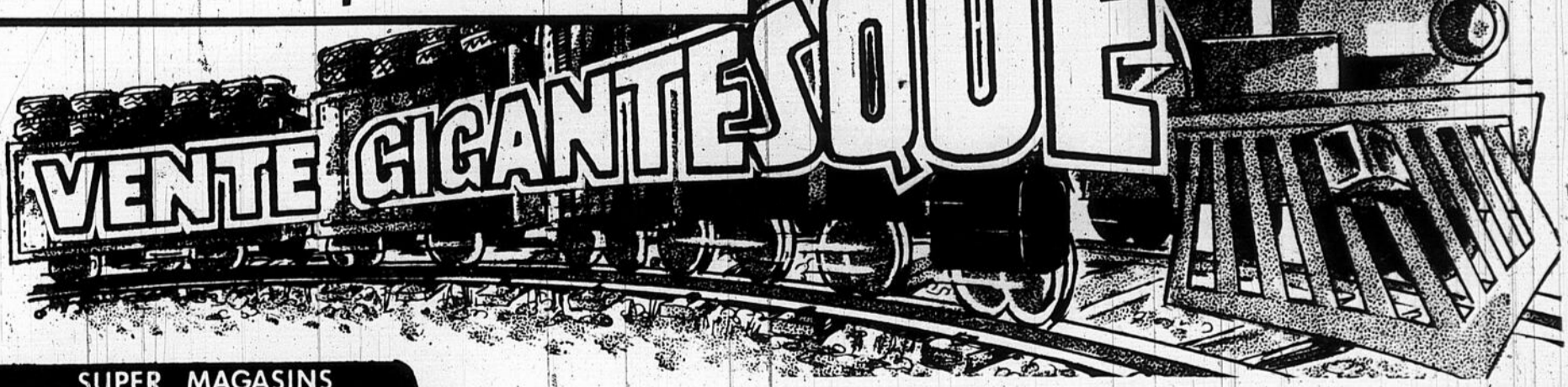
Grandeur 7.50 x 14 pour la plupart des voitures jusqu'à 1960

NYLON LEADER

PAROI NOIRE
SANS TUBE **\$11.95**

TYREX DELUXE

ou
NYLON
SUPERRIDE **\$14.95**
PAROI NOIRE
SANS TUBE



VENTE GIGANTESQUE

SUPER MAGASINS

Handy Andy



PIECES D'AUTO PREMIERE QUALITE

Magasins dans le Grand Montréal

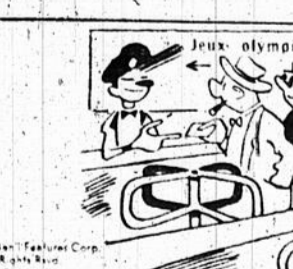
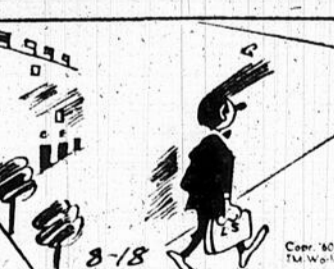
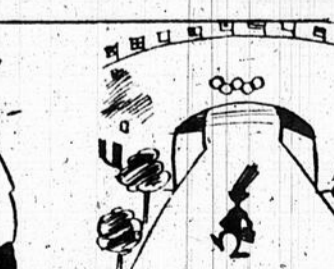
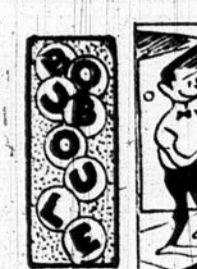
1114 est, Mont-Royal 5850 ouest, Sherbrooke
8100, boul. Décarie 4010 est, Ontario
5260, avenue Verdun 4338 St-Laurent

Magasins des Centres d'Achat :

St-Martin, Côte St-Luc, Champlain, boulevard Pie IX, Jacques-Cartier, Dorval, Rockland, Maisonneuve, Ste-Geneviève, Ville La Salle, Duvernay, St-Jérôme, Rosemère.

Notre annonce mentionnait que ces pneus étaient de paroi blanche.

Nous nous excusons donc auprès de nos clients et les invitons à profiter de ces nombreuses économies sur tous nos pneus présentement en vente! **HATEZ-VOUS, LA VENTE SE TERMINE LE 31 AOUT 1960!**



"Il vous faudra écaler vos noms vous-même, je suis trop occupée!"



"Cherches-tu à courir le mille en moins de 4 minutes?"



"Je ne frappe jamais, dites-vous ? Alors dites-moi, de votre côté, si vous vous sentez capable de gagner en ce moment dans une discussion avec un arbitre ?"

1960 AOUT 1960

D L M M J V S

-	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31	-	-	-

C'est la fête des donneurs de sang

La campagne de recrutement des donneurs de sang lancée par la Croix-Rouge il y a sept semaines se terminera ce soir à "La Grande Joute", au stade Delorimier, alors que seront présentés, en plus de la partie régulière de baseball, un programme de danses folkloriques et un feu d'artifice spectaculaire.

Son Eminence, le cardinal Paul-Émile Léger, relèvera de sa présence cette soirée unique et lancera la première balle pour marquer les débuts d'une série de trois joutes entre les Royaux de Montréal et les Maple Leafs de Toronto.

Au premier rang

Le maire de Montréal, Sarto Fournier et d'autres dignitaires assisteront à cette soirée, mais les invités d'honneur seront, en définitive, les milliers de donneurs de sang qui ont répondu à l'appel de la Croix-Rouge. Au tout premier rang sera Mlle Rose Lord, de Montréal, qui fut la première à se présenter à la clinique d'ouverture, le 7 juillet.

Les billets de faveur pour "La Grande Joute" ont créé un intérêt énorme, mais, selon M. Sam Gershenson, président de cette campagne de recrutement, la célébration de ce soir n'est pas seulement en honneur de ceux qui assisteront au spectacle, mais aussi, en témoignage de gratitude envers tous ceux qui ont répondu à l'appel et qui ne peuvent se rendre au Stade.

Danses

Plus de cent jeunes filles en costumes nationaux, membres des clubs juvéniles du Parc Lafontaine sous les auspices de l'Atelier Folklorique de la Division des Parcs de Montréal, interpréteront des danses de plusieurs pays au cours du programme de divertissement préparé pour inaugurer la soirée. Après la joute il y aura grand déploiement de pièces pyrotechniques.

Grâce au succès de cette campagne intitulée "La Grande Joute" la Croix-Rouge a pu faire face à tous les cas d'urgence cet été alors qu'habituellement pendant les mois de juillet et août, les donneurs se font rares, tant au centre permanent de la Croix-Rouge, 2180 ouest, rue Dorchester, que dans les

cliniques mobiles. C'est à cette époque également qu'il est difficile d'organiser des cliniques dans les industries.

Succès

Cette année, ces difficultés ont été contournées: "Pour la première fois nous avons pu répondre aux besoins de tous les hôpitaux auxquels nous fournissons le sang gratuitement, cet heureux état de chose est dû au succès remporté par "La Grande Joute"; a dit un porte-parole de la Croix-Rouge.

En honneur de la Croix-Rouge et de ses donneurs de sang bénévoles, les milliers de spectateurs qui assisteront à la "Grande Joute" de ce soir porteront un ruban blanc orné d'une Croix-Rouge.



UN CADEAU ROYAL — Patti Jo Shaw, de Deer Lodge, Montana, qui détient le titre de "Miss Laine d'Amérique", présente ici au vice-président Richard M. Nixon une couverture de laine montrant les cinquante Etats américains. A gauche, le sénateur républicain du Colorado, M. Gordon Allott. La présentation a eu lieu au bureau du vice-président au Capitole. (Fac-similé UPI — "Montréal-Matin")

ENVOY...

OFFRE TELLEMENT PLUS POUR TELLEMENT MOINS

SEDAN CUSTOM ENVOY (pneus à flancs blancs, moyennant supplément)

UNE CONSTELLATION D'AVANTAGES (standard dans chaque ENVOY)

- ☆ Chaque Envooy a 4 portes pratiques ☆ Direction Easi-Guide à circuit de billes
- ☆ Pare-brise enveloppant donnant une meilleure visibilité ☆ 5 places ultra-confortables ☆ Carrosserie Uniséal soudée faisant monobloc ☆ Essuie-glace électriques à 2 vitesses constantes
- ☆ Moteur 4 cylindres Econo-Power ultra-économique ☆ Système électrique de 12 volts très puissant ☆ Transmission traditionnelle à 3 vitesses avant... levier sous le volant ☆ Coffre à bagages de près de 20 pieds cubes ☆ Une seule clé pour toutes les serrures... poignées de portes à boutons-poussoirs ☆ Ligne de grande élégance... couleurs ravissantes ☆ Carrosserie et châssis doublement traités contre la rouille ☆ Ventilateur à 4 pales donnant un refroidissement supérieur ☆ Et tant d'autres choses encore...

LA NOUVELLE VOITURE ANGLAISE CONÇUE ET CONSTRUITE SPÉCIALEMENT POUR LES CANADIENS

ENVOY Voyez votre concessionnaire local

CONSTRUITE POUR GENERAL MOTORS PRODUCTS OF CANADA, LIMITED, PAR VAUXHALL MOTORS LIMITED, LUTON, ANGLETERRE. PIÈCES ET ENTRETIEN DANS TOUT LE CANADA

J.-P. CHARBONNEAU AUTOS LTEE
3930 est, rue Ste-Catherine
LA. 6-4471

JARRY AUTOMOBILE LTEE
4384 rue St-Denis
VI. 2-8221

DOYLE MOTORS LIMITED
4501 avenue Bonnantyne
Verdun, Qué. — PO. 9-4501

PARK AVENUE CHEVROLET LTEE
3421 avenue de Parc
VI. 9-5661

CHEVROLET MOTOR SALES CO.
OF MONTREAL LTD.
2107 ouest, Ste-Catherine — WE. 3-6781

BARNABE MOTORS LTD
1850 boul. Edouard-Laurin
St-Laurent, Qué. — RI. 4-6401

DUVAL MOTORS LTD
529 est, rue Berry
CR. 9-7211

GOHIER AUTOMOBILES LTEE
1580 rue Amherst
LA. 6-3701

SNYDER AUTOMOBILES LTD
2225 ouest, Notre-Dame
Lachine, Qué. — ME. 7-4643

PATENAUDE AUTOMOBILE LIMITEE
10830 boul. LaJeunesse (coin boul. Goulet)
DU. 9-8461

HAROLD CUMMINGS LTD
5255, rue Namar (Jean-Talon ouest)
RE. 9-1911

LAG ST. LOUIS AUTOMOBILE LTD
90 rue Ste-Anne
Ste-Anne-de-Bellevue, Qué. — OX. 7-2480

En fin de semaine

Attention aux faux billets!

Les escrocs des faux dix dollars ont l'habitude de se montrer particulièrement actifs en fin de semaine, alors qu'il y a beaucoup de va-et-vient dans les établissements commerciaux de la ville et de la campagne.

Vu certaines arrestations effectuées ces jours derniers, on s'attend à ce qu'au cours des prochaines heures les faussaires se montrent plus audacieux afin de se débarrasser des faux billets pour en obtenir de véritables.

Pour l'information de nos lecteurs, les séries de faux dix dollars les plus répandues et les mieux réussies sont les suivantes:

G/D 0862006
G/D 1829771
W/D 9651199
U/D 8725017
S/D 8325229

On sait également qu'il y a quelques faux billets de cent dollars en circulation. Ils appartiendraient à la série A/J 188... les derniers chiffres étant inconnus.

Nommée secrétaire d'une Commission royale d'enquête

Ottawa, 25 (UPI) — La nomination de Mlle Elizabeth Leitch, au poste de secrétaire de la Commission royale qui fera enquête sur l'industrie canadienne de l'automobile, a été annoncée aujourd'hui par le premier ministre, M. Diefenbaker.

Mlle Leitch, qui est originaire de Calgary, était jusqu'ici au service du ministère fédéral du Commerce à titre d'économiste.

En déjeunant avec vous... Madame

LE BILLET

MÉLANCOLIE

"Que sont mes amis devenus?" chantait le vieux poète. Au long fil des jours, vous êtes apparus, vous avez reçu une part de moi-même et vous m'avez donné quelque chose de vous. Et maintenant, le hasard, l'existence, la vie enfin, quand ce n'est pas la mort, tout cela a rompu les liens que vous et moi aurions forgés et que nous estimions alors nécessaires. Rompu? Au fond des choses, y a-t-il rupture ou effacement, solution de continuité ou permanence cachée? Qui le dira?

Amis d'autrefois, de l'enfance, imposés presque par le voisinage, par les jeux ou par l'école; puis, amis de l'adolescence, choisis par l'éveil de l'affectivité, le besoin de la tendresse, amis des plaisirs, des distractions ou des vacances, amis du monde, relations d'affaires ou de bridges...

Et puis enfin, l'ami, le véritable, le confident de mes joies, le consolateur dans mes peines, celui qui a-tout su de moi, comme moi j'ai tout connu de lui...

Et les amis que l'on m'a imposés, au titre d'amis de mes amis, souvent folles, parfois inopportunes, toujours sages.

Si les dieux nous ont séparés, si le destin vous a placés loin de ma route, il me reste de vous mille choses, mille souvenirs, des photos, des bribes de phrases... tout cela me permet de vous retrouver.

Et avec vous, je reviens vers telle ou telle période de ma vie: période heureuse ou malheureuse, féconde ou stérile. Pourtant, vous êtes le passé... avec le calme apaisant, mais aussi avec beaucoup de mélancolie... vous êtes disparus.

Mais un jour, moi aussi je partirai, espérant laisser au moins un souvenir.

Comme les feuilles d'automne, vous êtes poussés par les Aquilons:

"Ce sont Amis que vent emporte..."

"Et il ventait devant ma porte..."

Marie-Madeleine



Vendredi, 26 août 1960

TAUREAU (21 avril au 20 mai): Vous risquez de commettre de regrettables erreurs aujourd'hui si vous ne gardez pas votre sang-froid. Ne vous laissez pas emporter par la colère.

GEMEAUX (21 mai au 20 juin): Les influences astrales peuvent avoir des effets déprimants mais il vous suffit d'un peu de courage pour les surmonter.

CANCER (21 juin au 20 juillet): Votre entourage vous observe attentivement aujourd'hui. N'allez pas décevoir vos amis par une conduite répréhensible.

LION (21 juillet au 21 août): Vous avez intérêt à voir des gens. Evitez cependant les discussions.

VIERGE (22 août au 20 septembre): Ne vous laissez pas aller à la nonchalance. Vous risqueriez de laisser passer de belles chances de réussite.

BALANCE (21 septembre au 20 octobre): N'attachez pas trop d'importance aux critiques qui sont faites sur votre compte. Allez droit votre chemin comme le dictent votre conscience et votre jugement.

SCORPION (21 octobre au 19 novembre): Dès contretemps et des

déceptions peuvent marquer cette journée qui, toutefois, comptera sûrement plusieurs heures profitables et agréables.

SAGITTAIRE (20 novembre au 21 décembre): Ne reculez pas devant les obligations qui vous échoient. C'est dans l'accomplissement de votre devoir que vous allez connaître les moments les plus heureux.

CAPRICORNE (22 décembre au 20 janvier): Des perturbations risquent de changer complètement le programme que vous aviez tracé pour cette journée. Soyez prêt à le faire.

VERSEAU (21 janvier au 20 février): Vos nerfs sont éprouvés par des contradictions répétées. Montrez du courage et de la patience.

POISSONS (21 février au 20 mars): Vous vous éviterez de sérieux ennuis si vous vous montrez raisonnable au chapitre des finances.

BELIER (21 mars au 20 avril): Surveillez mieux votre alimentation. Votre santé exigera plus de soins qu'à l'ordinaire.

La mode devient plus masculine

Il vient un moment où un jeune homme commence à penser aux chaussures; le plus souvent, c'est à sa première rencontre avec sa première amie. Il s'inquiète de savoir s'il est présentable.

Le jeune homme moderne a peut-être, dans la chaussure, un plus grand choix que dans n'importe quel autre article vestimentaire.

Les gros oxfords lourdauds ont été remplacés par des souliers légers et amincis, à semelles simples, et en cuir plus souple et plus fin.

Un des styles le plus en demande est le sans-attache — genre aussi aminci que le premier soulier — et disponible en plusieurs variétés, mocassins et bouts sobres, languettes allongées, élastiques dissimulés, et garnitures en boucles.

On a mis au pied du jeune homme un choix immense de souliers; pour faire ressortir sa personnalité, il n'a qu'à choisir la sorte qui conviendra à ses vêtements et à chaque occasion.



Anne Adams

JEUNE D'ALLURE — Ayez une allure jeune et pleine de fraîcheur. Confectionnez-vous vous-même cette splendide robe princesse avec sa gracieuse jupe à plis libres. Choisissez un piqué pour le jour et un riche shantung pour la danse. Aucune couture à la taille donc très facile à tailler et à coudre. Demandez notre patron n° 4579. Tailles de demoiselles: de 12 à 20 ans. La taille de 16 ans requiert 4 1/2 verges de 39 pouces de largeur. Tous les détails de la confection sont clairement indiqués sur chaque partie du patron.

Envoyez **QUARANTE CENTS (40c)** en monnaie (on n'accepte pas les timbres-poste) pour ce patron.

S.V.P., écrire lisiblement en lettres moulées: **LA POINTURE, LE NOM, L'ADRESSE, LE NUMERO DU PATRON.**

Envoyez votre commande à **ANNE ADAMS, SERVICE DES PATRONS, "MONTREAL-MATIN", 60 Front Street West, Toronto, Ontario.**

La bonne ménagère



MOIS CROISÉS

Horizontalement

1	Font connue.	1									
2	Fécule que l'on retire le plus souvent des graines de céréales. Enlevée.	2									
3	Qui n'a aucun usage du monde.	3									
4	Vapeur d'un liquide en ébullition.	4									
5	Ceux qui reproduisent la figure, les manières, la voix d'autres personnes.	5									
6	Adjectif possessif.	6									
7	Lettre de l'alphabet grec.	7									
8	Conduisit.	8									
9	Jointe. — Allez en latin.	9									
10	Note de musique.	10									
11	Article. — Do.	11									

C 125

Solution de notre édition précédente

1	NILXON	BANAL						
2	OVIDE	COME						
3	CASER	GITES						
4	TNT	VERDUN						
5	U	BENEES	E					
6	R	R	I	U	L	E	A	N
7	NAISSANTES							
8	EMILE	RATA						
9	SE	E	E	P	ITRE			
10	ADYSSE	DER						
11	TUB	TRANSE						

C-124

- Verticalement
- Arranges, mêles.
 - Avec qui on est lié d'une affection réciproque. — Qui n'a pas été imprimée, publiée.
 - Dis qu'une chose n'existe pas. — Préfixe signifiant égalité. — Terminaison.
 - Langue propre à une nation. — Femme qui a mis un enfant au monde.
 - Cavité creusée dans la terre. — Adjectif possessif.
 - Dans. — Se dit d'un homme qui est au courant de certaines pratiques.
 - Calme, paisible. — Chemin bordé de maisons.
 - Fait l'effort et le bruit que cause la toux. — Exprimés.
 - Saison. — Partie du corps.
 - Venues au monde. — Métal bien connu. — Note de musique.
 - Pronom personnel. — Corps célestes.



TURBAN DRAPE — Les coiffures rivalisent avec tout ce qu'il y a de plus chic, de plus opulent, de plus flatteur dans les nouvelles modes de l'automne. Damozel a réalisé ce superbe turban en s'inspirant du turban hindou pour le discret drapé. Il est en satin sur lequel scintillent de minuscules pierreries. Il est tout à fait ravissant quand il accompagne le costume de couleurs foncées.

EXPOSITION TORONTO
via Chutes Niagara
2-3-4-5 septembre
Autobus spécial, hôtel, visites
\$40.00

CROISIERE AU SAGUENAY
à la date de votre choix
3 jours: \$75.00
une semaine: \$149.00

New York via Atlantic City
3-4-5 sept. — Transport, hôtel, visites
\$35.00

Informations et réservations:
VOYAGES HISTORIQUES
5302, avenue du Parc — CR. 2-0795

DRÔLE de PÉTROLE!
Roman d'amour et d'espionnage
Reproduction autorisée
Société des Gens de Lettres de France

— Là! Qu'est-ce que je disais! Des saboteurs partout! Des bandits à la solde des Yanks et des Anglais! Mais cela ne se passera pas comme ça! J'en ferai fusiller quelques-uns pour l'exemple! Quand ils auront vu ça, les autres parleront! Malheur au traître! si je le découvre! Je le ferai découper en petits morceaux! Je le...

Il en énuméra toute une série du même tonneau. Il devait se croire dans une des sinistres caves du N.K.V.D. Pas plus.

Cet accès de rage destructrice dura une pleine minute. Après quoi, il s'efforça de reconquérir son calme... et y parvint avec une soudaineté qui le laissa pantois. D'un ton parfaitement mesuré, il renoua l'entretien.

— Et l'autre dynamo, Hamouda ibn Ali?

— Elle semble tourner rond pour l'instant. Il m'est cependant impossible de rien garantir. Je ne peux pas passer vingt-quatre heures sur vingt-quatre devant des machines. Je ne suis qu'un homme, commandant.

Il parut se rendre à mes raisons.

— Je vous comprends, Hamouda ibn Ali. Je vais étudier la question. Vous, de votre côté, si vous voyiez une solution, ne manquez pas de m'en faire part. Avez-vous une idée au sujet du coupable? D'après vos constatations?

— Comment le pourrais-je? C'est la première fois que j'ai mis les pieds dans la Centrale?

— On ne sait jamais. En tant qu'homme de métier, certains détails ou certaines anomalies peuvent vous éclairer peut-être.

— Tout ce que je puis affirmer, c'est que le sabotage n'est pas l'ouvrage d'un gaillard qualifié.

— Essayeriez-vous de défendre votre prédécesseur?

— Certainement.

— Apprenez, Hamouda ibn Ali, que je ne supporte pas la critique! fit-il à nouveau menaçant.

Pour toute réponse, je griffonnai calmement sur le bloc-notes:

"Dans ce cas, inutile de poursuivre cette discussion!"

Il devint blême.

— Sortez! explosa-t-il en se dressant de toute sa taille.

Flegmatiquement, je le saluai, claquai des talons et, après avoir soutenu sans broncher son regard chargé de menaces, je quittai la pièce. En réalité, j'étais beaucoup plus dans mes petits souliers qu'il n'y paraissait. Quelle serait la réaction de l'irascible Alekhine? Qu'allait-il se produire d'un instant à l'autre? Allait-on me laisser quitter la construction sans rien entreprendre contre moi? Je palpai une de mes poches, sous mon bleu de travail. Mon revolver était là. Le premier qui essaierait de porter la main sur moi pourrait se considérer comme un homme mort.

(à suivre)

MOTEL "AU REPOS"
RADIO - TELEVISION - TELEPHONE
Prix: \$4.00 et \$5.00
le couple
1111, boul. des Laurentides - Route n° 11
1 mille au nord de Pont-Viau
Tél.: MO. 9-0003



A L'AUBERGE CASABLANCA
— La direction de l'Auberge Casablanca présente cette semaine, en très grande vedette, le sympathique Jean-Pierre Masson (Séraphin dans les Belles Histoires des Pays d'en haut). Au même programme, Beverley Bayne et ses marionnettes musicales et Walter Sheratto, jongleur sur unicycle. Le tout est présenté par M. London, excellent chanteur et animateur, étoile des disques London et de la télévision. Les frais de la musique sont fournis par Ray Mitchell et son populaire ensemble.



SALUTATIONS DE FRANCE — Robert Savoie, à gauche, réputé chanteur d'opéra de Montréal, qui revient d'un voyage à Milan où il a chanté durant les deux dernières saisons, présente au maire de Ville d'Anjou, M. Ernest Crépeault, un parchemin exprimant les cordiales salutations du député-maire Jacques Millot d'Angers, France. Le maire Millot écrit que la ville d'Angers, capitale de la province de l'Anjou, "reste très attachée par des liens d'affection à sa soeur canadienne".



AU CASA LOMA — H. Forgues, propriétaire de cet établissement, offre aux habitués cette semaine un merveilleux spectacle mettant en vedette les Clover Boys qui nous arrivent d'une tournée de 2 ans au Mexique. Ce sont des chanteurs et instrumentistes. Béatrice Milla (ci-haut) charme les gens avec plusieurs grands succès français et américains. Maurice Gauvin et Carole Mercure sont fameux dans un numéro très original. Ce sont d'excellents comédiens. Il y a aussi Ray et Roman, danseurs très réputés. Ce spectacle est présenté par le chanteur très connu Roger Doucet, Marcel Doré et son orchestre font les frais de la musique pour le spectacle. Le Casa est situé à 94 est, rue Ste Catherine.

AUBERGE DES 14 ILES
Loc. des 14 îles, comté. Terrebonne
ENDROIT IDEAL
POUR FINS DE SEMAINE - VACANCES
VOYAGES DE NOCES
Auberge de luxe et de confort
Pour informations:
Montréal: Tél. AV. 8-0881

DANSE
TOUS LES SAMEDIS
ET DIMANCHES SOIRS
avec
les populaires
★ **MELODEERS**
au magnifique
**BUFFET
VERSAILLES**
7580, ST-HUBERT, CR. 2-2969

TOUS LES SOIRS
AU NOUVEAU
'Starlight Roof'
A l'étage supérieur du magnifique
Hôtel Dorchester.
METTANT EN VEDETTE
**THE
STAR
GAZERS**
pour le plaisir de la danse
Atmosphère intime, fraîche et
agréable pour vos breuvages
préférés, sous les étoiles.
OUVERT DE 1 H. P.M.
Administré par FANCHON
Autrefois du Park Ave. New York,
et Balerina Lounge, Montréal.
1484 ouest, DORCHESTER - UN. 1-7201

S'il vous va — portez-le

Quand vous êtes debout en public, soit pour répondre à une question, remercier un speaker, ou adresser la parole, vos pieds, nécessairement chaussés, ont de l'importance. Ils vous donnent de l'aplomb et chassent cette nervosité fréquente en de telles occasions.

Les talons plats vont avec la toilette sportive et les robes simples. Quoi mettre, c'est votre affaire, mais veillez à ce que vos vêtements de sport soient de bon goût mais sans prétention.

Choisir le soulier approprié à l'occasion est aussi raisonnable que de décider quelle toilette porter — il y a un temps et une place pour chaque chose. La question d'un assortiment de chaussures se pose à chaque jeune personne. Une règle simple, c'est que le soulier doit s'harmoniser de couleur et de style avec le reste du vêtement. Il doit aussi convenir à la sortie qu'on fait.

Le talon un peu plus haut se retrouve dans une grande variété de format, avec lacages à deux oeillets. Ce genre de soulier change d'aspect, selon sa couleur et sa sorte de talon. Le talon superposé convient aux deux-pièces. Le barillet se porte avec la robe ou le manteau. Un soulier cependant a un but bien défini — c'est l'escarpin de toilette à talon plus haut et plus effilé.

Les cuirs à textures plus lourdes vont avec les vêtements plus épais.

★ **DANSE** ★
tous les
DIMANCHES SOIRS
de 8 h. p.m. à 1 h. a.m.
à la Salle
C. E. O. C.
4450, rue ST-DENIS (Près Mont-Royal)

Un endroit idéal, exclusif, dans une région boisée vierge, à seulement 50 milles de Montréal, vous offrant toutes ces facilités:

- PISCINE
- SKI AQUATIQUE
- BADMINTON
- CANOTAGE
- Nage sous-marine
- PECHE

SPECTACLE tous les samedis soir

EXCELLENTE CUISINE FRANÇAISE ET SUISSE
Chambre et pension — Cocktail lounge — Salle de danse

NEW MONTFORT LODGE
AU LAC MONTFORT
50 MILLES DE MONTREAL
Suivre route 11, tourner à gauche à Piedmont, aller jusqu'à Morin Heights et suivre les indications.
POUR RES.: APPELÉZ M. GUY (ST-JEROME)
CA. 6-3923 (Charges renversées)

Pour la première fois à Montréal!
TOUS LES SOIRS
EN PERSONNE!
★ **Le Monstre FRANKENSTEIN**
dans son Tombeau Mystérieux
Spectacle continué de 9 h. à la fermeture

AU CHIC
Château Versailles
328 est, rue Ste-Catherine Rés.: UN. 1-7161
M. RAY COUTURE, Maître d'Hôtel

A LA TELEVISION...

(Suite de la page 12)

8.00—Film — A communiquer
10.30—Fanie, No Warning "Patrol"
11.00—(B) News
11.15—Late Show
"Private Affairs"

5 WPTZ — PLATTSBURGH, N.-Y.

9.00—Highway Holidays
9.30—TV School Time
10.00—Doug de M
10.30—Play your Hunch
11.00—The Price is Right
11.30—Concentration
12.00—Truth or consequence
12.30—It Could be You
1.00—News
1.15—For You Madame
2.00—Queen For A Day
2.30—Loretta Young Theatre
3.00—Young Dr. Malone
3.30—From These Rhots
4.00—Comedy Theatre
4.30—Adventure Theatre
5.00—American Bandstand

5.30—Kin Tin Tin
6.00—News Weather Sports
6.30—Karlson Karival
7.00—Film Feature
8.00—Adventures in Paradise
9.00—Real McCoy
9.30—M Squad
"The Accused"
10.00—Moment of Fear
12.30—Late News and Sports
12.45—Jack Paar Show
"The Best of Paar"

8 CORNWALL

4.15—Nouvelles françaises
4.30—Caravan
5.30—Popeye Theatre
6.00—News
6.10—Sports
6.15—Movie Date
"Lifeboat"
7.45—Dateline Seaway Valley
7.55—Météo
8.00—Teenage Dance Party

Le plus gros wagon-citerne

Il y a quelques jours, un wagon citerne géant, d'une capacité de 20.000 gallons américains et d'un poids de 240.000 livres, a quitté Montréal à destination de Vancouver. Il était expédié sur la côte du Pacifique par la compagnie B.A. Shawinigan de Montréal. C'est le plus gros wagon-citerne jamais construit au Canada.

8.30—Four Just Men
9.00—26 Men
9.30—Movie —
"The Golden Madonna"
11.00—News
11.15—Award Theatre
"The Gang's All Here"

Le VIN de GABARET

par excellence

LE VIN QUI FAIT VOIR
LA VIE EN ROSE



Maintenant en 2 formats
Réf. 542 G - la bout. 26 oz
Réf. 542 H - la 1/2 bout. 13 oz

GRAND FAVORI DES DAMES

Cette semaine!

★ **THE ADAMSONS**
Numéro de nouveautés sensationnelles
★ **Sonny RICHARD**
Danseur réputé!
★ **CHIQUITA**
Jolie chanteuse et danseuse!
★ **SONIA DELL RIO**
Agichante interprète de la danse!
★ **BOB ALDEN & LYNN HARDING**
Couple de danseurs émérites!
★ **ZYLAYNA**
Fameux magicien!

★ FAMILLE SOUCY
ONCLE ADHEMAR
★ ROLAND MONTREUIL, m.c.
FERNAND BEAUCHEMIN m.c.
2 orchestres pour la danse
3 spectacles tous les soirs
le premier à 9 heures

INVITATION SPECIALE
aux
GROUPES TOURISTIQUES
Accommodations pour
50, 100 ou 500
personnes à la fois

Le seul café qui présente des
numéros de cirque à Montréal

JAMAIS :
couvert, entrée et minimum



506, rue du HAVRE (coin Notre-Dame)

EN GRANDE VEDETTE DE RETOUR
D'UNE TOURNEE A N.Y.



★ **Ludovic HUOT**
La grande vedette canadienne
française de la chanson.

★ **Martha Hays**
Jolie danseuse

★ **Tommy Morgan**
Virtuose de l'Harmonica

★ **Blaise Guin**
Animateur de grand talent
étoile de la radio

Musique et danse continuelles
2 spectacles par soir
9 h. 30 et 11 h. p.m.

No manquez pas
de vous rendre à
l'incomparable
Buffet Froid
le dimanche soir

HOTEL
Lapointe

St-Jérôme, Qué. Rés. UN. 6-0768

En très grande vedette

★ **MICHEL NORMAND**
Excellent chanteur, étoile des disques

★ **Dolorès Guay**
Dynamique chanteuse et M.C.

★ **Maurice Chamitov**
Virtuose du xylophone

★ **Verna Colly**
Jolie danseuse

TOUS LES MARDIS
et DIMANCHES SOIRS

Les découvertes
de Jean Simon
EN PLUS
Les dimanches après-midi, à 2 h. 30
"Quiz Musical"

★ **Georges TREMBLAY**
et son ensemble

★ **Léo DUPLESSIS**
A L'ORGUE

DU LUNDI AU MERCREDI: 2 SPECTACLES
JEUDI AU DIMANCHE: 3 SPECTACLES

CAFE
ELDORADO

5777, boul. St-Laurent — CR. 1-5294
Jacques et Jean-Paul Campeau, prop.

Sortez-vous ce soir?

Rendez-vous au **MAPLES INN**

POINTE-CLAIRE, QUE.

Orchestre 7 soirs par semaine

CHARLIE LEGAULT, le magicien de la musique romanesque et entraînant, garde à son service les mêmes musiciens, depuis quinze ans, afin de vous plaire tous les vendredis et samedis soirs: **EARL DRISCOLL** est votre chanteur. Durant les intermissions, vous apprécierez le piano et l'orgue, vous donnant ainsi une musique continuelle.



RENE AUBIN, et son "RHYTHM TRIO" sauront vous plaire le reste de la semaine.

Ni frais de couvert, ni d'admission.

Faciles à trouver. A 12 milles seulement de Montréal. L'idéal pour les fins de semaine et les vacances.

Maples Inn
sur le beau Lac St-Louis, à Pte-Claire

SPECIALITES:
• BANQUETS
• RECEPTIONS
• MARIAGES

STATIONNEMENT
gratuit pour 300 voitures — Excellente cuisine. Atmosphère romanesque et distinguée.

Réservations: OX. 5-9018 — W. Constant, prop.
Terrasse adjacente en plein air, face au lac.

En très grande vedette
cette semaine

★ **CARLOS RAMIREZ**
La grande étoile internationale
de la chanson, autrefois avec
Xavier Cugat.

★ **Wally Aspell**
Populaire chanteur et M.C.
en 21e semaine triomphale

★ **Mario Salonas**
Instrumentiste de grand talent

★ **Joséphine Vallée**
Jolie danseuse Espagnole

au joli **VAUDREUIL INN**

Mme A. Beaucage & Fils, props.

A L'EPREUVE DU FEU... EXCELLENTE CUISINE... STATIONNEMENT FACILE

Musique par:
★ JEAN-GUY MARQUIS
★ PIERRE RENE

Téléphone
UN. 1-2206
BE. 4-3441

• **DORION, QUE.**

EN GRANDE VEDETTE CETTE SEMAINE

TI-ZOUNE

OLIVIER GUIMOND
Le comédien des comédiens



accompagné
de

★ **PAUL DESMARTEAU**
"Le Curé Labelle"

Dans un numéro sensationnel!

★ **JOANN LACHANCE** Dynamique chanteuse
et animatrice

★ **DE SALLE GAUTHIER** Excellent jongleur
★ **JEANNINE BARRY** Numéro du Far West

• MUSIQUE ET DANSE CONTINUELLES •

2 SPECTACLES CHAQUE SOIR
3 LE SAMEDI ET DIMANCHE

★ **AUTOROUTE SORTIE No 8** ★

LE DIMANCHE A 3 H., 5 H. ET 8 H. P.M.

PREMIER SPECTACLE 8 HRS.

Hotel CENTRAL
MU.1-0012 "VILLE ST-MARTIN" MU.1-2573-0

En vedette cette semaine

★ **Claudette GADBOIS**
Excellente chanteuse et m.c.
étoile des disques, radio et TV

★ **Gerry King**
Nouveauté sur patins à roulettes

ARTISTES INVITES

★ **Les Daniels**
Vedettes des disques, radio et TV



BEN BENNY ET SES AS
DU "ROCK 'N' ROLL"

TOUS LES JEUDIS, VENDREDIS, SAMEDIS ET DIMANCHES

HOTEL BALMORAL

ST-HILAIRE STATION - Ludger Houde, prop. - Rés. FO. 7-4550
SALLE ENTIEREMENT CLIMATISEE

Le maire Brandt sera l'adversaire de Konrad Adenauer

Bonn, Allemagne, 25. (UPI) — Les socialistes, qui forment le parti de l'Opposition, ont désigné aujourd'hui le maire de Berlin-Ouest,

M. Willy Brandt, pour faire la lutte au chancelier Konrad Adenauer lors des élections générales en Allemagne fédérale l'année prochaine.

Le maire Brandt, qui est âgé de 46 ans, a été choisi par le praesidium — ou conseil exécutif — du parti socialiste, réuni ici. On s'attend à ce que cette nomination soit confirmée au congrès national

du parti, qui doit s'ouvrir à Hanovre au mois de novembre.

Il accepte

M. Brandt a accepté la nomination avec empressement et devient ainsi le principal rival de M. Adenauer, qui est maintenant dans sa quatre-vingt-quatrième année et qui est chancelier depuis 1949.

La direction du parti socialiste a également désigné M. Carlo Schmid, actuellement vice-président du Bundestag (Chambre basse) comme "candidat n° 2", mais elle n'a pas spécifié le poste auquel Schmid aspirera.

Le maire Willy Brandt est un homme énergique, qui jouit d'une grande popularité et qui représente ce qu'on appelle "l'aile des socialistes réformateurs". En acceptant sa nomination, il a promis de maintenir les liens avec l'Occident et avec les organismes de sécurité pour protéger le pays du communisme.

En grande vedette pour toute la fin de semaine

à l'hôtel MONTLIEU

St-Eustache, Chemin Oka



★ André

ROC

Excellent chanteur étoile des disques et de la TV

★ Ruby-Att

Acte de nouveauté

★ June Lavall

Jolie danseuse à claquettes

★ MUSIQUE ET DANSE CONTINUELLES

RESERVATIONS:

GR. 3-9934 ou 9096

En grande vedette cette semaine

★ SONNY

RAY

Excellent chanteur fantaisiste étoile du "Rock N' Roll"



★ PAT BYRD

Jolie danseuse majorette directement de N.Y.

"Rudy" ASSELIN



Populaire chanteur et M.C.

★ JUNE LAVALL

Jolie danseuse

★ Roger CUSSON

et son ensemble

★ MUSIQUE ET DANSE CONTINUELLES

à l'Hôtel

4 SAISONS

Ile Perrot-Nord

O. MENARD ET FILS, prop.

A l'Hôtel

POINTE VALAINE

St-Hilaire — Otterburn Park M. A. Godin, prop.

En grande vedette



★ GUY ROBICHAUD

populaire chanteur et animateur, la découverte de Pointe-Valaine

PRESENTANT CETTE FIN DE SEMAINE



Ti-Gus et Ti-Mousse

"Les As du fou-rire"

★ JOSEE SCOTT

Unicycliste

JEUDI, VENDREDI, SAMEDI et DIMANCHE

LES FAMEUX

★ HOT JIVES

Étoiles du "Rock N' Roll"

Tous les dimanches après-midi LES TALENTS SEMI-PROFESSIONNELS en plus Concours de Danse, avec REAL & PIERRETTE

RES.: FO 7-5555

M. Hubert Ouimet gérant

(20 MILLES DE MONTREAL)

CE SOIR réouverture du Stadium Roller Rink

2015 DELORIMIER — LA. 2-8200

Patinage tous les soirs de 8 h. à 10 h. 30 p.m.
Samedi et dimanche de 2 h. à 4 h. p.m.

SAMEDI, 10 SEPTEMBRE
REOUVERTURE DE LA SAISON DE DANSE

SPECTACLE CONTINUEL

tous les soirs à compter de 8 h. p.m.

15 JOLIES DANSEUSES 15

★ FRANK WEST et ses musiciens ★ LOYD KELLY et son ensemble

EN BAS

AU CASINO SHOWBAR

tous les dimanches après-midi

à 3 h. p.m.: "Quiz musical"

à 4 h. p.m.: "L'Heure du Cadeau"

à 5 h. p.m.: "Parade des nouveaux talents"

avec

★ MARCEL LEMIRE excellent chanteur et M.C.

CASINO FRANÇAIS

LOUIS FOURNIER, gérant

1224 BOUL. ST-LAURENT au sud de St-Catherine Reservations UN. 1-0307

En grande vedette cette semaine



Jean-Pierre Masson

et son Hit Parade!

★ MONSIEUR LONDON

Excellent chanteur et M.C. étoile des disques London

★ WALTER SHERATTO

Jongleur sur unicycle

★ BEVERLEY BAYNE

et ses marionnettes musicales

★ RAY MITCHELL

et son ensemble

MUSIQUE ET DANSE CONTINUELLES TOUS LES SOIRS

SPECTACLES TOUS LES SOIRS 9 h. 30 p.m. et 11 h. 30 p.m. Vendredi, Samedi et Dimanche 3 — SPECTACLES — 3

CASABLANCA

REPENTIGNY, QUE. — ROUTE No 2

100 pieds à droite passé le pont du Bout-de-l'Île

En très grande vedette cette semaine



Le sosie de Elvis Presley! La vedette incomparable...

★ GORDIE SULLIVAN

Excellent chanteur et instrumentiste vedette du "Rock N' Roll"

★ JO-ANN JAMISON ★ LARRY & MARION

Jolie danseuse Nouveautés sensationnelles

★ ANN DARVOR

Dynamique chanteuse et M.C.

MUSIQUE ET DANSE CONTINUELLES avec le fameux

★ SEALEY TRIO

Hôtel FEUILLE D'ERABLE

Boul. des Laurentides — Canton Bélanger — MO. 9-4272

A UN MILLE SEULEMENT DE PONT-VIAU

Bardot en a marre d'être reluquée!

Paris, 25. (UPI) — Brigitte Bardot a affirmé aujourd'hui qu'elle est maintenant une actrice dans le vrai sens du mot. Dans son prochain film, elle ne met que son âme à nu.

La vedette du cinéma français a dit qu'elle en avait assez des sifflements, des oeilades et des soupçons qu'elle provoque sur son passage.

«Les gens croient que je leur appartiens, et j'en ai assez», a-t-elle raconté à un correspondant de l'hebdomadaire "L'Express".

«A quoi sert tout l'argent que je gagne?», a-t-elle demandé. J'ai une décapotable mais je n'ose abaisser la toile. Si je sors dans mon jardin ou m'assois sur la terrasse, à moitié du monde me regarde avec des lunettes d'approche et des caméras à lentilles télescopiques.

Le prochain film de la Bardot s'intitule "La Verté" dans lequel elle incarne une jeune femme qui reconnaît sa culpabilité à une accusation de meurtre. C'est le second film dans lequel elle apparaît vêtue de la tête aux pieds.

EN FIN DE SEMAINE
venez passer une agréable soirée avec

★ **ANN NICHOLS**
Nouveauté musicale
Un numéro de classe

★ **THE 4 JAYES**
Quatuor chantant
Ils sont formidables

★ **F. COSTY**
Maître de cérémonies

★ **HOT & SWEET TRIO**
pour le plaisir et la danse

★ **FRANK COSTI ET SON ENSEMBLE**
Excepté dimanche et lundi
Spectacles à 10 h. et minuit
Votre charmante hôtesse, NOELLA, vous invite à lui rendre visite l'après-midi

• Via l'auto-route à 15 minutes de Montréal — Route No 11
"ASSEZ une AGREABLE SOIRÉE" au CHIC

Chateau Ste. Rose
TÉL. 5-2411

On n'aime pas les timbres de Masaryk

Washington, 25. (UPI) — Le département d'Etat a protesté aujourd'hui contre le fait que la Tchécoslovaquie communiste refuse de livrer les lettres portant le timbre postal honorant l'ancien président tchèque, Thomas Masaryk.

Dans une note remise à l'ambassade tchèque ici, le département s'est plaint que plusieurs personnes aux Etats-Unis ont vu

leurs lettres affranchies du timbre en question, retournées par les autorités postales de la Tchécoslovaquie.

Les Etats-Unis avaient émis le timbre de quatre cents le 7 mars dernier comme partie d'une série

de timbres postaux commémorant les illustres champions de la liberté. M. Thomas Masaryk a été le fondateur de la Tchécoslovaquie indépendante après la première guerre mondiale et son premier président de 1918 à 1935.

Il faut sauver nos arbres

«Sans l'aide de la population, ces centaines d'arbres sont menacés de disparaître», a déclaré M. Joseph Dumont, surintendant de la division des arbres du service municipal des parcs de Montréal. M. Dumont a expliqué que, malgré les pluies de fin de semaine, nous traversons présentement une période de sécheresse extraordinaire et que la majorité des jeunes arbres plantés dans les rues souffrent énormément du manque d'eau. Il est presque impossible, a-t-il dit, au personnel de la division des arbres de fournir l'eau qu'ils réclament. C'est pourquoi, il est important que toute personne qui a un jeune arbre devant sa maison l'arrose.

Gaspillage

M. Dumont déconseille fortement la pratique de laisser couler l'eau au pied de l'arbre à l'aide d'un tuyau d'arrosage car il n'est pas possible ainsi de mesurer la quantité d'eau coulée ce qui amène forcément un gaspillage.

Par ailleurs, il recommande vivement de déverser quatre seaux d'eau au pied de l'arbre le plus tôt possible et une seule fois. Cet arrosage sera suffisant pour une bonne période. Si la sécheresse continue, a ajouté M. Dumont, nous ferons un nouvel appel.

M. Dumont a de plus insisté pour que la population ne fasse l'arrosage que dans la soirée, après 6 heures, selon les règlements municipaux.

CE SOIR :
LES
COMPANA
Vedettes de la chanson de l'Amérique du Sud!

★ **Erma Pemental**
Jolie danseuse!

★ **The Great Frank**
Joueur sensationnel!

★ **Nick Makos, m.c.**
à l'Hôtel

FAISAN BLEU
1 1/2 mille du pont de Cartierville
ST-MARTIN, QUE.
MU. 1-1637

SENSATIONNELLE REVUE ARABE
en vedette
FAWZIA AMIR
(La favorite du Roi Farouk)

★ **YASMINA JAMAL** ★ **LILAH**

PAS de couvert de minimum d'admission

Cuisine et breuvages orientaux
Spectacle continué de 9 h. p.m. à 2 h. a.m.

AU VIEUX MOULIN — 374 Ouest, rue Sherbrooke — AV. 8-6071
(Fermé le dimanche) Stationnement gratuit

MUSIQUE ET DANSE CONTINUELLES
TOUS LES SOIRS
à l'hôtel **DANUBE BLEU**
St-Sulpice, Qué. — Route No 2
à quelques minutes du Centre de Montréal avec

★ **ROGER PILON**
et son populaire ensemble

METTANT EN VEDETTE ★ **NORMAN BLAY** EXCELLENT CHANTEUR

★ **CLAUDE CHAMBERLAND** A LA CONSOLE DE L'ORGUE

Venez vous détendre et vous rafraîchir à notre luxueuse **PISCINE**

Tony Di Tomasso, gérant Rés.: TE. 7-9005

DE RETOUR D'UNE TOURNÉE DE 2 ANS AU MEXIQUE

LES **Clayton Boys**

MUSICIENS

BEATRICE MILA CHANTEUSE
MARIA'S MARIONNETTES ACTE DE MARIONNETTES
MAURICE GAUVIN - CAROL MERCER COMEDIEN
RAY & ROMAN ROGER DOUCET DANSEURS M.C.

Casa Loma
FAMEUX POUR SES SPECTACLES
94 STE. CATHERINE E. TEL. 1-6105

★ **CHICO JUANEZ**
et son ensemble
METTANT EN VEDETTE
★ **Marc SIMARD**
à la basse et ses chansons

★ **TANY ROMAN**
Dynamique chanteuse et M.C.
PRESENTANT EN GRANDE VEDETTE

★ **LES GRIMALDIS** ★ **JOAN SHERWOOD**
nouveautés sensationnelles magicienne de grand talent

★ **TONY LAVELLI** ★ **MICHEL REMI**
virtuose de l'accordéon et son ensemble

Visitez notre luxueux "COCKTAIL LOUNGE"
au rez-de-chaussée
Atmosphère intime et gale

2 MAGNIFIQUES SPECTACLES
TOUS LES SOIRS
à 10 h. P.M. et 12 h. 30 A.M.

MARCEL LADOUCEUR, gér.
SALLE ENTIEREMENT CLIMATISEE

an chic café
DOMINO

11639 BOUL. PIE IX DA. 2-7330-0994



AU LOEW'S ACTUELLEMENT — Paul Newman trouve le grand amour auprès d'Ina Balin dans la production en couleurs De-Luxe et en cinémascope de 20th Century-Fox, "From the Terrace" une version de Mark Robson du puissant roman du même nom de John O'Hara. Le film tient présentement l'affiche au cinéma Loew's.

Camp de folklore au lac Sept-Iles

Pour la 3e année consécutive, le camp du Centre de recherches et d'information folkloriques de Montréal se tiendra au lac Sept-Iles, à 30 milles de Québec, dans le comté de Portneuf. Il se déroulera du vendredi 2 septembre jusqu'au lundi 5 septembre, Fête du Travail.

Les professeurs invités à ce camp de folklore seront M. et Mme. Paul et Gretel Dunsing, danseurs de réputation internationale. En décembre dernier, ce couple avait intéressé les membres par leurs danses allemandes et autrichiennes. Lors de la prochaine fin de semaine folklorique, ils enseigneront des danses scandinaves, d'autres danses allemandes et autrichiennes, ainsi que des danses anglaises recueillies tout récemment.

POUR TOUTE LA FAMILLE
Ce soir à 8.40

LA VERSION ORIGINALE
THIS IS CINERAMA
TECHNICOLOR et CINERAMASOUND
RESERVATIONS AV. 8-5603
AIR CLIMATISE
IMPERIAL
1430 BUREY - AV. 8-7102
FOYER CANADIEN DU CINERAMA

Le "Queen Mary" vogue vers New York

Southampton, Angl. 25 (UPI) — Le luxueux paquebot "Queen Mary", jaugeant 81,000 tonnes, a

quitté Southampton aujourd'hui à destination de New York avec 1,025 passagers à son bord. On sait que le "Queen Mary" n'a pu quitter Southampton il y a deux semaines à la suite d'une grève de sympathie déclenchée par ses 1,200 membres d'équipage quelques minutes avant son départ pour l'Amérique.

Il suffit d'une soirée de bal masqué, d'un clair de lune pour qu'une fille tombe amoureuse...

RENÉ CLAIR
PORTE DES LIAS
PIERRE BRASSEUR
HENRI VIDAL
DANY CARREL
GEORGES BRASSEUR
Le célèbre chansonnier québécois chante
GAGNANT DE 7 PRIX EUROPEENS

ORPHEUM
air climatisé

JOHN O'HARA'S
FROM THE TERRACE
MYRNA LOY

PAUL NEWMAN
JOANNE WOODWARD
CINEMASCOPE
COLOR
STATIONNEMENT GARAGE
PEEL-WINDSOR à partir de 6 h. p.m.

SALLE CLIMATISEE **LOEW'S** 2e SEM.

CLARK GABLE
SOPHIA LOREN
VITTORIO DESICA
2e SEM.

in the Shaulson-Rose Production
IT STARTED IN NAPLES
MARIETTO-PAOLO CARLINI
★ SALLE CLIMATISEE ★
Technicolor
PALACE STATIONNEMENT GARAGE
PEEL-WINDSOR à partir de 6 h. p.m.

... Jeunes sauvages d'aujourd'hui !

METRO-GOLDWYN-MAYER
NATALIE WOOD / ROBERT WAGNER
"ALL THE FINE YOUNG CANNIBALS"

In Cinémascope
avec METROCOLOR
STATIONNEMENT GARAGE
PEEL-WINDSOR à partir de 6 h. p.m.
CAPITOL SALLE CLIMATISEE

POUR TOUTE LA FAMILLE

Cecil B. DeMille's
THE GREATEST SHOW ON EARTH
Technicolor
Academy Award Winner - "BEST PICTURE"

A Paramount Release
A l'affiche dans la salle climatisée du
ENFANTS 65¢
EN TOUT TEMPS **PRINCESS**

Gagnant de 11 prix de l'Académie
compris MELLEUR FILM

METRO-GOLDWYN-MAYER
WILLIAM WYLER'S
PRESENTATION OF
BEN-HUR
POUR TOUTE LA FAMILLE
EN COULEURS

REPRESENTATIONS SPECIALES POUR LES JEUNES Tous les sièges 99¢
26 août et 2 sept. à 10 heures du matin
MATINEE SPECIALE POUR LA FAMILLE
Mardi, le 30 août, à 1 h. 30 — Adultes \$1.50 — Enfants .99

Commandes téléphoniques acceptées UN. 1-2807
SALLE CLIMATISEE **ALOUETTE** Guichets ouverts de 10 h. a.m. à 9 h. p.m.

Sur la scène tous les soirs à compter de lundi 29 août

HOMMAGE A
Jean Crimaldi
AVEC
JULIETTE BELIVEAU
MANDA
CLAUDE BLANCHARD
PAUL THERIAULT • PAT GAGNON

ARTISTES INVITES:

- ★ MURIEL MILLARD
- ★ ALYS ROBI
- ★ JULIETTE PETRIE
- ★ ROSE (LA POINE) OUELLETTE
- ★ JANINE LEVESQUE
- ★ MICHELLE MANSEAU
- ★ LUCILLE SERVAL
- ★ MICHEL LOUVAIN
- ★ OLIVIER (TI ZOU) GUIMOND
- ★ PAUL DESMARTEAU
- ★ PIERRE SENECALE
- ★ ANDRE LEJÉUNE
- ★ YVAN DARIEL
- ★ PAOLO NOEL

(ET PLUSIEURS AUTRES)

National
1220 STE. CATHERINE E. LA. 6-2841

Commencant samedi prochain !

En Grande primeur mondiale française

Volare
Ton amour est toute ma vie

UNE PASSIONNANTE HISTOIRE D'AMOUR DANS UNE AMBIANCE DE RÊVE DE MUSIQUE ET DE CHANSONS

sélection Michael Costum

Rien de plus puissant que l'unique forme d'un enfant

Ne m'oubliez pas

Les adieux de Schubert

EN SUPERBES COULEURS

"Son Seul Amour"
FERRUCCIO TAGLIAVINI SANDOR BETHMAN MASSIMO GIULIANI

Aussi à l'affiche!
Le premier film comique de la "nouvelle vague"
A REBrousSE-POIL
Air climatisé POUR VOTRE CONFORT

Canadien PLAZA
Dernière semaine au Plaza:
"LEÇON DANGEREUSE"

EN GRANDE VEDETTE DEMAIN SOIR À L'HÔTEL OTTAWA de ST-HYACINTHE



EN VEDETTE
★ **LYSE ROY**
ravissante chanteuse, étoile des disques, de la radio et de la télévision

★ **LUIS et DOLORES**
dances hongroises

★ **OLIGARIO**
acte de nouveautés

★ **IRENE McNEIL**
chanteuse et M.C. en 2e semaine

RAY LALIBERTE
et son ensemble

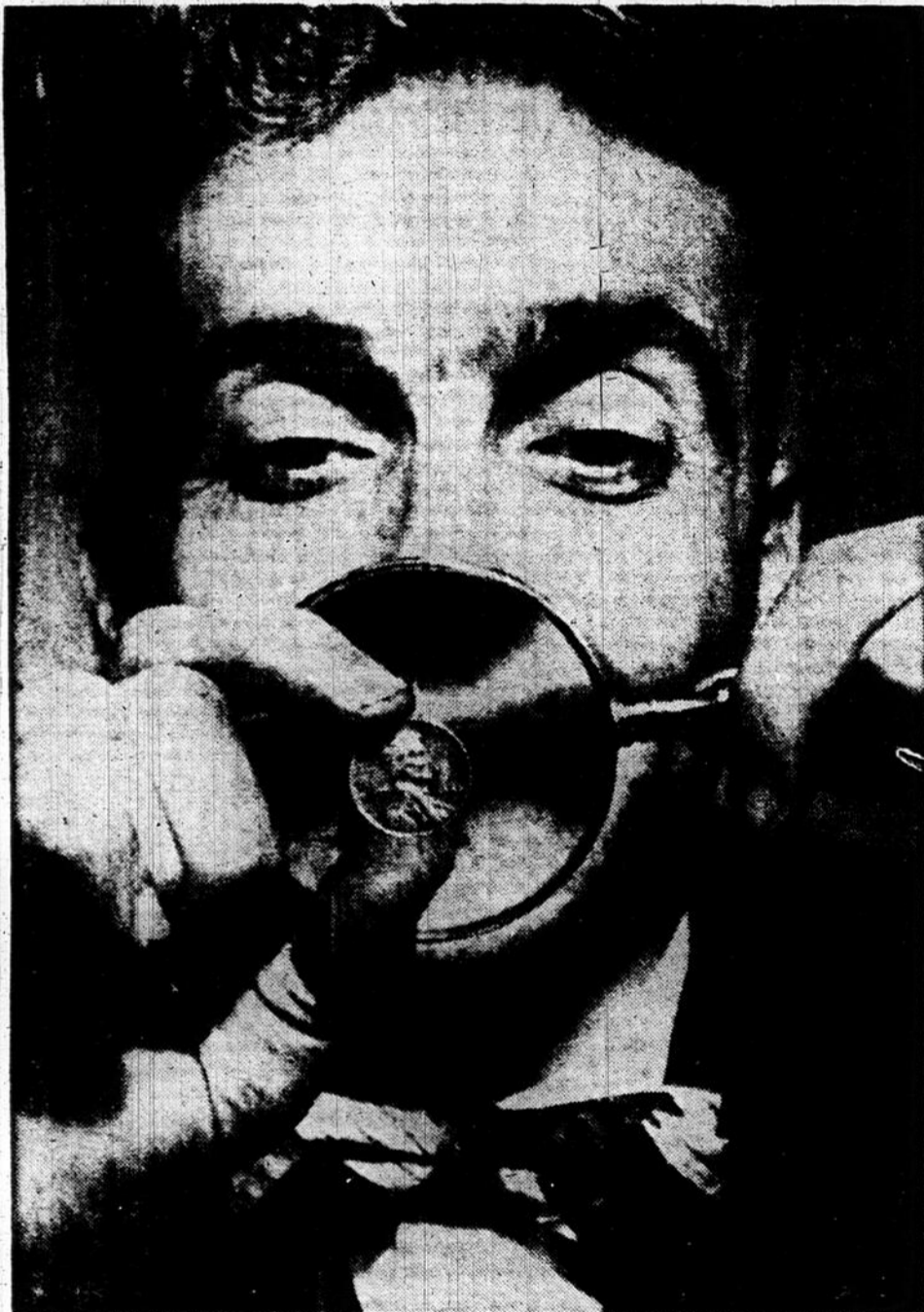
Le 3 septembre
CLAUDE BLANCHARD
et **PAUL THERIAULT**

PLACE DU MARCHÉ
Tél.: PR. 4-5351



LES TROUBLES CONTINUENT

Un membre de la police militaire belge tente de maîtriser un partisan du parti politique Balubakat qu'il venait d'arrêter à l'aéroport d'Elisabethville. Des citoyens belges regardent le spectacle avec un oeil attentif. (Fac-similé UPI — "Montréal-Matin")



QUI DONC A RAISON ?

Caro G. Martin, 35 ans, un commis de banque de San Francisco, examine avec soin une pièce d'un cent qui lui est tombée sous la main par hasard et qui, prétend-il, serait une monnaie de cuivre frappée à Denver, Colorado, en 1943, dont la valeur serait de \$35,000 pour les collectionneurs. Les autorités de Denver ont déclaré, pour leur part, qu'aucune pièce de ce genre n'avait été frappée en 1943, ajoutant que durant la guerre, les pièces d'un cent étaient faites d'acier zingué. En attendant que le mystère soit éclairci, Martin a refusé les \$10,000 que lui a offert un marchand pour sa pièce de monnaie. (Fac-similé UPI — "Montréal-Matin")



UN VILAIN TOUR

L'art de savoir réparer une auto comporte de nombreux dangers et on en a une preuve flagrante ici alors qu'un pauvre bougre vient de se faire passer dessus par une machine servant à tirer les lignes blanches. (Fac-similé UPI — "Montréal-Matin")

Ça se passe près de la plus grande ville du monde...

On voit ici quelques-uns des policiers qui, à l'aide de yachts et d'hélicoptères, ont entrepris aujourd'hui une chasse aux requins qui ne cessent de rôder aux environs de Coney Island, le célèbre endroit d'amusements. (Fac-similé UPI — Montréal-Matin)



La cigogne a mis du temps

Une jeune maman de 23 ans, Mme Diamantina Castillo, d'Austin, Texas, a déclaré qu'elle ne s'attendait pas du tout à avoir des jumeaux lorsqu'elle a donné naissance à un garçon, hier, avec l'aide d'une sage-femme. Douze heures plus tard, Mme Castillo a été transportée à l'hôpital où elle a mis au monde un autre fils. (Fac-similé UPI — "Montréal-Matin")



Le "Dragon des Mers" poursuit sa route

Un scientifique américain, M. Walter I. Whitman, compile des statistiques météorologiques sur la passerelle du sous-marin atomique "Seadragon" qui effectue présentement un historique voyage trans-polaire. (Fac-similé UPI "Montréal-Matin")



ELLE SE RENSEIGNE

La jeune reine Farah, d'Iran, qui doit bientôt donner naissance à son premier enfant, a effectué récemment une visite à l'hôpital de Téhéran. (Fac-similé UPI — "Montréal-Matin")

ve fla-
servant
Matin")

ANNONCES CLASSÉES

A LOUER DIVERS 8

A LOUER
 Lessives 75¢ par semaine
 Réfrigérateurs ... \$2.50 par semaine
 Télévisions \$2.75 par semaine
 50 réfrigérateurs usagés \$60 et plus
MEUBLES AU PRIX DE LA MANUFACTURE
REPARATION DE LAVEUSES
 DU. 1-0468 — AV. 8-8261
 Soir: LA. 3-8388

AMEUBLEMENTS 9

A BON MARCHÉ Set chambre chesterfield set cuisine, poêle électrique, complète ment nous le tout pour 3 appartements Bureau double chiffonnier, lit-bibliothèque matelas, sommier, chesterfield-lit 3, noir, table, chaises, table à café et de tout vaisselle. Le tout \$250, payable \$15 par mois. BU. 4-7327

MACHINE à coudre Nechi flambant neuve, ignans dans concours. \$15.00. LA. 5-4188

MACHINE à coudre "Singer" avec cabinet, presque neuve, prix de la finance, \$39. CL. 9-1118

ARGENT A PRETER 15

A BAS-INTERETS, fr. 2% hypothécaire, libéré du prêt, pas de dépôts, service rapide, Montréal environs, AV. 8-1292, Soir DU. 1-5601

ASSURANCE AUTOMOBILE 16A

DU. 1-5730
 Assurance automobile, 8 versements sans intérêt

A CR 1-3339, automobile 17 à 19 ans, 8 versements

AUTOS, CAMIONS A LOUER 20

AUSSI ECHANGE ACCEPTE
AUTOS et camions à louer, à l'heure, à la journée ou à la semaine. Hochelaga Drive. Téléphone: 3377. Maxson, RA. 2-3545

AUTOS A VENDRE 21

AUSTIN, Renault, Metropolitan, Prefect, Hillman 1958-59, condition A-1. Echanges et financements. VI. 4-3311

BONS PRIX pour chats neufs. J'ai besoin de 25 voitures usagées immédiatement. A. Myral, (42) 2-2641 ou CL. 9-3741

BUICK 1955, 2 portes, hard top, un beau échange. Facilités de paiement. VI. 4-8311

ACCIDENTE Buick 1960, hard top. Sacré deus. Faites offre. 7021, St-Hubert

PAS DE COMPTANT

\$5.00 par semaine seulement
 Chevrolet 1952, moteur A-1 \$125
 Buick 1951, moteur A-1 \$125
 Ford 1951, convertible \$150
 Plymouth 1951, original \$95
 Chevrolet 1951, sedan "Delivery" \$225
 Choix de voitures 1953 à 1959
 Aussi choix d'autos européennes
4730 EST, RUE ONTARIO
 entre Leblanc et Sigard, CL. 9-6915

CHEVROLET Bel-Air 1953, tout équipé, tout comptant. VI. 5-2225

CHEVROLET 1955, réconditionné, radio, \$39.00 comptant, \$31.00 par mois. LA. 6-2818

\$100.00 COMPTANT, Chevrolet 1956, hard top, 2 portes, tout équipé. Balance 6% intérêt. Wilfrid Roy, CR. 3-4212

\$100.00 COMPTANT, Chevrolet 1957, coach, très propre. Balance 6% intérêt. Wilfrid Roy, CR. 3-4212

\$100.00 COMPTANT, Chevrolet 1958, auto. mécanique, bon mécanisme. Balance 6% intérêt. Wilfrid Roy, CR. 3-4212

CHEVROLET 1958, parfait, automatique, 18,000 milles, \$195 comptant. Echange accepté. LA. 6-2818

\$150.00 COMPTANT, Chevrolet Bel-Air 1959, automatique. Balance 6% intérêt. Wilfrid Roy, CR. 3-4212

PAS DE COMPTANT

Incomparable, mais vrai! Si vous avez de bonnes références, pour si peu que \$3.00 par semaine, automobile de toute marque jusqu'à \$1,000.00. Attention spéciale aux gens mariés. LA. 6-9419, 2127 est, Mont-Royal

CHEVROLET 1959, \$300 COMPTANT

CHEVROLET 1960, \$400 COMPTANT

PETE CHARRON, LA. 6-3701

\$200.00 COMPTANT, Chevrolet Impala 1960, tout équipé. Balance 6% intérêt. Wilfrid Roy, CR. 3-4212

\$50.00 COMPTANT, Modèles 1955 (tous) Chevrolet, Pontiac, Ford, Meteor. Balance \$39.00 par mois. Wilfrid Roy, CR. 3-4212

AUTOS A VENDRE 21

SPECIAL CHEVROLET 1960
 Démonstrateur

A PRIX REDUIT

Financé par G.M. prêt, comptant, 36 mois pour payer. Leçon de conduite gratuite. Rendez-vous: Lucien Giroux, VI. 9-5661

GRANDE VENTE DE FIN DU MOIS
3 JOURS SEULEMENT

QUELS QUE SOIENT VOTRE COMPTANT OU VOTRE ECHANGE, NOS AUTOS SONT FINANCES A 6% D'INTERETS.

- 1953 Oldsmobile, hard top, coach \$2250
- 1958 Ford, coach, radio \$1150
- 1957 Mercury hard top, coach \$1550
- 1957 Chevrolet, coach, propre \$1195
- 1956 Meteor, sedan, équipé \$950
- 1956 Chevrolet, automatique, radio \$895
- 1956 Dodge, sedan, automatique \$795
- 1958 Ford, sedan, Delivery, radio \$595
- 1955 Chrysler, hard top, équipé \$895
- 1955 Studebaker, Champion, radio \$595
- 1954 Pontiac, hard top, coach, spécial \$875
- 1955 Plymouth, coach, radio \$575
- 1955 Buick, sedan, très propre \$895
- 1955 Oldsmobile, hard top, coach \$895
- 1954 Chevrolet, sedan \$525
- 1954 Buick, coach, hard top, spécial \$995
- 1954 Meteor, sedan, équipé \$750
- 1954 Chevrolet, sedan, radio \$450
- 1953 Pontiac, coach, très propre \$450
- 1953 Chevrolet, coach, comme neuf \$595
- 1953 Plymouth, coach, radio \$375

NOS SPECIAUX

- 1954 Pontiac, sedan, radio \$195
- 1952 Ford, automatique \$275
- 1952 Chevrolet, radio \$225
- 1952 Plymouth, coach, radio \$150
- 1950 Chevrolet, coach \$59
- 1950 Pontiac, coach \$59
- 1950 Vanguard, sedan \$59

TOUTES NOS AUTOS POSSIDENT LA GARANTIE DANIEL

DANIEL AUTOMOBILE ENR'G

3855 HOCHELAGA — CL. 5-8679

DODGE Viscount 1954, V-8, automatique, sedan, radio, très propre, démonstrateur. Echange et termes acceptés. Spécial \$2,150. 9,000 milles. M. Alarie, CR. 2-2288

DODGE Mayfair 1954, V-8, 2 portes, tout équipé, tout équipé. Sacrifices. M. Alarie, CR. 2-2288

ENVOY 1960, équipé \$150.00 comptant plus 6% de taxe et licence, balance \$12.80 par semaine. Informations: M. Renaud, RA. 9-2578

AUBAYE

FORD 1960 NEUFS

COMPTANT A PARTIR DE \$300.00
 POUR INF. CR. 1-2977

SPECIAL DU JOUR

Lincoln 1955, sedan, très propre, Servo-direction, servo freins, vitres automatiques, sièges automatiques, radio, haut-parleur, pneus blancs, 2 mois de garantie, \$590.00 comptant, balance \$25 sur finance. M. Renaud, CR. 2-1987

MERCURY 1958, sedan, servo freins, servo direction, radio, transmission automatique, parfaite condition, pneus neufs, 2 mois garantie. M. Ramay, CR. 2-2288

METEOR 1954, 2 portes, parfait ordre, peinture neuve. Echanges, Finances. VI. 4-3311

METEOR 1958, standard, 2 portes, équipé avec radio, chauffage, en très bonne condition. Pour inf. M. Gagnon, CL. 9-3741

FAUTE DEPART

Oldsmobile 1956, sedan, hard top, noir, très propre, transmission automatique, radio, pneus blancs, servo freins, servo direction, garantie 2 mois, \$750. M. Riendeau, CR. 2-2288

PLYMOUTH 1953, mécanique parfaite, radio \$25.00 comptant, \$19.00 par mois. LA. 6-2818

PLYMOUTH 1954, sedan, en très bon ordre, peinture neuve, radio, chauffage, pneus neufs, \$100.00. M. Fournier, CR. 2-1987

PLYMOUTH 1955, Repris de finances, continuation des paiements. LA. 6-2818

PLYMOUTH 1956, sedan, V-8, standard. Pas de comptant. Paiements faciles. VI. 4-3311

PONTIAC 1954, comme neuf, \$50.00 comptant, \$25.00 par mois. LA. 6-2818

PONTIAC 1956, coach, peinture neuve, très propre, pneus blancs, moteur, neuf, transmission ordinaire, 2 mois de garantie. M. Ramay, CR. 2-2288

Rambler Station Wagon 1952, \$25 comptant, \$19 mensuel. LA. 6-2817

STUDEBAKER 1955, 2 portes, V-8, automatique, radio, à sacrifice. Renseignez-vous. VI. 4-3311

STATION WAGON 1958, sedan, un seul propriétaire, très bonne condition, moteur réconditionné, automatique, pneus neufs, 2 mois garantie. M. Fournier, CR. 2-1987

VANGUARD 1950, 775, 494 Avenue, Lachapelle. ME. 7-4950

BOIS, CHARBON, HUILE 30

RETAILLES, bois franc, 27 poches \$5 — \$10, Stab d'érable \$16 la corde. RA. 9-6197

CAMIONNAGE—TRANSPORT 36

MONTREAL MOVING, déménagement, \$5.00 de l'heure, avec 2 hommes, entreposage, transport général. LA. 1-5659

A VENDRE—DIVERS 25A

MARCHANDS ET COLPORTEURS

Cravates 10¢. Sous-vêtements pour enfants, 15¢. Chemises Terylene. Bas nylon. Croix avec chaînette. Chemises blanches, poignets doubles ou simples, \$1.00 chacune. Styles, \$3.50 la grosse. Briquets automatiques, \$2.40 la douzaine. Autres aubaines.

DRUMMOND IMPORT
 1004, ST-LAURENT

AGENTS

- RADIOS TRANSISTORS \$7.50
- MONTRES \$2.50
- 50' EXTENSION \$1.85
- RADIO, 5 tubes \$9.90
- RASOIRS ELECTRIQUES \$2.00
- PLUMES A BILLE, la grosse \$3.50
- BRIQUETS AUTOMAT., douz. \$2.40
- PEIGNES, la grosse 90¢

CIRCLE IMPORT, 902, St-Laurent

COLPORTEURS-VENDEURS

Carabine 22, marque Coony, surplus de l'armée, flambante neuve, \$6.50. Catalogue d'articles de sport et camping, 23¢. Milliers d'aubaines. Whitehouse, 849 ouest, Notre-Dame, Montréal.

CHAMBRES A LOUER 38

CHAMBRE très propre à louer, LA. 2-5749

GRANDE CHAMBRE à louer, pour couple ou demoiselle, après 5 heures p.m. 959, Cherrier

AI CHAMBRE rue Dorion, gaz si désiré. Bon chez soi. LA. 2-9081

POUR étudiant et étudiant, chambre pour une ou deux personnes, avec lavabo, eau chaude et cuisine, cuisinière, 1951, St-Denis, CL. 1-3019

CHAMBRE & PENSION 40

CHAMBRE et pension, parc Lafontaine, bon chez soi. LA. 5-1918

DIVERS 55

TUILE PRELART

Attention: Vente et pose de Tuile prélat, caoutchouc. Estimé gratuit. Plus bas prix en ville. Ouvrage exécuté par des experts. C. Langlois, MO. 9-0329

REPARATIONS DIVERSES 130

VOTRE MOTEUR POMPE L'HUILE

La compression est basse? Y'lower le métrix votre moteur, en bonne condition pour \$1.00 par cylindre int. CR. 2-2119. Hi-Power Eng. 6195, Chambord

ECOLE DE CONDUITE 77A

CENTRAL DRIVING SCHOOL

Autorisée par la province de Québec. Garantit votre permis. 20 ans d'expérience — H. Lapierre. 4627, rue ST-DENIS — AV. 8-5322. VI. 2-4953

FUTURS ELEVES

LA PLUS VIEILLE ECOLE AU CANADA. APPROUVEE PAR LE BUREAU DES LICENCES

vous invite cordialement à venir voir les films et causeries tous les mardis soir

GARANTIT VOTRE PERMIS

ECOLE FEDERALE

ETABLIE DEPUIS 1921

1621, ST-DENIS — VI. 2-4803

ECOLE DE CONDUITE 57A

IDEAL DRIVING SCHOOL

\$5.00 — 1 HEURE AU VOLANT

Autorisé par la province de Québec. Allons vous chercher gratuitement.

GARANTI VOTRE PERMIS

AUTREFOIS DE L'ECOLE CENTRALE

L. MADOR, LA. 4-4182

Mt-Royal DRIVING SCHOOL

VI. 2-6087 ou VI. 2-5914

garantit votre succès

La seule école à vous enseigner dans le trafic

NATIONAL DRIVING SCHOOL

Permis garanti, \$5.00, la leçon, 6 leçons: \$28.00. Allons chercher gratuitement.

CR. 2-0060 — CR. 7-5726

FOURRURE 77

WHITMORE FOURRURES

Votre vieux manteau refait en jaquette modèle 1960 pour la modique somme de

\$35. avec votre marchandise

VENTE ET LOCATION POUR TOUTES CIRCONSTANCES

3718, ADAM LA. 2-5915

HYPOTHEQUES 81

fr. 2% HYPOTHEQUE, Montréal, engagements. Succession \$100,000. CR. 1-3339

LOGEMENTS A LOUER 85A

1 APPARTEMENTS fermés, chauffés, modernes, Sadijesser, 7929, boul. Pl. IX, app. 2. RA. 9-7200

LOGEMENT 6 pièces à louer, ménage complet à vendre, visible après 6 heures. 1698, St-Hubert

TELEVISIONS 135

A LOUER, télévisions. Spécial pour le pie. 17 pouces, \$8.00; 21 pouces, \$11.00. Dubé-Renaud, CR. 5-9334

TERRAINS A VENDRE 140

TERRAINS, \$199.00, St-Hubert, officiellement enregistrés. Services disponibles en 1 an. Sans intérêt. CR. 7-7558

LE NOUVEAU JASPER

vous offre:

UN CHALET MODERNE

au magnifique

LAC PARÉ

avec électricité, eau courante, au bord d'un lac naturel

- PLAGES
- TENNIS
- TERRAIN de jeu
- GOLF

PRIVÉS

TERRAINS BOISES

pour aussi peu que

\$10. PAR MOIS

AUCUN COMPTANT REQUIS

information: LA. 7-2353

TERRAINS A VENDRE 140

A ST-CANUT, 22 terrains à vendre, bord de la rivière du Nord. LA. 1-9585; LA. 5-2175

LAC GREGOIRE
 STE-JULIENNE

Beaux terrains boisés, sapins et cèdres, bord de l'eau, \$50 comptant, balance suivant votre budget. Grand lac naturel à 35 milles de Montréal, 7 milles avant Rawdon, route 18. GRATUITÉMENT en fin de semaine: emplacements de pique-niques, canotage, plage, pêche. Bienvenue à tous.

Inf.: M. JACQUES

CR. 4-3616

TERRAINS

au bord de l'eau

ou à l'intérieur

LAC LEON

développé par

"Les Domaines Fontainebleau"

Grand lac naturel près Rawdon, 52 milles de Montréal.

L'endroit idéal pour votre camp d'été.

Terrain de pique-nique, plage sablonneuse, camping, chasse, etc.

Prix aussi bas que \$600 — 100 x 100.

10% comptant, balance 5 ans.

DIRECTION: suivez la route 19 jusqu'à Rawdon, tournez à droite et suivez les enseignes des "Domaines Fontainebleau" jusqu'au LAC LEON

Informations:

M. TYLEE, CR. 4-3616

ou le soir, après 6 heures, MA. 5-5547

TAILLEURS 141A

TAILLEUR JEAN

Jean Paquette, prop.

Habits sur mesure \$16.

- Fournitures comprises
- Votre tissu ou le nôtre
- Mesures prises à domicile

Pour appointment LA. 1-3461 jour ou soir

4472, Christophe-Colomb (sud Mt-Royal)

Gérard MAYER

vous tailleur de confiance

\$16. fournitures comprises

- votre marchandise ou la nôtre
- coupe impeccable
- satisfaction garantie

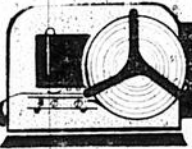
MESURES PRISES A DOMICILE

Appelez nous passerons chez vous prendre vos mesures. Service rapide

333 e., Mt-Royal — VI. 5-5635

AVIS

DANS LE MONDE DE LA FINANCE



L'ALLURE des MARCHÉS

(Par UPI)

Les gains ont surpassé les pertes dans une proportion d'environ 2 contre 1 à la Bourse de Montréal et à la Bourse Canadienne. La fluctuation des prix a été fractionnaire. Les pétroles et les pipe-lines ont été plus en demande. A Toronto, les industrielles ont continué leur marche ascendante après une journée de marché modéré. A New York, presque tous les secteurs ont accusé des pertes. Les aciers, les automobiles, les avionneries, les chemins de fer et même les électroniques ont enregistré de lourds déclin.

A MONTREAL

Une fluctuation fractionnaire des prix a été notée dans la majorité des industrielles hier à la Bourse de Montréal et à la Bourse Canadienne. Les gains ont surpassé les pertes dans une proportion d'environ deux pour un.

Les pétroles et les pipelines ont été plus en demande. Interprovincial Pipeline a grimpé de \$2 pour fermer à 37 1/4. La plupart des titres dans ce secteur ont enregistré des gains fractionnaires.

Bell Telephone a gagné du terrain à 47 1/2. Massey Ferguson a ajouté 5/8 à 9 3/4 et Hudson Bay Mining a gagné 1/4 à 47 1/4. Des pertes fractionnaires ont été enregistrées dans les banques et les aciers. Dominion Bridge a gagné 3/4 à 17 en dépit des nouvelles de grève et Dominion Dairies a gagné 1 point à 12.

Les pétroles de l'ouest et les mines productrices à prix moyen ont été légèrement plus hauts.

A TORONTO

Les industrielles ont continué leur marche ascendante après une journée de marché modéré. Les titres aurifères et les pétroles de l'ouest ont accusé des déclin tandis que les métaux de base ont été à la hausse. Le volume total d'échanges a été de 2,043,000 actions.

Les industrielles ont gagné 2.13 à 503.94. Les titres aurifères ont perdu .20 de point à 81.89. Les

métaux de base ont gagné 6 1/2 de point à 158.70 et les pétroles de l'ouest ont cédé .06 de point à 88.03.

Dans les industrielles, Massey Ferguson a gagné 1/2 à 9 5/8 et Bell Telephone 3/8 à 47 5/8. Aluminium a grimpé de 1/8 à 31 et Trans-Canada Pipelines n'a pas bougé à 18 1/4. Dans les pétroles, Dynamic a gagné 5 à 59 et Daering a fermé à 12. Pacific a gagné 1/2 à 11 3/4.

Dans les mines, Satellite a grimpé de 6 à 44 et Raynor de 5 à 33 1/2. Bidcop a gagné 1/2 à 23 1/2 et New Mylmaque 3 à 65. Mount Wright a gagné 1 à 58.

A NEW YORK

Presque tous les secteurs ont accusé des pertes hier à la Bourse de New York. Les aciers, les automobiles, les avionneries, les chemins de fer et même les électroniques qui habituellement sont en vedette ont enregistré de lourds déclin. Les produits pharmaceutiques ont cependant résisté à cette marche descendante.

U. S. Steel a perdu un point et Lukens environ 2. Bethlehem, Republic et Youngstown ont cédé des petites fractions. Ford a perdu plus d'un point. General Motors, Chrysler et American Motors ont fléchi.

Zenith et Magnavox ont perdu près de 2 points. Motorola plus d'un point et Philco une petite fraction. IBM, a atteint un nouveau sommet avec un gain de plus d'un point.

BOURSE de TORONTO

Ventes	Stocks	haut	bas	2 h.
INDUSTRIELLES				
650	Abitibi	39 1/2	39 1/2	39 1/2
275	Algoma	31	31	31
335	Aluminium	31 1/2	31 1/2	31 1/2
545	Argus	30 1/2	30 1/2	30 1/2
420	Banque de Mont.	56 1/2	56 1/2	56 1/2
395	Banque de N.E.	62	62	62
900	Banque Can. Com.	50 1/2	50 1/2	50 1/2
795	Banque Impériale	63 1/2	63 1/2	63 1/2
1726	Banque Royale	72 1/2	72 1/2	72 1/2
500	Banque Tor-Dom.	55 1/2	55 1/2	55 1/2
100	Beatty	6	6	6
3399	Bell Telephone	47 1/2	47 1/2	47 1/2
610	Brazilian	8 3/8	8 3/8	8 3/8
1385	B.A. Oil	28 1/2	28 1/2	28 1/2
600	B.C. Forest	11 1/2	11 1/2	11 1/2
315	B.C. Power	34 1/2	34 1/2	34 1/2
850	Calgary Power	22 1/2	22 1/2	22 1/2
155	Canada Cement	27	27	27
205	Can. Packers	47 1/2	47 1/2	47 1/2
3524	Cdn Breweries	39	39	39
450	Cdn. Packers A	31	31	31
920	Cdn. Packers B	29	29	29
575	Cdn. Dredge	13	13	13
600	C.I.L.	15 1/2	15 1/2	15 1/2
358	Cdn Oil	21 1/2	21 1/2	21 1/2
1562	C.P.R.	24 1/2	24 1/2	24 1/2
393	Cdn Petrof. priv.	8 1/2	8 1/2	8 1/2
1838	Consum. Gas	11 1/2	11 1/2	11 1/2
950	Dist. Seagrams	29 1/2	29 1/2	29 1/2
100	Dom. Dairies	12	12	12
440	Dom. Foundry	44 1/2	44 1/2	44 1/2
315	Dom. Stores	62 1/2	62 1/2	62 1/2
1627	Dom. Tar	13	13 1/2	13 1/2
120	Dom. Textile	9 1/2	9 1/2	9 1/2
225	Dom. Players	21 1/2	21 1/2	21 1/2
525	Gatineau	38 1/2	38 1/2	38 1/2
3880	Gen. Devel.	14 1/2	14 1/2	14 1/2
125	Gen. Steel Wares	9 1/2	9 1/2	9 1/2
350	Great Lakes Paper	40 1/2	40 1/2	40 1/2
300	Greyhound	11 1/2	11 1/2	11 1/2
200	Hind & Dauch	51	51	51
2705	Imperial Oil	34 1/2	34 1/2	34 1/2
400	Imp. Tobacco	12 1/2	12 1/2	12 1/2
300	Inglis	4 1/2	4 1/2	4 1/2
130	Int. Utilities	34 1/2	34 1/2	34 1/2
425	Labatt	29 1/2	29 1/2	29 1/2
325	Loblaw Co. B	29 1/2	29 1/2	29 1/2
1040	Massey Ferg.	9 1/2	9 1/2	9 1/2
1050	Molson's A	23 1/2	23 1/2	23 1/2
1762	Roe A.V.	6	6	6
615	Russell	9 1/2	9 1/2	9 1/2
125	St. Law. Corp.	17 1/2	17 1/2	17 1/2
275	Salada-Shirriff	9 1/2	9 1/2	9 1/2
150	Shawinigan	27	27	27
500	Simpson's	24 1/2	24 1/2	24 1/2
200	Southern	22	22	22
220	Steel of Canada	70 1/2	70 1/2	70 1/2
260	Steinberg's A	19 1/2	19 1/2	19 1/2
100	Superst. and	11	11	11
350	United Fuel A	6 1/2	6 1/2	6 1/2
225	United Steel	6	6	6
436	Walker G.W.	36	36	36
150	Weston A	37	37	37
HUILES				
1000	Can. Oil Lands	99	99	99
300	Cdn. Devon	3 1/2	3 1/2	3 1/2
400	Cdn. Metals	3 1/2	3 1/2	3 1/2
125	C. West. Oil	3 1/2	3 1/2	3 1/2
200	Home Oil A	8 1/2	8 1/2	8 1/2
200	Nat. Pete	2 1/2	2 1/2	2 1/2
655	Pacific Pete	1 1/2	1 1/2	1 1/2
400	United Oils	1 2/3	1 2/3	1 2/3
MINES				
1000	Akathite	35	35	35
3000	Arjion	08	08	08
2833	Aurumque	08	08	08
1000	Base Metals	11	11	11
410	Bralorne	5 1/2	5 1/2	5 1/2
11088	Campbell Chib	7 1/2	7 1/2	7 1/2
1000	Chib. Jaculet	24	24	24
2500	Chib. Min.	60	60	60
1365	Cons. Smelters	20 1/2	20 1/2	20 1/2
2000	Copper Man.	11 1/2	11 1/2	11 1/2
2000	D'Eldona	08	08	08
400	Dome	29 1/2	29 1/2	29 1/2
0000	Duran	13	13	13
700	East Sullivan	1 1/2	1 1/2	1 1/2
1300	El Sol	05	05	05
2075	Falconbridge	34	34	34
2000	Farina	36	36	36
2000	Farina	36	36	36
400	Giant Y-knife	10 1/2	10 1/2	10 1/2
415	Hollinger	21 1/2	21 1/2	21 1/2
2395	Int. Nickel	5 1/2	5 1/2	5 1/2
20390	Jelliffe	12 1/2	12 1/2	12 1/2
785	Kerr-Addison	12 1/2	12 1/2	12 1/2
450	Labrador	18 1/2	18 1/2	18 1/2
3000	Lake Dufault	55	55	55
1300	Leitch	14 1/2	14 1/2	14 1/2
2000	Louvicourt	06	06	06
2000	Macassa	2 1/2	2 1/2	2 1/2
36000	Martin	41 1/2	41 1/2	41 1/2
3000	Meta Uran	06 1/2	06 1/2	06 1/2
1000	Moneta	60	60	60
7000	New Biddamaque	08	07 1/2	07 1/2
1800	New Calumet	31	31	31
3200	New Kelore	08 1/2	08 1/2	08 1/2
61200	New Mylmaque	66	62	65
1475	Noranda	3 1/2	3 1/2	3 1/2
2050	Opemiska	6 1/2	6 1/2	6 1/2
7000	Paramique	07	07	07
4000	Preston	4 1/2	4 1/2	4 1/2
10000	Quebec Copper	07 1/2	07	07
9000	Quebec Met.	26	24	25
2000	Rochester	07 1/2	07 1/2	07 1/2
2000	San Antonio	1 1/2	1 1/2	1 1/2
5425	Sisco	1 02	1 00	1 00
976	Ventures	26 1/2	26	26 1/2
CURB				
200	Anglo-Nfld	6 1/2	6 1/2	6 1/2
410	Asbestos	25 1/2	25 1/2	25 1/2
1000	F. & D. Sugar	17 1/2	17 1/2	17 1/2
376	Cons. Paper	41 1/2	40 1/2	41 1/2
335	Du Pont	20 1/2	20 1/2	20 1/2
400	Third C.G. Inv.	6 1/2	6 1/2	6 1/2

Total des ventes de la journée: Jeudi: 2,043,000 actions. Vendredi: 2,069,000 actions.

BOURSE de MONTRÉAL

Ventes	Stocks	haut	bas	fer.
160	Abitibi	39 1/2	39	39
100	Abitibi priv.	21	21	21
100	Acadia	10 1/2	10 1/2	10 1/2
3075	Algoma Steel	34	33 1/2	33 1/2
3019	Aluminium	31	30 1/2	31
307	Argus Corp.	30 1/2	30 1/2	30 1/2
300	Asbestos	25 1/2	25 1/2	25 1/2
306	Banque de Mont.	56 1/2	56	56
615	Banque de N.E.	62	61 1/2	62
80	Banque Can. Nar.	54	54	54
375	Banque Provinciale	36	35 1/2	35 1/2
325	Banque Impériale	63	62	62
1019	Banque Royale	72 1/2	71	71
60	Banque Tor-Dom.	55 1/2	55 1/2	55 1/2
5	Bathurst "A"	41 1/2	41 1/2	41 1/2
3401	Bell Telephone	47 1/2	47	47 1/2
1510	Brazilian	8 3/8	8 3/8	8 3/8
1785	B.A. Oil	29	28 1/2	29
1000	B.C. Power	34 1/2	34	34 1/2
200	Bulolo Gold	4 80	4 80	4 80
1175	Calgary Power	22 1/2	22 1/2	22 1/2
250	Canada Cement	27	27	27
835	Banque Can. Com.	56 1/2	56	56 1/2
3174	Cdn. Breweries	39	39	39
325	Cdn. Celanese	20	20	20
175	Cdn. Fairb. Morse A	10	10	10
435	C.I.L.	15 1/2	15	15
200	Cdn. Int. Power	11	11	11
400	Cdn Oil	21 1/2	21 1/2	21 1/2
410	Cdn. Pac. Riv.	24 1/2	24 1/2	24 1/2
87	Cdn. Petrof. priv.	9	9	9
25	Cdn. Vickers	13	13	13
2000	Cons. Smelters	20 1/2	20	20 1/2
685	Dist. Seagrams	29 1/2	29 1/2	29 1/2
500	Dome Pete	7 50	7 50	7 50
150	Dom. Bridge	17	17	17
200	Dom. Dairies	12	12	12
745	Dom. Foundries	44 1/2	44 1/2	44 1/2
60	Dom. Glass	71	71	71
400	Dom. Stores	62 1/2	62	62
2450	Dom. Tar	13	12 1/2	12 1/2
225	Dom. Textile	9 1/2	9 1/2	9 1/2
100	Dur Brewery	45	45	45
50	Du Pont	20 1/2	20 1/2	20 1/2
75	Eddy Paper A	21 1/2	21 1/2	21 1/2
225	Fam. Players	38	38	38
200	Foundation Co.	9 1/2	9 1/2	9 1/2
200	Frasco Co's	25 1/2	25 1/2	25 1/2
100	Prosser Co. "A"	15	15	15
650	Gatineau Power	36 1/2	36 1/2	36 1/2
250	Great Lakes Paper	40 1/2	40 1/2	40 1/2
150	Home Oil "A"	8 1/2	8 1/2	8 1/2
710	Howard Smith	37	37	37
897	Imperial Oil	34 1/2	34 1/2	34 1/2
500	Imp. Tobacco	12 1/2	12	12 1/2
1140	Int. Nickel	5 1/2	5 1/2	5 1/2
10	Int. Paper	6	6	6
100	Int. Utilities	34 1/2	34 1/2	34 1/2
25	Labatt	29 1/2	29 1/2	29 1/2
230	Labatt			



INSCRITS



ATLANTIC CITY

Temps clair, piste rapide. Premier départ à 2 h. p.m. La meilleur: BLUE CHARM. 1—Run Red Robin, Layla, Concert Tour...

PREMIERE COURSE, \$2,100, à réclamer, 2 ans, pouliches, 5 furlongs. Lin Lo So, 119.9, 119.9, 119.9...

TROISIEME COURSE, \$3,400 alloués, 2 ans, novices, pouliches et hongres, 6 furlongs. Jete Pat, 120 News-monger, 117...

CINQUIEME COURSE, \$4,000, à réclamer, 4 ans et plus, 7-furlongs. Orion, 114.1, 114.1, 114.1...

ROCKINGHAM Temps clair, piste rapide. Premier départ à 2 h. 15 p.m. La meilleur: AUSTIN VENN.

PREMIERE COURSE, \$2,200, à réclamer, 8 et 4 ans, 6 furlongs. No. Challenge, 113 Persian Dish, 108...

TROISIEME COURSE, \$3,000, novices, 2 ans, pouliches, 5 1/2 furlongs. Star of Pisano, 118 Wunder Kind, 118...

SIXIEME COURSE, \$2,100, à réclamer, 3 ans, 6 furlongs.

Busy Miss, 112.0, 112.0, 112.0. Fort Hottie Sassy, 109 Gray Bahraun, 114...

ARLINGTON PARK

Temps clair, piste rapide. Premier départ à 3 h. p.m. La meilleur: RELLIM S. W.

1—Vets Boys, My First Admiral, Mackey Boy. 2—Riggs Song, Legal Larceny, Pride N Glory...

DEUXIEME COURSE, \$2,500, à réclamer, 3 ans et plus, pouliches et juments, 5 furlongs. Resque Girl, 118 Consistent, 105...

TROISIEME COURSE, \$4,500, à réclamer, 3 ans, 5 1/2 furlongs sur gazon. Prince Charger, 112 Grook Top, 107...

QUATRIEME COURSE, \$2,500, à réclamer, 2 ans, 6 furlongs. a-Entrée Reinhold-Reineman. b-Entrée Firestone-Miller...

ROCKINGHAM (cont.) 1—Tellaire, Cognizant, Nochs Butterfly. 2—Helander, President Dares, Vanderburgh...

FORT ERIE

Temps clair, piste rapide. Premier départ à 2 h. p.m. La meilleur: PRINCE ROBERT.

1—Cash Me, Joey's Brother, Sagarus. 2—Norman B., Sir Warren, Rio Branco...

QUATRIEME COURSE, \$2,300 alloués, 2 ans, pouliches, 6 furlongs. Chippy Wind, 120 Chopita, 120...

CINQUIEME COURSE, \$2,500 alloués, 4 ans et plus, 8 1/2 furlongs. Last Time, 111 Senior Teddy, 114...

SIXIEME COURSE, \$1,900, à réclamer, 3 ans, 6 furlongs. New Decade, 109 Sam The Man, 120...

SEPTIEME COURSE, \$1,800, à réclamer, 3 ans, 6 furlongs. a-Entrée Fisher-Ross. b-Entrée...

HUITIEME COURSE, \$2,400 alloués, 3 ans et plus, 6 furlongs. Star Gun, 117 Chappoche, 114...

DEL MAR

Temps clair, piste rapide. Premier départ à 5 h. 15 p.m. La meilleur: BERMUUDA PUNCH.

1—Talk Talk, Jack Outlaw, The Wildest. 2—Mr. Marvelous, Dan Bandago, Bombay...

DEUXIEME COURSE, \$2,200, à réclamer, novices, 2 ans, 6 furlongs. Talk Talk, 115 Gorrionelli, 114...

QUATRIEME COURSE, \$2,400, à réclamer, novices, 2 ans, 6 furlongs. Eric Gem, 111 Duetness, Allison, 113...

SIXIEME COURSE, \$2,500, à réclamer, 3 ans et plus, pouliches et juments, 5 furlongs. Pass Seul, 109 Bermuda Punch, 117...

SARATOGA

Temps nuageux, piste rapide. Premier départ à 2 h. p.m. La meilleur: GAWAIN.

1—Poulet, Afterglow, Letmetam. 2—Winter League, Seroll, Qui Madame...

PREMIERE COURSE, \$3,200, à réclamer, 3 ans et plus, novices, 6 furlongs. Ammunition, 114 Vardarum Sun, 129...

RESULTATS

SARATOGA

PREMIERE COURSE, \$3,200, à réclamer, 3 ans, 7 furlongs. Succabone, Mellon, 5.90, 5.90, 5.90...

TROISIEME COURSE, \$3,200, à réclamer, 2 ans, pouliches, 6 furlongs. Proboscis, Sorrentino, 6.80, 1.90, 2.90...

QUATRIEME COURSE, \$3,500, à réclamer, 2 ans, novices, pouliches, 6 furlongs. Gigi Dunstan, Usars, 11.70, 5.50, 1.90...

CINQUIEME COURSE, \$10,000 ajoutés au handicap, Lovely Night Hurdle, 4 ans et plus, 2 1/4 miles.

SIXIEME COURSE, \$4,500 alloués, 3 ans et plus, pouliches et juments, 5 furlongs.

SEPTIEME COURSE, \$5,000, handicap, Dutch Elm, 3 ans et plus, pouliches et juments, 1 1/4 miles.

HUITIEME COURSE, \$4,000, 3 ans et plus, pouliches et juments, 1 1/4 miles.

QUATRIEME COURSE, \$3,200, à réclamer, 2 ans, novices, 6 furlongs.

CINQUIEME COURSE, \$3,200, à réclamer, 2 ans, 6 furlongs.

SIXIEME COURSE, \$6,000 alloués, 3 ans et plus, 1 mile.

SEPTIEME COURSE, \$25,000 ajoutés au handicap, Merchants & Citizens, 3 ans et plus, 1 3/4 miles.

HUITIEME COURSE, \$4,200 alloués, 2 ans, pouliches, 6 furlongs.

NEUVIEME COURSE, \$4,500, à réclamer, 3 ans et plus, 6 furlongs.

NEUVIEME COURSE, \$3,200, à réclamer, 3 ans et plus, pouliches et juments, 6 furlongs.

Queens Visit, Gustines, 7.50, 3.80, 2.70. Lillian J. Cole, 4.10, 2.90...

ATLANTIC CITY

PREMIERE COURSE, \$3,000, à réclamer, 2 ans, pouliches et hongres, 6 furlongs. Seminole Cadet, Grant, 7.80, 4.00, 3.20...

DEUXIEME COURSE, \$3,000, à réclamer, 4 ans et plus, 7 furlongs. Pastor, Calmone, 32.60, 14.90, 1.60...

TROISIEME COURSE, \$3,200, à réclamer, 2 ans, novices, 6 furlongs. Time Reporter, Bjart, 11.20, 8.10, 4.60...

CINQUIEME COURSE, \$3,500 alloués, 3 ans, 6 furlongs. Room and Board, Himatez, 4.80, 4.80, 3.40...

QUATRIEME COURSE, \$1,800, à réclamer, 4 ans et plus, 1 1/4 miles. Livingston, Hartack, 4.80, 1.10, 2.90...

CINQUIEME COURSE, \$3,500 alloués, 3 ans, 6 furlongs. Room and Board, Himatez, 4.80, 4.80, 3.40...

LE TROT ET AMBLE SCIENTIFIQUE CE SOIR ET RICHELIEU

SELECTIONS "CODES" EXCLUSIVES. VENDREDI: Bleu — 5-4 11-14, Vert — 26-14 22-14...

SAMEDI: Jaune — (clé) — 26-19 23-19, Violet — 2-11 8-6...

EXCLUSIF! "MONEY-HORSES" et "SPOT-PLAYS". Handicapping professionnel au service de l'AMATEUR.

TROTTEURS et AMBLEURS PRETS A GAGNER GRATIS. Envoyez nom et adresse et vous recevrez les "statistiques" de notre service UNIQUE.

CE SOIR 8 h. 15 DIMANCHE 2 H.



Parc RICHELIEU. ECOUTEZ TOUS LES JOURS LA REVUE DES COURSES à 6 h. 15 CKAC - CJ50 CJLM.

RESULTATS

(Suite de la page 26)

SIXIEME COURSE, \$3,800, à réclamer.
4 ans et plus, 1-16 mille.
Gold Miner, Hartack 3:50 3:29 2:29
Fireball, Gino 4:10 2:18
Lake Erie, Barrow 4:20 2:29
Temps : 1:44 — Ont aussi couru : Vol-
earite, Jolie Star, Trackdown.

**SEPTIEME COURSE, \$1,500, alloués, 3
ans et plus, pouliches et juments, 6 furlongs.**
Nora Bares, Verroux 4:50 1:09 5:03
Kits Pet, Corle 4:20 2:53
Noble Countess, Kotte 4:30 3:10
Temps : 1:16.1 — Ont aussi couru : Am-
plitude, Wind Rose, Elmilla Miss, Topol-
Time.

HUITIEME COURSE, \$3,400, à réclamer.
3 ans, 1 mille sur gazon
Chancellor, Burr 3:00 1:00 3:00
Can Opener, Verroux 3:09 4:50
Sir Langhorne, Hartack 3:09 1:09
Temps : 1:39 — Ont aussi couru : Blim-
bop, Black Jet, Flawless Rock, Aqueduct,
Catty Master, Bear Tavern, P. J. Lee, Bal-
by Rocket, Ginny, Jen A.

FORT ERIE

PREMIERE COURSE, \$1,800, à réclamer.
3 et 4 ans, novices, 6 1-2 furlongs.
Issychie Mandy, Elliott 3:50 2:00 3:04
Golden Mile, Boland 3:39 2:59
Tortino, Grasha 3:40 3:00
Temps : 1:20.2 — Ont aussi couru : Van-
Koch, Jounon, Just Water, Daddy D,
Sport Champ, Asadlan Boy, Cals, O'Connell,
Marys Gift, Dakeber Lass.

DEUXIEME COURSE, \$1,800, à réclamer.
4 ans et plus, 6 1-2 furlongs.
Swamp Fox, Cox 3:00 1:30 3:10
Cassius, White, Warme 3:09 2:39
Boss Lotus, Boland 3:10 2:39
Temps : 1:21.1 — Ont aussi couru : L'É-
clair, Corrales, Warrior, Royal, Somp-
Lady, Aise, Long Row, Elginton, Wan-
Lee, Joe Night, Fox Ater.
Le double 2 à rapporté \$25.50

TROISIEME COURSE, \$1,800, à réclamer.
2 ans, novices, sur gazon.
Demarck, Wright 8:0 4:70 2:20
Calpuso, Bob, Delahoussaye 11:00 4:10
Air Shifter, Dittach 8:0 4:10
Temps : 1:29.3 — Ont aussi couru : Flan-
dette, Merrill's Mogul, Casuarina, Aqu-
Maid, Joe's Runner, Jennys Girl.

**QUATRIEME COURSE, \$2,000, 2 ans, no-
vices, pouliches, 6 furlongs.**
Melody Belle, Gordon 12:50 7:10 4:20
Cassio, Boland 9:30 5:00
Mystery, Guest, Dittach 9:30 5:00
Temps : 1:11.4 — Ont aussi couru : Miss
Corder, Miss Fish, Chantilly, Riso, Ann,
Teresa Butler, Champs 100, October Belle,
Lace Hill.

CINQUIEME COURSE, \$1,800, à réclamer.
2 ans, novices, 7 furlongs sur gazon.
Bar Lee, Nash 8:30 9:00 7:10
Royal Horse, Warme 13:10 6:30
Wings of Wind, Clark 2:50
Temps : 1:31 — Ont aussi couru : Wavy
Fay, Clipp's Viscount, Blanche, Wavy
Juno, Bracewell, Bolivia.

SIXIEME COURSE, \$1,800, à réclamer.
4 ans et plus, 6 1-2 furlongs.
Sea Trap, Potts 9:50 5:20 3:00
Lady Surf, Hale 4:20 2:50
Good Field, Cox 4:30 3:10
Temps : 1:20 — Ont aussi couru : Alf
Chief, Bat N Ball, Great Guy, Procam-
Brian, Fieldiana, Flightin, Gully, Doris,
Fair Cause, Vera Dear.

SEPTIEME COURSE, \$2,100, à réclamer.
3 ans, 6 furlongs.
Ruse de Guerre, Boland 9:20 5:30 3:00
Coup d'État, Potts 4:70 3:50
Choparia, Clark 4:30
Temps : 1:12.2 — Ont aussi couru : Bon-
son Friend, Son O'Royal, Suzzest, Dijon.

HUITIEME COURSE, \$1,800, à réclamer.
4 ans et plus, 1-16 mille.
Moss de Lawn, Grady 8:20 5:10 3:00
Fighting Kate, Farrell 5:50 4:10
Miss Blue, Joe, D'onnay 5:70
Temps : 1:18.1 — Ont aussi couru : Mid-
River, War Infinity, Miss T, Ray, Tara,
Drift, Bingo-Bill, Bright Joy.

ROCKINGHAM

PREMIERE COURSE, \$2,200, à réclamer.
3 et 4 ans, novices, 1 mille et 70 verges.
Tibers Redhead, Davern 3:00 1:40 3:00
Powder Horn, Desprito 2:50 2:40
Rustle of Spring, Mercier 3:00

Temps : 1:44.2 — Ont aussi couru : Its
Magic, Anxious Miss, The Pins King, Ex-
line, The Critic, Barbara H., Mar Ann, El,
Parson Smith, Conda.

DEUXIEME COURSE, \$2,000, à réclamer.
4 ans et plus, 6 furlongs.
Glow Again, Desprito 14:80 7:20 3:00
Panther 260, Sorenson 5:20 3:00
Sera Dusa, Tenger 5:40 3:00
Temps : 1:33.1 — Ont aussi couru : Non-
dow, Peppa Dappa, Devils King, Wingard,
Reward, Piney Woods, Duval, Charlie J,
Jerry Joe, Beaches Last.

Le double 12/12 à rapporté \$188.20

TROISIEME COURSE, \$2,400, à réclamer.
2 ans, novices, 6 furlongs.
Fotover, Even, Glassner 6:20 4:20 3:20
Axie, Mercier 6:20 4:40
Segundo, Kurtz 6:20 4:20
Temps : 1:33 — Ont aussi couru : Miss
Belmar, Reliable Joe, Raffle Ticket, Ste-
adfast, Looking, Slow Boy, Stirrer, Ben's
Admiral, Mountain Myth.

QUATRIEME COURSE, \$2,200, à réclamer.
3 et 4 ans, 6 furlongs.
Bonny Hill, Kurtz 7:80 4:00 2:50
Go, Fossie, Bradley 3:80 2:50
Marsh Light, Testa 3:20
Temps : 1:12.4 — Ont aussi couru : Im-
pudence, Blue Jon, Bedad, Silby Love, Impe-
cable.

CINQUIEME COURSE, \$3,000, à réclamer.
3 ans, 6 furlongs.
Marey Miss, Landers 6:60 4:00 2:60
Trinity, Glassner 5:40 2:80
Donna River, Wajda 2:40
Temps : 1:10.1 — Ont aussi couru : Early
Bou On, Abbott, Lunik, Maquis.

**SIXIEME COURSE, \$4,000, alloués, 2 ans,
pouliches, 5 1-2 furlongs.**
Avalanche, Risk 8:00 4:60 3:50
Dandy Progress, Desprito 2:60 2:50
Mile, Paladini, Vintora 1:80
Temps : 1:06.2 — Ont aussi couru : L'É-
clair, Gobbler, Image, Crestival, Fati-
gue, Funds, Brides Belle.

**SEPTIEME COURSE, \$3,000, alloués, 4
ans et plus, 6 furlongs.**
Raid 2nd, Salmé 5:20 3:20 2:60
Pail de Lait, Vintora 4:00 3:00
Grey Road, Sorenson 3:00
Temps : 1:11.1 — Ont aussi couru : Ca-
nario, Shockwell, Massacre.

HUITIEME COURSE, \$3,000, à réclamer.
3 et 4 ans, 6 furlongs.
In Control, Wajda 8:80 4:40 4:00
Montana, Mangello 8:60 5:00
Lisduff, Desprito 4:20
Temps : 1:11.4 — Ont aussi couru : Lou-
val, Eds Broker, Gran-Mar Jo, Lite Daze,
Squawbit.

NEUVIEME COURSE, \$2,000, à réclamer.
4 ans et plus, 1 mille et 70 verges.
Longwood, Wajda 15:60 5:00 3:40
Miche Gullen, Salmé 3:40 2:80
Super Blue, Allan 1:00
Temps : 1:15 — Ont aussi couru : Gre-
gory K, Lucky Henry, Broadway Lou, Miss
Faybick, Une Heure, Chicken Licken.

ARLINGTON PARK

**PREMIERE COURSE, \$3,500, 2 ans, no-
vices, pouliches, 6 furlongs.**
Commoctete, Sellers 13:00 5:20 3:50
Rapid, Heumann 4:40 3:10
Térence, Bousard 4:40
Temps : 1:11.5 — Ont aussi couru : A-
gain N Again, Green Finger, Big Finger,
Big Tale, Marie, Sauterine, Susie Doll,
Melanie's Girl, Madam Midas, Jennie Mo-
re, Thylacine.

DEUXIEME COURSE, \$2,500, à réclamer.
3 ans, 1-16 mille.
Cosmic Boy, Brooks 6:40 5:60 2:60
Clay Street, Zakor 7:00 4:20
Little Glitch, Solomon 3:40
Temps : 1:51.2 — Ont aussi couru : Fi-
nal Flight, Dr. John Henry, Conga Star,
Nantucket, Babe, Capor Kid, Valois, Top
Hat, Royal Mango, Marsh's Girl.
Le double 4-10 à rapporté \$51.00

**TROISIEME COURSE, \$3,000, pesanteurs
spéciales, 2 ans, pouliches, 6 furlongs.**
Golden Helena, Baeza 3:80 3:20 2:60
Tippertoo, Nono 25:20 12:20
Dyna-Dee, Chambers 4:60
Temps : 1:12 — Ont aussi couru : Fi-
della, Romby Squaw, Irish Ballet, Dear
Tessie, Shaky For Oil, Robella, My Toy,
Dressy One, Our Idaz.

QUATRIEME COURSE, \$2,700, à réclamer.
3 ans, 6 furlongs.
Moss Gal, Sellers 17:40 9:40 6:40
Polly Carroll, Diaz 31:00 16:20
Quintal, Hernandez 13:20
Temps : 1:10.2 — Ont aussi couru : Miss
War Jeep, Sprinkles, Joyce, Gal Owar, Miss
Everything, Notch Hill, Moonrains, Pin-
pante, Princess Hubs.

CINQUIEME COURSE, \$3,500, à réclamer.

2 ans, 6 furlongs.
Chelce Page, Baeza 6:20 4:00 2:80
Scratch Off, Cook 4:80 3:60
Joel Man, Hernandez 3:00
Temps : 1:31 — Ont aussi couru : Par-
lez Vous, Rollins, Tuna, Mount Sea, Pa-
trick of Erin, Kim Jill, Dimnick, Hong
Grove.

**SIXIEME COURSE, \$3,500, 3 ans et plus,
pouliches et juments, 7 furlongs.**
Lady Destroyer, Sellers 17:60 7:10 5:00
Sabina 2nd, Solomon 8:00 6:00
Misonation, Baeza 6:10
Temps : 1:23.3 — Ont aussi couru : Du-
de Ship, Marina Cary, Pickaroo, Marie-
Vee, Miss Tarter, Khresna, Miss D. A.

**SEPTIEME COURSE, \$4,300, 6 ans, 6
furlongs.**
Outjal Board, Hinzosa 5:60 2:60 2:10
Bold Lark, Baeza 2:80 2:10
True American, Sellers 2:40
Temps : 1:09.3 — Ont aussi couru : Ma-
jesty, Kintaro, Tudorich, Counterstrike.

**HUITIEME COURSE, \$10,000, The Be-
witch, 3 ans et plus, pouliches et juments,
7 furlongs.**
Woodford, Sellers 9:00 3:80 3:00
Blitz, Fend, Shomakar 3:10 2:80
Our Special, Joe, Zakor 1:80
Temps : 1:22.1 — Ont aussi couru : E-
quinox, Wee Fleet, Gay Bandit, La Plum-
Even Lode, Lindway, Blame Mame.

NEUVIEME COURSE, \$2,700, à réclamer.
3 ans et plus, 1-16 mille sur gazon.
King Jacob, Brooks 8:00 4:20 3:00
Sky Master, Heckmann 5:20 4:40
Royal Miraway, Solomon 4:00
Temps : 1:16 — Ont aussi couru : Fi-
delle, Fashion Model, All She Wrote,
Bannon Lad, Danelgill, Moon Gossip, War-
Time, Pym, Flying Venture.

DEL MAR

PREMIERE COURSE, \$2,200, à réclamer.
3 ans, pouliches, 6 furlongs.
Gratful Wish, Moreno 8:00 4:10 3:20
My Sleephead, Tjninguich 3:20 3:00
Jane Roe, Trejos 1:00
Temps : 1:11.7 — Ont aussi couru : Fi-
dellid, Kate, Rhodabarh, Satin Ribbon, Lette-
V, Special Blues, Miss Joyce, Little Lee,
Brown Uchlin, Speedian-Spice.

DEUXIEME COURSE, \$2,200, à réclamer.
2 ans, novices, 6 furlongs.
Precious Right, Longdell 10:20 5:60 3:10
Got Ye Well, Valenzuela 4:00 3:20
Little Stuff, Costa 10:00
Temps : 1:11.4 — Ont aussi couru : Ef-
fel's Order, Captain Patch, Fleet Colleen,
Autumn Russel, Lone Rider, Lovely Hos-
tess, Tribal Beauty, Mike's First Try, Sa-
patine.

Le double 2-3 à rapporté \$38.00

**TROISIEME COURSE, \$2,500, 3 ans et
plus, novices, 1-16 mille.**
Salvager, Pierce 6:80 4:20 3:60
Arkansas 11, Neves 5:40 4:20
Albastro, Costa 6:00
Temps : 1:12.2 — Ont aussi couru : Gra-
phite, Fort Lauderdale, Cantide, Blue Mo-
narch, Nino, Forth.

**QUATRIEME COURSE, \$2,500, 2 ans, no-
vices, pouliches, 6 furlongs.**
Darker, Shadow, Neves 2:80 2:20 2:20
Walt, White, Longden 3:20 2:80
Die Lorelei, Tjninguich 2:60
Temps : 1:11.3 — Ont aussi couru : En-
glish, Keel, Rockelbags, Quiber, Stalst,
Maid, Vinnie Dear, Glorabob.

CINQUIEME COURSE, \$2,200, à réclamer.
3 ans et plus, pouliches et juments, 1 mille
sur gazon.
Valberg Rose, Mundorf 5:00 2:80 2:60
Wayward Jenny, Pardo 8:60 2:80
Heart Call, Frazier 7:00 3:40

LAWRENCE BOWLING

6 ALLÉES 6

PRIX SPECIAUX POUR LES LIGUES

1843 est, Ontario

LA. 2-0015

Lucien Courcelles, gér.

Le Quilicot champion de la ligue Fleury

Le club Quilicot du populaire propriétaire André Quilicot a remporté le championnat de la ligue de "fastball" Fleury intermédiaire en disposant du Ville Marie en finale, par deux victoires à une.

Les porte-couleurs du Quilicot, qui ont terminé la saison régulière en deuxième position, quelques points derrière le Ville-Marie, ont évolué brillamment durant les séries éliminatoires en disposant du Dubé Electrique en semi-finale pour ensuite éliminer leurs grands rivaux du Ville-Marie en gagnant les deux dernières joutes de la série finale par des comptes de 6 à 1 et 4 à 0, alors que Gaétan Gagliardi a été le lanceur gagnant dans ces deux excitantes parties.

Temps : 1:38.4 — Ont aussi couru : Re-
semblance, Toranga, Anaura.

**SIXIEME COURSE, \$2,500, à réclamer, 2
ans, pouliches, 6 furlongs.**
Royal Starline, Mundorf 15:00 8:00 4:20
Kool Karat, Volzke 12:40 5:00
Saucy Jetta, Moreno 2:80
Temps : 1:11.2 — Ont aussi couru : Lit-
tle Sal, Fast Chicle, Jade Barbara, Flower
Book, Paris Trip, Darling Jane, Glory,
All That's Nice, Sandy Fork.

Le club Quilicot s'est ainsi mérité la trophée Moison qui lui sera offert lors d'un prochain banquet. Les champions affronteront main-
tenant le club Danny Boy titulaire du district Shamrock, en semi-finale des éliminatoires pour la ville de Montréal.

L'instructeur des champions est l'habile Jean-Guy Allard, qui était aussi le receveur de l'équipe et un des meilleurs frappeurs du circuit. Les lanceurs sont Gaétan Gagliardi et André Demers, Raymond LeFebvre, André Dubois, Normand Parent et Marc Lord forment un solide champ intérieur. Les voltigeurs Robert Sabourin, Gilles Legendre, Bernard Brains, Raymond Demers et Bertrand L'Heureux complètent les cadres de cette com-
bative équipe.

SCOOTERS

Venez voir notre assortiment
Plus de 5 marques et 15 modèles
SCOOTER A COMPTER DE \$395
★ NSU 7 1/2 "FORCES" La gamme nouvelle
★ BSA ★ VESPA ★ MOTO B.M.W.
★ LAMBRETTA ★ CUSHMAN



ECHANGE — TERMES
Louis Quilicot & Co
1749, ST-DENIS — VI. 9-2771 ou 3441



SPÉCIALITÉS

- Garnitures de freins ● Système électrique
- Enlignement et balancement des roues
- Transmission automatique ● "Tune-Up"
- Travail soigné par des experts ●

● TERMES SI DESIRES ●
sur réparations de \$100.00 et plus

GARAGE DAoust
33 EST, RUE MOZART (coin St-Laurent) CR. 9-6855

TERRAINS SUR LE BORD DU LAC LONG

5,000 pieds carrés de terrain

dans le coeur des Laurentides pour seulement

\$990.

AUTRES TERRAINS
à partir de seulement
\$140. (prix total)

POUR INFORMATIONS :

LAURENTIAN ACRES INC.
VI. 2-5904 • VI. 2-5641
374. ouest, Sherbrooke — Montréal



- Seulement à 58 milles de Montréal
- Téléphone et électricité sur les lieux
- Grande plage naturelle
- Pas de temps-limite pour construction
- Termes faciles si désiré
- Aucun intérêt

Classifiés de ce soir au Richelieu

PREMIERE COURSE, C-3 TROT \$700

Pos.	des chevaux	Conducteurs	Commentaires	Cotes
2	Lusty Tom	C. St-Jacques	La classe, ici	3-1
1	Tag Dares	pas choisi	A payé gros prix	7-2
3	Van Raymond	B. Maill	Regardez-le finir	9-2
8	New Idea	R. Ponton	D'en arrière	5-1
4	Patoka Ed	R. Lacroix	Peut tout prendre	7-1
7	Miss Kilroy M	V. Waddell	Va s'améliorer	8-1
6	Saratoga Hanover	M. Turcotte	A peu monté	10-1
5	Forward	R. Turcotte	Chance minime	12-1

Aussi éligibles:
M. J. Volo L. Piédalue
Riddell Worth W. Hicks

DEUXIEME COURSE, C-3 AMBLE \$700

Pos.	des chevaux	Conducteurs	Commentaires	Cotes
2	Top Diamond	R. White	Prendra le "top"	5-2
4	Single C.	K. Waples	Rusé pilote	3-1
1	Ronny C.	pas choisi	Dans l'argent	9-2
3	Quite A Lad	R. Quessy	Finirait trombe	6-1
7	Kathy Walnut	Hervé Filion	Pas déclassé	6-1
8	Miss Rossi	L. Hamelin	Trop loin pour menacer	8-1
5	Wascrown	C. Morau	Agressivité	10-1
6	Tommy Lee H	V. Johnston	Du nouveau ici	12-1

Aussi éligibles:
Shannon Wayne P. Robillard
Royal Pointer E. Bradette

TROISIEME COURSE, 26 AMBLE \$800

Pos.	des chevaux	Conducteurs	Commentaires	Cotes
5	Silver Chuck	R. Caldwell	Choix de l'expert	5-2
3	Patricia Brewer	R. Quessy	En grande forme	9-2
6	Keyko	B. Côté	Vers le fil	9-2
4	Avalon Pleiades	F. Parks	Nouveau, attention	6-1
7	Star Chief	R. Johnston	Peut s'avancer	6-1
1	Trait Me	R. Ponton	Débuts au Richelieu	8-1
2	Mr. Cherish	K. Carmichael	Pas déclassé	3-1
8	Scott Abbott	R. Turcotte	Loin de la piste	10-1

Aussi éligible:
Miss Beth Direct R. Simser

QUATRIEME COURSE, C-2 AMBLE \$800

Pos.	des chevaux	Conducteurs	Commentaires	Cotes
1	Doon Bay	R. MacDonald	Clé de quiniela	3-1
3	Rome Hanover	R. Bardier	Son partenaire	4-1
2	Busy Brother	Hervé Filion	Complète bien roulette	4-1
8	Guy Elkington	M. Dostie	Sembles s'améliorer	6-1
7	Pershing's First	J. Hayes	Débuts à ce meeting	6-1
4	Hokie	B. Côté	Aime le tracé	8-1
6	Janet's Song	J. Kooas	Rapide ambleuse	8-1
5	Buckeye Pick	M. Gingras	Notre "long shot"	10-1

Aussi éligible:
James Hanover R. Robillard

CINQUIEME COURSE, C-1 AMBLE \$1,000

Pos.	des chevaux	Conducteurs	Commentaires	Cotes
2	Gypsy Rose Chief	H. Filion	Faut le battre	3-1
1	Sudmite	R. Robillard	Vive la piste	7-2
4	Flint	F. Parks	Jamais loin	9-2
7	Barney Diplomat	K. Waples	Cherche sa forme	7-1
8	Helferhey	P. Caldwell	Peut tout prendre	8-1
5	Mrs. Saint	J. Gordon	Regardez-le finir	9-1
3	Pretty Polly	Dunc McTavish	Choix des dames	10-1
6	Spaghetti Girl	R. Simser	Monte de classe	10-1

Aussi éligible:
Cathy G. pas choisi

SIXIEME COURSE, C-2 AMBLE \$800

Pos.	des chevaux	Conducteurs	Commentaires	Cotes
6	Sultry Nite	J. Larente	Jeune, rapide	3-1
2	V. L.	pas choisi	Robuste ambleur	7-2
1	Counsel Pick	Dr. W. Grotreau	Peut "durer"	4-1
3	Ifa	C. Morau	Mené au plancher	6-1
7	Echo Ridge Eddy	K. Waples	En grande forme	6-1
4	Gallant Grattan S.	V. Hughes	Pas déclassé	8-1
8	Solicitor General	W. Habkirck	Besoin quelques-unes	8-1
5	Bonny Rhythm	F. Church	Chance minime	10-1

Aussi éligible:
Robert Lee Jr. pas choisi

SEPTIEME COURSE, C-1 TROT \$1,000

Pos.	des chevaux	Conducteurs	Commentaires	Cotes
1	Widow L. Win	Del McTavish	Pour la quiniela	31-
4	He's A Trophy	P. Caldwell	Avec celui-ci	4-1
3	Tim's Ace	J. Cordon	Roulette 1-3-4?	5-1
5	Gay Connie	M. Dostie	Très dangereuse	5-1
8	Faye Ellen	F. Parks	Dernière bonne	7-1
6	Therese Princeton	Gr. maison	Choix des dames	8-1
7	Dark Yankee	J. Giguère	Course balancée	8-1
2	Sparky Song	W. Hicks	Nouveau venu	10-1

HUITIEME COURSE, C-2 AMBLE \$800

Pos.	des chevaux	Conducteurs	Commentaires	Cotes
2	Bimbo Chief	M. Turcotte	Dernière superbe	3-1
1	Audrey Hanover	J. Larente	Toujours là	9-2
3	Dino Herbert	J. Herbert	Peut tout prendre	9-2
7	Clear Sweep	F. Baise	D'en arrière	5-1
8	Penny Johnston	R. Johnston	Mal placé ici	7-1
6	Spruce Up	R. Caldwell	Finir très bien	8-1
4	Way Vamp	Dunc McTavish	Paierait gros prix	9-1
5	Miss Barbara	Pokeabout Filion	Rusé jeune pilote	10-1

Aussi éligibles:
Priestcott Pete R. Turcotte

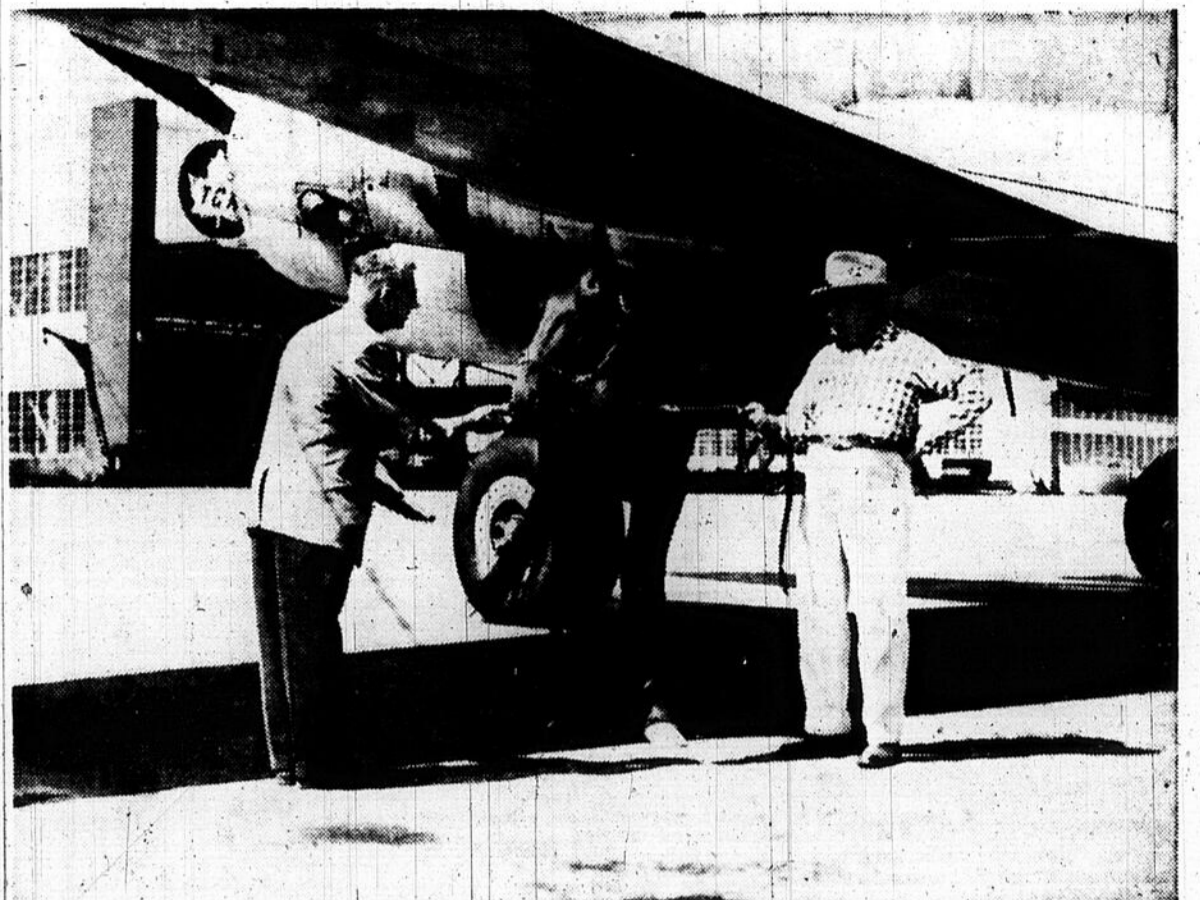
NEUVIEME COURSE, B-1 AMBLE \$1,500

Pos.	des chevaux	Conducteurs	Commentaires	Cotes
2	Carolwyn Grattan	B. Madill	Nous le pensons	2-1
1	Sharp Rhythm	P. Robillard	Photo nécessaire?	7-2
5	Meadow Maine	M. Pusey	Dernière magnifique	9-2
4	Gear Shift	M. Dostie	Capable de 2.05	6-1
7	Sampson's Girl	B. Côté	Recherche sa forme	6-1
3	Bay State Pat	Del McTavish	Pas fini, fini	8-1
8	City Counsel	M. Turcotte	Se placera en avant	10-1
6	Arwana Oro Spike	McDonald	Monte de classe	12-1

DIXIEME COURSE, C-3 AMBLE \$700

Pos.	des chevaux	Conducteurs	Commentaires	Cotes
4	Early Reaper	J. Larente	Exactement	3-1
3	Special Guest	R. White	Son associé ici?	9-2
5	Chuckmore	L. Bourgon	Peut tout emporter	9-2
6	High & Mighty	P. Robillard	Dernières bonnes	5-1
1	Success Harry	B. Côté	Vive la piste	8-1
7	Kay Mac	R. Bardier	Agressivité	8-1
2	Mabel North	B. Madill	Course balancée	10-1
8	D. J. Herbert	M. Pusey	Loin, mais possibilité	10-1

Aussi éligible:
Grand Manner J. Jodoin



BETTING TIME A MONTREAL — Le réputé ambleur de 3 ans, Betting Time qui sera conduit par Clint Hodgins dans l'Amble Castor, demain soir au parc Richelieu, a été photographié à son arrivée à l'aérogare de Dorval, avec le Dr J.A. Labelle, à gauche, et son palefrenier.

Bourse de \$17,800 pour l'Amble Castor demain au parc Richelieu

En plus de batailler pour une bourse de \$17,800, les ambleurs de trois ans qui participeront demain soir à l'Amble Castor, au Richelieu, se sont vu offrir un merveilleux boni par le secrétaire des courses de la célèbre piste de Roosevelt, à New York.

L'offre reçue par Georges Giguère se lit comme suit: "Si un des inscrits dans l'Amble Castor triomphe des deux favoris, Betting Time et Chipman's Heel, il sera invité à se joindre à ces deux jeunes ambleurs pour prendre part à la Governor's Cup de \$25,000 pour ambleurs de trois ans, classique qui doit avoir lieu à Roosevelt, le 3 septembre prochain."

Betting Time, le meilleur trois ans d'Amérique, et Chipman's Heel sont déjà inscrits dans le Governor's Cup.

Parmi les poulains locaux qui batailleront pour ce magnifique boni, mentionnons Whiz Abbe, Emley Frost, The McNab, Gene Putney, Sampson Direct, Ronny C. Grattan, Splurge, Art's Rhythm, The Saint et Meadow Nib.

NOTES... Demain soir, la bourse de \$17,800 se partagera comme suit entre les propriétaires des cinq premiers finissants: 1er, \$8,900; 2e, \$4,450; 3e, \$2,136; 4e, \$1,424; 5e, \$890. Le cheval qui ne pourra faire mieux que de décrocher la cinquième position gagnera autant que s'il triomphait dans une épreuve de \$1,760.

Voici une liste des plus récentes suspensions imposées par les juges Keller, Larente et Brissette: le 18 août, dix jours à Maurice Huot pour interférence au départ; le 19 août, sept jours à Bob Sanford pour interférence durant une course; le 22 août, trois jours à Rossaire Bouthillier pour un quart de mille trop lent; le 22 août, amende de \$25 à Duncan McTavish pour mauvaise conduite; le 23 août, trois jours à Laurier Bourgon pour un quart de mille trop lent; le 23 août, amende de \$25 à Carolwyn Grattan, Sharp Rhythm, Meadow Maine et Gear Shift de vraient rouler un mille autour de ce soir, un amble B-1 mettant en jeu une bourse de \$1,500.

CONSENSUS RICHELIEU

Les chiffres après les noms de chevaux dans le Consensus indiquent le nombre de points mérités, basé comme suit: 5 points pour chaque premier choix (le meilleur, six points) pour le deuxième choix et un point pour le troisième.

COURSE	EXPERT	PROGRAMME	MAURICE	CHICOINE	CONSENSUS	
1	Lusty Tom Tag Dares Van Raymond	Lusty Tom Patoka Ed Tag Dares	Patoka Ed Lusty Tom New Idea	Lusty Tom Patoka Ed Saratoga Hanover	Lusty Tom Patoka Ed Tag Dares	18 11 4
2	Top Diamond Single C. Ronny C.	Top Diamond Kathy Walnut Ronny C.	Top Diamond Ronny C. Wascrown	Top Diamond Ronny C. Kathy Walnut	Top Diamond Ronny C. Kathy Walnut	21 8 4
3	Silver Chuck Patricia Brewer Keyko	Avalon Pleiade Silver Chuck Mr. Cherish	Silver Chuck Patricia Brewer Keyko	Keyko Avalon Pleiade Patricia Brewer	Silver Chuck Avalon Pleiade Keyko	13 8 7
4	Doon Bay Rome Hanover Busy Brother	Busy Brother Doon Bay Guy Elkington	Buckeye Pick Hokie Doon Bay	Rome Hanover Guy Elkington Doon Bay	Doon Bay Rome Hanover Busy Brother	10 8 6
5	Gypsy Rose Chief Sudmite Flint	Gypsy Rose Chief Sudmite Helferhey	Helferhey Sudmite Gypsy Rose Chief	Sudmite Gypsy Rose Chief Helferhey	Gypsy R. Chief Sudmite Helferhey	14 14 7
6	Sultry Nite V. L. Counsel Pick	Ifa V. L. Sultry Nite	V. L. Counsel Pick Sultry Nite	Sultry Nite V. L. Ifa	V. L. Sultry Nite Counsel Pick	14 12 4
7	Widow L. Win He's A Trophy Tim's Ace	Widow L. Win He's A Trophy Dark Yankee	Tim's Ace He's A Trophy Widow L. Win	Gay Connie Widow L. Win Therese Princeton	Widow L. Win He's A Trophy Tim's Ace	14 9 6
8	Bimbo Chief Audrey Hanover Dino Herbert	Dino Herbert Bimbo Chief Audrey Hanover	Dino Herbert Bimbo Chief Audrey Hanover	Bimbo Chief Audrey Hanover Spruce Up	Bimbo Chief Dino Herbert Audrey Hanover	16 11 8
9	Carolwyn Grattan Sharp Rhythm Meadow Maine	Carolwyn Grattan Sharp Rhythm Gear Shift	Carolwyn Grattan Sharp Rhythm Meadow Maine	Sharp Rhythm Meadow Maine Carolwyn Grattan	Carolwyn Grat. Sharp Rhythm Meadow Maine	17 15 5
10	Early Reaper Special Guest Chuckmore	Chuckmore Early Reaper High and Mighty	Chuckmore Special Guest Success Harry	Early Reaper Success Harry Special Guest	Early Reaper Chuckmore Special Guest	13 12 7

Aucun joueur du Toronto n'est assuré de son poste

Le lutteur allemand Karl Von Stroheim au Palais des Sports

Trois riches trophées seront remis demain soir, au Palais des Sports, par Marcel Despatis, aux gagnants d'un important match par équipes à six hommes.

Antonio Baillargeon, Maurice Vachon et Ted Evans feront face au trio formé de "Nature Boy" Dupuis, "Fabulous" Terry Garvin et "Gorgopus" George Bell qui sont des maîtres dans les rencontres 3 contre 3.

Karl Von Stroheim, un Allemand très actif, sera opposé à Tony Raskie. Le Chinois P. Y. Chong, qui est toujours en grande demande partout dans la province, a décidé de retarder son départ de quelques semaines. Chong aura comme adversaire en semi-finale un nouveau venu, Gene Dubois, qui pourrait lui causer une désagréable surprise.

Le "Terrible Ted", un ours-lutteur de plus de 580 livres et de 7 pieds, sera aussi du programme de samedi. Ted a lutté avec des vedettes comme Kiniski qui pèse 275 livres et mesure plus de 6 pieds, de même qu'avec Buddy Rogers. Ce sera quelque chose d'extraordinaire à voir samedi en plus du programme, très chargé.

Gérard Dugas se montre plus belliqueux depuis quelques semaines et cette tactique indique bien qu'il entend avoir sa place aux championnats. Pit Lallier sera l'adversaire de Dugas, samedi.

Jim Kelly et Constant LaBrec se mesureront en préliminaire.

Championnat pour John Sullivan

Perth, Australie. (UPI) — John Sullivan a gagné le tournoi de golf pour le championnat professionnel d'Australie hier en battant Norman Von Nida par la marge de deux trous à Perth. Sullivan a joué quatre sous la

Lorsqu'on a demandé au pilote et gérant général Punch Imlach s'il avait l'intention d'apporter d'importants changements à l'alignement des Leafs la saison prochaine, il s'est contenté de répondre :

"A la suite de notre élimination en quatre parties consécutives aux

normale pour 34 trous et Von Nida la normale.

normales des Canadiens dans la finale de la coupe Stanley, le printemps dernier, je peux dire que personne n'est assuré de son poste avec les Leafs en ce moment."

Pour leur part, les Canadiens inaugureront leur camp d'entraînement au Forum de Montréal, le 12 septembre. Le Tricolore commencera sa saison régulière le jeudi 6 octobre, à Montréal, contre Toronto.

Position des clubs

(Joutes de mercredi)

LIGUE AMERICAINE
Cleveland 3, Boston 1
New York 3, Chicago 2
Baltimore 2, Detroit 2
Kansas City 6, Washington 4

LIGUE NATIONALE
Pittsburgh 10, Chicago 6
Los Angeles 5, Milwaukee 3
Philadelphie 5, St-Louis 3
Cincinnati 3, San Francisco 2

LIGUE INTERNATIONALE
Rochester 3, Montréal 1
Toronto 9, Buffalo 3
Miami 2, Jersey City 0
Columbus 4, 2, Richmond 2, 4

ASSOCIATION AMERICAINE
Houston 10, St-Paul 4
Minneapolis 8, 8, Denver 3, 1
Indianapolis 11, Charleston 9
Louisville 11, Dallas-Ft. Worth 3

LIGUE COTE DU PACIFIQUE
Tacoma 6, San Diego 1
Spokane 10, Vancouver 3
Portland 4, 5, Seattle 0, 7
Salt Lake City 4, Sacramento 0

SOUTHERN ASSOCIATION
Nashville 6, Chattanooga 2
Shreveport 3, Birmingham 1
Atlanta 3, 13, Memphis 2, 11
Mobile 6, 4, Little Rock 0, 1

LIGUE EASTERN
Reading 3, Williamsport 1
Springfield 4, Lancaster 2
Binghamton 3, 9, Allentown 2, 3

LIGUE DU TEXAS
Tulsa 4, Austin 1
Amarillo 3, Valley 2
Victoria 5, San Antonio 1

CLASSEMENT ASSOCIATION AMERICAINE

Club	E	D	mo
Denver	78	57	573
St-Paul	75	60	556
Houston	75	61	555
Louisville	74	62	544
Minneapolis	70	65	519
Dallas-Ft. Worth	57	78	422
Indianapolis	57	79	419
Charleston	55	80	407

LIGUE COTE DU PACIFIQUE

Club	E	D	mo
Spokane	80	53	602
Tacoma	73	60	549
Salt Lake City	72	61	541
Seattle	70	64	522
Sacramento	66	69	489
San Diego	60	72	435
Vancouver	57	75	429
Portland	55	78	414

SOUTHERN ASSOCIATION

Club	E	D	mo
Atlanta	79	56	585
Little Rock	70	62	530
Birmingham	70	64	522
Shreveport	70	64	522
Mobile	68	63	519
Nashville	65	69	485
Memphis	55	72	433
Chattanooga	53	80	388

LIGUE EASTERN

Club	E	D	mo
Williamsport	71	53	373
Binghamton	64	62	508
Springfield	60	63	488
Reading	62	63	484
Allentown	59	65	476
Lancaster	59	66	472

LIGUE DU TEXAS

Club	E	D	mo
Valley	81	50	618
Victoria	70	58	547
San Antonio	70	59	543
Tulsa	65	61	516
Amarillo	62	68	447
Austin	61	70	446

Défi du club Piché

Le club de "fastball" Jules Piché aimerait rencontrer toute bonne équipe de Montréal ou des environs.

Informations: Pierre Venne, L.A. 2-1846.



Voyez à l'oeuvre les meilleurs golfeurs du Québec

27 et 28 août — CLUB DE GOLF DE BELOEIL



au tournoi de golf O'Keefe
ENTRÉE LIBRE

EN PLEINE NATURE...



Lucien Langlois

Que faire en vacances quand, comme moi, vous vous êtes découvert une vocation tardive de pêcheur ? Pêcher, tout naturellement et c'est ce que je fais sur un lac, quelque part dans les Laurentides, mais pas tout seul. En compagnie de ma fille, Françoise qui, bientôt, aura dix ans. Ce que nous avons découvert des choses ensemble, elle et moi. Entre ciel et eau, tous les deux seuls, en chaloupe, c'est la communion coeur à coeur. Elle me fait des confidences qu'autrement, elle ne m'aurait jamais faites et, moi, en retour, je lui raconte quelques souvenirs d'une enfance assez aventureuse et sportive, car j'ai jamais l'inconnu, les excursions sans but précis, histoire de découvrir du pays.

Les heures passent ainsi, rapides et, à notre avis, bien remplies, car nous avons le contentement du coeur et du corps.

BRUNE DE SOLEIL

Ma fille était déjà brune de soleil et d'un air qu'embaument les pins. Je faisais assez piètre figure à ses côtés, tout pâle encore des néons d'une salle de rédaction.

J'ai rattrapé le temps perdu. J'ai maintenant la peau rouge brique. C'est dire que je suis en pleines vacances... et en pleine nature, une nature peut-être assez douillette, puisque passablement civilisée, mais la nature tout de même avec le ciel, l'eau, les arbres, les bourdonnements d'insectes, les matins resplendissants, les soirs d'un calme engourdissant et les nuits fraîches avant-coureuses de l'automne proche.

SANS PREJUGES

Comment concevoir des vacances autres ? C'est la paix, la détente et comment jouir de ces deux bienfaits sinon dans cette belle nature de chez nous qui n'a encore jamais trompé personne et qui sait être accueillante à ceux qui l'abordent sans préjugés et en ami.

Nous avons pêché, Françoise et moi, et je vous dirai tout de suite que je n'ai pas pris des centaines de truites. Loin de moi cette ambition. Quelques-unes me suffiraient. Hélas ! Elle semble bien fuyante cette truite. Nous l'avons pourchassée et de toutes les manières et dans tous les sens et nous n'avons réussi qu'à en accrocher deux à nos hameçons bien garnis, deux belles grises à quelque 25-pieds de profondeur, non loin d'un gros rocher, mais ce fut presque par hasard.

La truite est languissante à cette époque de l'année. Rien ne semble exciter son appétit et nous avons peut-être réveillé ces deux-là sans faire exprès.

ELLE EST PARTOUT

Par contre, nous avons pris quantité de perchaudes. Ce poisson semble partout et il aurait été plutôt surprenant de n'en pas trouver dans ce lac dont les rives sont en grande partie parsemées de chalets, bien que tout un secteur soit encore à l'état sauvage.

La perchaude pullule dans les lacs des Laurentides. C'est un fait et une situation dont il faut s'accommoder. Elle ne procure pas des émotions fortes, mais quand je voyais le visage de ma fille s'éclairer comme une éclaircie de ciel bleu quand elle sentait quelque chose tirer sa ligne, j'étais prêt à tendre les bras à toutes les perchaudes du monde.

Il y a plus. Nous avons eu le plaisir de prendre du poisson. Nous avons également eu la satisfaction d'en manger. La perchaude est excellente même si ses arêtes parfois vous étouffent. Moi qui n'aime pas d'ordinaire la chair du poisson, j'en ai fait mes délices. Et Françoise aussi qui a nettoyé le poisson elle-même avec une habileté surprenante.

EUPHORIE

Nous en étions à cette euphorie quand hier je lui ai acheté sa première canne à lancer léger. Nous en attendions des merveilles. Françoise a le coup de poignet assez sec et le lancer ne lui est pas étranger.

Avec cette canne-là mon vieux (je l'appelle mon vieux dans l'intimité), tu vas voir quelque chose.

Nous étions trop contents. Je ne sais pas au juste ce qui est arrivé, mais après deux ou trois lancers, le mince filament de nylon s'est embrouillé de façon inexplicable et définitive.

Consternation de Françoise et mauvaise humeur de son père au bout de trois heures de vains efforts pour ramener la ligne à son état premier.

En désespoir de cause, nous avons décidé de retourner à Ste-Agathe et d'aller voir l'expert qui nous a vendu la canne. On verra bien.

LE METIER RENTRE

En attendant, notre bonne humeur est revenue, simplement parce que nous avons appris qu'il ne sert de rien de s'acharner contre des objets inoffensifs et qu'il y a toujours plus fin que soi. Il s'agit de ne pas gâter ses vacances par de légers contre-temps. Des pêcheurs plus expérimentés que nous en ont connu bien d'autres et comme je disais à Françoise : "Ne te déroute pas, le métier rentre".

Mais cette Françoise m'épate. Elle a une façon à elle d'appréhender avec ses fins doigts agiles et elle a le flair du véritable pêcheur. Avec elle, j'irai loin... De belles vacances !

CHAMPIONNAT INTERNATIONAL DE STOCK CARS

Canada—Etats-Unis — Compétition classe ouverte

DIMANCHE, 28 AOUT, à 1h.30

Deuxième étape dimanche, le 11 septembre, à 1 h. 30

Les meilleurs conducteurs de l'Ontario, du Québec et des Etats-Unis

\$2,000. DE BOURSES CHAQUE JOUR

Trophée "OPTIMO" en jeu

Billets en vente au guichet seulement. Premiers arrivés, premiers servis

ADMISSION: Adultes \$2. — Enfants \$1. — ESTRADE DU NORD: Adultes \$1. — Enfants 50¢

Riverside Speedway LTD.

Information, réservations: MO. 5-2136 — CL. 6-7113

DUVERNAY, 5 milles à l'est du pont Pie IX — Traversez le pont

Cette annonce est une gracieuseté des annonceurs suivants:

<p>GILBERT AUTO BODY</p> <p>10441 L'Archevêque DA. 2-1251</p>	<p>MONTREAL-NORD AUTO ELECTRIQUE Ltée</p> <p>Mise au point des voitures utilisées à Riverside Speedway</p> <p>10636 L'Archevêque DA. 2-1850</p>	<p>AUTOMOTIVE MOTOR REPAIR REGD</p> <p>Moteurs reconditionnés et installés. Autos et camions.</p> <p>10035 Paris DA. 1-6420</p>
<p>CHARTRAND AUTOMOBILE INC.</p> <p>Vendeur Ford - Monarch - Falcon</p> <p>4731 boul. Lévesque St-Vincent de Paul NO. 1-7757</p>	<p>BEAVER ASPHALT PAVING CO. LTD</p> <p>Tommy A. D'Errico, président Léo-M. Lévert, vice-président Marcel P. D'Errico, secrétaire-trésorier, surintendant général</p> <p>9050 boul. St-Michel DU. 9-3574</p>	<p>G. M. AUTO PARTS</p> <p>Fournisseur de pièces de rechange aux conducteurs de Riverside Speedway</p> <p>4524 Charleroi DA. 2-1330</p>
<p>CAFE DU NORD</p> <p>Georges-A. Légaré, prop.</p> <p>10715 boul. Pie IX DA. 2-2020</p>	<p>RAM INC. CAR WASH</p> <p>Une voiture propre va mieux et dure plus longtemps</p> <p>4080 Monselet DA. 1-1300</p>	<p>NORTH END RESTAURANT DELICATESSEN</p> <p>Nous servons le meilleur, car nous achetons le meilleur ! Nos spécialités: Cuisine Française, Steaks — BBQ.</p> <p>FAMEUX POUR LA BONNE NOURRITURE A PRIX RAISONNABLES</p> <p>10855 boul. Pie IX DA. 1-1211</p>
<p>STATION DE SERVICE ESSO</p> <p>YVON GARCEAU</p> <p>10433 boul. Pie IX DA. 2-0803</p>	<p>QUERRY SERVICE STATION B-A</p> <p>Distributeur d'huile à chauffage Service de 24 heures</p> <p>4121 Progrès DA. 2-2930 - DA. 2-0999</p>	<p>GENDRON BP SERVICE</p> <p>Service de 24 heures Spécialité: Tune-up</p> <p>Papineau et Marie-Anne LA. 5-1941</p>

Adios Butler et Bye Bye Byrd dans une bourse de \$15,000 à Roosevelt

Westbury, N.Y. Spécial à "Montréal-Matin" — Adios Butler et Bye Bye Byrd, reconnus comme les deux plus rapides ambleurs au monde, sont inscrits dans la bourse Copenhague de \$15,000, ce soir, à la piste de Roosevelt.

Adios Butler, un cheval de quatre ans, est gros favori à argent égal bien qu'il amblera de la sixième position. Bye Bye Byrd, détenteur du record mondial en 1:57 1/2 minute, prendra le départ de la septième position. Les autres inscrits dans cette classe sont Speedy Pick, Victory Dynamic, O'Brien Hanover, Widower Creed et Caduceus.

Bye Bye Byrd avait établi son record du monde le 28 août 1959, à la piste de Roosevelt. Les experts prévoient que ce record pourrait fort bien être égalé et même battu ce soir.

- PREMIERE COURSE, B-3 Amble, \$3,000**
- 1 Silver Blaze, E. Cobb 7-2
 - 2 Success Jay, J. Grenier 9-2
 - 3 Miss Newshore, W. Welch 3-1
 - 4 Sea Water, P. McGee 5-1
 - 5 Lauderdale Lad, R. Brown 3-1
 - 6 Wishican, C. Warrington 15-1
 - 7 Roxburgh Jean, H. Beissinger 12-1
 - 8 Little Miss Judy, W. Beattie 10-1

- DEUXIEME COURSE, B-2 Amble, \$3,100**
- 1 Jo Bo, H. Bell 9-2
 - 2 Diamond Volo, C. Snook 8-1
 - 3 Jerry Perkins, E. Cobb 5-1
 - 4 Fillmor, S. Dancer 4-2
 - 5 Spillish Splash, V. Dancer 3-2
 - 6 Coast Dale, G. Phalen 6-1
 - 7 Ruth Ann Rodney, M. MacDonald 12-1
 - 8 Nat's Son, F. Bradbury 10-1

- TROISIEME COURSE, C-1 Amble, \$2,100**
- 1 Gogo Playtime, W. Welch 7-2
 - 2 Scottish Clan, S. Dancer 3-1
 - 3 Thru Express, W. Dennis 5-1
 - 4 Bonate, F. Bradbury 6-1
 - 5 Arva Hanover, H. Bell 12-1
 - 6 Bonnie Can, J. Grenier 4-1
 - 7 Toren Dorwood, G. Butterworth 15-1
 - 8 Hoplar Al, V. Dancer 12-1

- QUATRIEME COURSE, B-1 Trot, \$3,200**
- 1 Lusty Aileen, W. Welch 6-9
 - 2 Virginia D. Al, H. Bell 3-1
 - 3 Garnita Hanover, C. Hodgins 3-1
 - 4 Duke of Decatur, J. Jordan 4-1
 - 5 Amber Dan, J. Lightbill 9-2
 - 6 Caprice Hanover, W. Myer 6-1
 - 7 Carolina Rodney, J. Dennis 10-1
 - 8 Excellence, J. Edmunds 20-1

- CINQUIEME COURSE, FFA JFA Amble, Préférence aux FFA, The Copenhagen Bourse: \$15,000**
- 1 Speedy Pick, JFA, F. Bradbury 6-1
 - 2 Victory Dynamic, JFA, S. Werner 15-1
 - 3 O'Brien Hanover, FFA, J. Jordan 30-1
 - 4 Widower Creed, FFA, Beissinger 6-1
 - 5 Caduceus, FFA, S. Dancer 6-1
 - 6 Adios Butler, FFA, E. Cobb 1-1
 - 7 Bye Bye Byrd, FFA, C. Hodgins 3-1

- SIXIEME COURSE, AA Amble, \$5,000**
- 1 Spangler Goose, M. MacDonald 4-2
 - 2 Adios H. W. Wathen Jr. 8-2
 - 3 Winnow, E. Avery 6-1
 - 4 Flying Time, H. Bell 3-2
 - 5 Hundred Proof, S. Dancer 5-1
 - 6 Vandyke Hanover, J. Cruise 8-1
 - 7 Mr. K. Braden, C. Hodgins 12-1
 - 8 Raider Frost, G. Phalen 15-1

- SEPTIEME COURSE, A-1/A-2 Handicap Trot, \$3,800**
- 1 Pithaven Rip, A-2, J. Belote 9-2
 - 2 Tilly Sister, A-2, J. Cruise 3-1
 - 3 Nichanna, A-2, T. Wingate 8-1
 - 4 Garnet Queen, A-2, H. Beissinger 6-1
 - 5 Zyman Hanover, A-2, R. Walker 3-1
 - 6 Willis L., A-2, W. Myer 10-1

- HUITIEME COURSE, B-1 Amble, \$3,200**
- 1 Counsellor, J. Dennis 5-1
 - 2 Reine Byrd, E. Avery 4-1
 - 3 Captain Stash, F. Darish 8-1
 - 4 Golden Goose, V. Dan 10-1
 - 5 Park Rainbow, S. Dancer 3-1
 - 6 Coast Patrol, G. Phalen 9-2
 - 7 Misty Hayes, A. Galentine 12-1
 - 8 Bernice's Boy, J. Grenier 6-1

- NEUVIEME COURSE, A-3 Amble, \$3,650**
- 1 Elbridge Hanover, C. Hodgins 3-1
 - 2 Frisco Rebel, P. Winyard 6-1
 - 3 Royal Affair, J. Coton 7-2
 - 4 Lila Time, W. Welch 6-1
 - 5 Adios Judge, R. Myer 8-1
 - 6 Van Hanover, R. Thomas 4-1
 - 7 Historic Value, H. Bell 100-1
 - 8 Santa Chief, C. Fleming 15-1

Les Raiders de Détroit poursuivront Hamilton

Détroit, (UPI) — Les Raiders de Détroit de la ligue de football de l'Ontario (ORFU) menacent d'intenter une poursuite de cent mille dollars contre les Tiger Cats de Hamilton du Big Four.

une compensation substantielle en retour des services de White.

De son côté, Jake Gaudaur, président du club Hamilton soutient que White a signé avec les Tiger-Cats parce qu'il était libre de le faire et qu'il sera retourné aux Raiders de Détroit, s'il est prouvé qu'il appartenait à cette équipe.

Les Raiders prétendent que les Tiger-Cats ont fait signer un contrat au demi-arrière Ernie White alors qu'il était leur propriété. Dans une lettre envoyée au commissaire du football au Canada, Sydney Halter, les Raiders laissent entendre qu'ils poursuivront les Tiger-Cats devant les tribunaux, à moins qu'ils n'obtiennent

Tournoi de "fastball"

Un tournoi de "fastball" pour jeunes de 13 à 16 ans, sera disputé dimanche à Châteauguay-Centre Inf. OX, 2-4308 M. Dumouche ou OX, 2-2275, E. Priemeau.

UNE BIÈRE *"Plus Vive!"*

faite pour la vie que vous aimez vivre

Parmi les sports d'été pratiqués aujourd'hui dans le Québec par les gens actifs, la voile est un des plus palpitants. Et parmi leurs rafraichissements préférés, la nouvelle bière lager "Canadian" de Molson vient en tête parce qu'elle est "plus vive" et faite pour la vie qu'ils aiment vivre!

FACILES À REPRODUIRE ET À EMPORTER, LES CANETTES SONT COMMODES EN ÉTÉ.

La bière Lager **MOLSON CANADIAN**

Ligues de quilles des admirateurs d'Henri Richard

Tous les quilleurs sont invités à faire partie de l'organisation de la ligue de quilles mixte du "Fan-Club" d'Henri Richard dans les sections Villeray-St-Denis et Ahuntsic-Sault-Récollet. Les clubs de la section Villeray-St-Denis joueront à la salle Gounod, angle de St-Denis et Gounod tous les lundis soirs à sept heures 15. L'autre section disputera ses programmes mardi à la salle Patenaude, à l'angle du Boulevard Gouin et Lajeunesse, à sept heures 15. Plusieurs soirées récréatives seront organisées au cours de la saison.

La Grande-Bretagne a eu la préférence

Rome, (UPI) — L'Association Internationale de Soccer a annoncé qu'elle tiendra son tournoi pour la coupe mondiale en Angleterre en 1966. La Grande-Bretagne l'a emporté de justesse sur l'Allemagne. En effet, du groupe des 67 délégués, 34 ont voté pour l'Angleterre et 27 pour l'Allemagne. Six pays se sont abstenus de voter.



Bonjour les SPORTIFS

par Jerry Trudel

ARROYO, UN AS DE LA RELEVÉ

C'était en 1927... dans le bûll-pen des Athlétiques de Philadelphie au Yankee Stadium. Les lois de l'entraînement n'étaient pas aussi rigides. Un lanceur de relève dégustait un hot-dog. Tout à coup, le téléphone sonne. Notre homme est appelé en relève au monticule.

"Quelle est la situation?", s'informe-t-il.

"Les Yankees ont rempli les buts. Aucun frappeur n'a été retiré. Babe Ruth est au bâton et sera suivi de Lou Gehrig et Tony Lazzeri." C'est la réponse qu'on lui donne.

Nonchalamment, le lanceur de relève se tourne vers un coéquipier. "Tiens mon hot-dog, dit-il, je vais revenir dans quelques minutes!"

L'importance d'un bon lanceur de relève a souvent été mise en évidence. Cette importance n'est pas surfaite et les Yankees qui souffrent d'une disette de bons lanceurs cette année, en savent quelque chose. Luis Arroyo est leur homme présentement et mercredi dernier, il démontrait encore sa grande valeur. Les Yanks menaient 3 à 1 après deux retraits des White Sox à la 9^e manche. Roy Sievers frappe un circuit, 3 à 2. Les deux autres frappeurs cognent des simples. Voici Stengel. C'est fini pour Art Ditmar.

Luis fait quelques lancers de pratique. Et voilà. Sa première balle... screwball ou plutôt "wishwash", comme dit Stengel. Le frappeur cogne au deuxième but et la partie est finie.

UN LANCER DE DOUBLE-JEU

Quel est le plus précieux atout d'un bon lanceur de relève? Arroyo n'hésite pas: c'est un lancer de double-jeu. Et puis le lanceur de relève doit savoir maintenir son équilibre tout en tenant les frappeurs hors de balance.

Au cours de ses onze premières apparitions pour les Yankees le gaucher a lancé un total de 13¹/₂ manches. Il n'a accordé que trois points, a gagné une partie et en a sauvé quatre autres. Il préservait une autre victoire mercredi.

"Un bon artilleur de relève doit savoir lancer bas, de dire Luis. C'est ce que j'ai appris il y a quatre ans quand les Pirates m'ont transformé de lanceur débutant à lanceur de relève. Vous pouvez toujours vous attendre à trouver des hommes sur les buts et il n'y a rien qui règle la situation comme une balle basse qui fait cogner le frappeur à terre."

GARDER SA TETE

Arroyo déclare catégoriquement que si un lanceur de relève ne peut garder sa tête sous pression, il vaut mieux qu'il garde son siège dans l'enclos de pratique. "Autrefois, ça m'énervait passablement, surtout avec 40.000 personnes dans les estrades. Mais j'y suis habitué maintenant et j'ai une plus grande confiance."

Au lieu de penser à la situation qui l'affronte au cours de sa longue marche au monticule, Arroyo essaie plutôt de songer aux succès ou aux revers passés contre les rivaux auxquels il a maintenant à faire face. Il a alors sa réponse prête quand il arrive au monticule, où l'attend Casey Stengel. Car ce dernier dit toujours: "Comment vas-tu lancer à ce frappeur?"

Si le lanceur passe cet examen oral, Casey fait un signe approbateur. S'il manque son test, le pilote lui donne alors un petit cours pour lui rafraîchir la mémoire.

Quand Arroyo commence ses lancers de pratique, il devient aussitôt la cible de toutes sortes de remarques de la part des joueurs du club adversaire qui sont dans leur dug-out. Mais cela ne l'affecte plus. "Durocher était le plus acerbe, dit Luis, et si vous pouvez survivre aux remarques de Durocher, il n'y a plus rien pour vous rendre nerveux."

Luis vérifie alors la présence des coureurs sur les sentiers et essaie de se rappeler si l'un ou l'autre d'entre eux est un kleptomane. En faisant face au premier frappeur, Luis compte beaucoup évidemment sur son lancer en vrille (screwball). Et si le frappeur s'attend à cette sorte d'offrande, ça peut valoir une prise ou deux. "En effet, dit Luis, je ne lui en lancerai peut-être pas une seule. Je tenterai plutôt de le mettre en échec avec un lancer qui va lui tomber près des mains au lieu de plier à l'extérieur. S'il frappe la balle, celle-ci bondit ordinairement en l'air au champ intérieur."

EXCELLENT CONTROLE

"Il est bon de se rappeler, de continuer Luis, que le frappeur est sous pression lui aussi. Il veut presser avec des hommes sur les buts et ceci peut être à son désavantage. Mon plan, ce n'est pas de vouloir lui faire sentir ma puissance mais bien plutôt de lui faire perdre son équilibre dans la boîte des frappeurs avec des balles tombantes et une variété d'offrandes. Ordinairement je ne lance jamais deux lancers semblables de suite."

Arroyo est doué d'un excellent contrôle. Autrefois il avait tendance à être erratique parce qu'il utilisait le lancer rapide. Mais à 33 ans, il préfère compter sur sa ruse et sa détermination pour lancer la balle exactement où il veut.

Le lancer de double-jeu d'Arroyo pour les frappeurs droitiers est sa balle tombante et sa balle en vrille, qui tombent à l'extérieur du marbre. Contre les gauchers, il emploie plutôt un "slider" qui tombe aussi loin du frappeur.

Luis a acquis une longue expérience de 14 saisons dans le baseball organisé et les Yankees auront probablement recours à cette précieuse expérience pour deux saisons à venir.

Gendron fera face à Johnny Davidson

Québec (UPI) — La Fédération Canadienne de boxe, a annoncé qu'elle approuvera un projet de combat de championnat, afin de couronner un nouveau champion poids léger canadien. On sait que le titre est libre, depuis la retraite de Richard "Kid" Howard d'Halifax, annoncée ces jours derniers.

Gene Letourneau, commissaire de l'organisation nationale, a déclaré que l'aspirant logique était Eddie Beattie de Hamilton suivi dans l'ordre par Bobby Hamilton d'Edmonton et Ernest Krzek de Toronto.

Letourneau a aussi annoncé que la Fédération avait sanctionné officiellement le match qui aura lieu le trois octobre à New Glasgow en Nouvelle-Ecosse, entre Marcel Gendron de Québec et Johnny Davidson de New Glasgow, pour le championnat poids coq du Canada.

Le champion Patterson ignorera la N.B.A.

Stockholm, Suède, 25. (UPI) — Le champion poids lourd Floyd Patterson a déclaré que le président de la National Boxing Association, Tony Macaroni, ne pouvait l'intimider.

Macaroni a annoncé que Patterson devait accorder un troisième combat à Johansson cette année ou oublier le Suédois pour affronter un autre aspirant l'an prochain.

Patterson s'est contenté de dire que Johansson obtiendrait le prochain match de championnat. Le champion a admis que la NBA pourrait lui enlever le titre mais que cela ne l'empêcherait pas de tenir parole.

LAC NOMININGUE

Terrains de choix, boisés, sur le bord du lac si désiré

- CHASSE ● PECHE ● PLAGE ● 2 LACS

\$250.00 en montant — 10% comptant — \$10. par mois

7379 rue LAJEUNESSE CR. 9-4497

faites vous-même

VOS TRAVAUX DE CIMENT AVEC



Ciment préparé
1000 usages

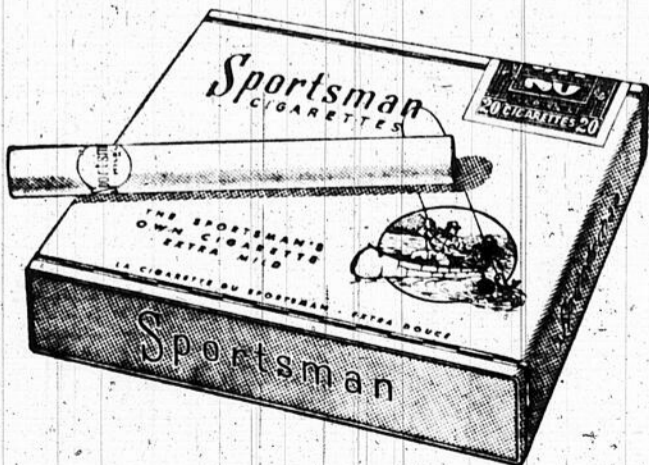
25% plus fort que le béton commercial. Pré-testé régulièrement en laboratoire. Employé et éprouvé par industriels et constructeurs. Epargne temps et argent. Résultats professionnels assurés. Instructions sur le sac.

AIRMAT CORPORATION LTD. — MONTRÉAL — CR. 7-2131



Vendeurs de matériaux de construction et quincailliers

On ne filtre pas un si bon tabac



pas de barrière entre vous et le tabac

CHEVROLET

MOTOR SALES CO.

59—
'56 Pontiac
Station wagon, deluxe, 4 portes, turquoise, automatique, V-8, radio, \$1250.
chaufferette

15
'57 Oldsmobile
sédan, Super 88, 2 tons: gris et blanc, tous servoméc. \$1395.

POUR UN

44—
'57 Ford
coach, Custom 300, gris métallique, chauffe-rette \$1095.

9—
'55 DeSoto
sédan, Fireflite, bleu foncé, tous servo-mécanismes \$950.

MEILLEUR

27—
'59 Vanguard
sédan, Ensign, noir, pneus blancs, radio, chauffe-rette \$1350.

100—
'58 Austin
sédan, A-55, gris métallique, chauff. \$1095

CHAR

51—
'57 Chevrolet
Station-Wagon, rég., bleu métallique, chauff. ferette \$1250.

37—
'56 Oldsmobile
sédan, Super 8, 2 tons de brun, tout équipé \$1175.

USAGÉ

18—
'57 Dodge
sédan, Regent, bleu pâle, automatique, chauff. ferette \$935.

41—
'55 Pontiac
coach, Deluxe, gris métallique, Powerglide, chauffe-rette \$925.

"O.K."

28—
'58 Plymouth
sédan, Savoy, noir, aut., chauff. \$1325.
sédan, Rideau, 2 tons: rouge

47—
'55 Meteor
et blanc, radio, chauffe-rette \$825.

CHEVROLET

MOTOR SALES CO. of Montreal Limited

TERRAIN DE CHARS USAGÉS
2080 ouest, Ste-Catherine

(Directement en face de nos salles de montre Chevrolet-Corvair-Oldsmobile-Envoy

Wellington 3-6066

Wellington 3-6731

A Trois-Rivières

Merry Dream gagne l'épreuve du Circuit juvénile canadien

Trois-Rivières. — Merry Dream, conduit par Jacques Larente, a gagné l'épreuve pour pouliches de deux ans du Circuit Juvénile Canadien, hier, à la piste de Trois-Rivières. Merry Dream a gagné la première épreuve en 2.08 minutes et a terminé deuxième dans la seconde.

Merry Dream a défit Meadow Teresa, gagnante à Québec la semaine dernière, et Joseannie.

Dans la deuxième épreuve, Armbr Belle, conduite par H. McKinley, a triomphé en 2.07 1/2 minutes, battant Merry Dream et Joseannie, qui a de nouveau terminé troisième.

Belle victoire de Markab Pick en 2:06.3 au parc Richelieu

Markab Pick, conduit par F. Turenne, a gagné la quatrième course au programme, une épreuve pour trotteurs de la classe C-2, en 2:06 3/5 minutes, hier, à la piste du parc Richelieu.

Markab Pick a pris les devants au départ et n'a jamais été trop sérieusement menacé par la suite. Old Scrooge, qui partait de la 8e position, a terminé deuxième, pour former avec le gagnant une quinella de \$23. Markab Pick a

Omnium de Milwaukee

Ken Venturi	31:34-65
Doug Ford	31:34-65
Johnny Pott	33:32-65
Bob Goalby	35:31-66
Mason Rudolph	33:34-67
Bob Brue	36:32-68
Bill Collins	34:34-68
Ted Kroll	35:33-68
Jim King	34:34-68
Cary Middlecoff	33:35-68
Jerry Barber	34:34-68
Jim Feree	35:34-69
Bob Nicholds	33:36-69
E. J. Harrison	33:36-69
Bill Eggers	33:36-69
Fred Hawkins	34:35-69
John McMullin	33:36-69
Arnold Palmer	35:34-69
Charles Leider	37:33-70
Don Massengale	35:35-70
Art Wall Jr	36:34-70
Bill Farrell	35:35-70
Len Woodward	35:35-70
Don Fairfield	32:38-70
J. C. Goosie	35:35-70

Résultats de baseball

LIGUE INTERNATIONALE

MIAMI 021 000 000 - 3 7 1
 JERSEY CITY 000 000 030 - 1 4 2
 Batteries: Portocarrero, Hyde
 Blown: Lawrence, Ayon (9) et Dotten
 Gagnant: Ayon. Perdant: Hyde
 Circuit: Shetrone.

RICHMOND 000 000 000 - 0 1 3
 COLUMBUS 101 031 118 - 8 13 1
 Batteries: Gabler, James (6), Hamner (8) et Gonder. Shantz (8); Umbricht et Herrera. Perdant: Gabler.
 Circuits: Powers, Molias.

RUFFALO 001 401 100 - 7 8 0
 TORONTO 010 000 002 - 3 7 2
 Batteries: Lehman et House, Hawkins, Funk (4), Chakales (6), Heman (8) et Hannah. Perdant: Hawkins.
 Circuit: House.

LIGUE AMERICAINE

DETROIT 000 210 000 - 3 5 1
 BALTIMORE 200 010 005 - 9 10 0
 Batteries: Lary (11-13) et Berberet; Estrada (14-8) et Courtney. Triandos (7). Circuits: Gentile (19e), Maxwell (2e), Triandos (8e).

KANSAS CITY 000 000 000 - 0 4 0
 WASHINGTON 001 000 808 - 9 13 0
 Batteries: Larsen, K. Johnson (7), Katyna (7), Briggs (8) et P. Daley; Stobbs, Moore (8) et Batty. Gagnant: Stobbs (9-5). Perdant: Larsen (1-9).

Luedee gagne au Garden de New York

New-York, 25. (UPI) — Le Jeune Emile Griffith de New York a défit Florentino Fernandez du Cuba par décision unanime des Juges dans un match de dix rounds; ce soir au Madison Square Garden. Les deux boxeurs sont des aspirants au titre mi-moyens.

Dans un match préliminaire le mi-lourd Jerry Luedee de Montréal a défit Bart Soni de la République Dominicaine par knock-out après 1.49 minute de la 10e ronde.

Drummondville bat Québec 8-3

Québec. — Le Drummondville a compté cinq points dans la dixième manche pour triompher du Québec 8 à 3 hier, dans la première joute de la série finale, quatre de sept, des éliminatoires de la ligue Provinciale senior. Claude Paquette, le lanceur gagnant, a retiré quinze frappeurs au bâton.

Jean Lemelin, lanceur débutant du Québec, a fait mordre la poussière à quatorze frappeurs. Il a cédé sa place à Quintin, dans la neuvième manche. Quintin a subi la défaite.

Georges Thérault a cogné trois coups sûrs pour les vainqueurs et René Ouzelleau, deux pour les perdants. Environ 1,500 personnes ont assisté à la joute. La deuxième partie sera présentée dimanche après-midi à 2 h., à Orummondville. Drum'dville 001 000 200 5-8 13 1 Québec ... 000 102 000 0-3 7 1 Paquette et Désautels; Lemelin, Quintin (9), Tavera (9), Fontaine (10) et Lacasse. Arbitres: St-Jean, Landry, Larivée.

FOOTBALL

JOUTE DE CE SOIR
 BIG FOUR
 Toronto à Montréal, 8 heures p.m.

JOUTE DE DEMAIN
 CONFERENCE DE L'OUEST
 Winnipeg à Regina.

CLASSEMENT
 BIG FOUR

Équipe	D	N	P	Pts
Toronto	2	0	0	57
Ottawa	2	1	0	42
Montréal	2	1	0	37
Hamilton	2	0	2	16

CONFERENCE DE L'OUEST

Équipe	D	N	P	Pts
Winnipeg	3	0	0	123
Edmonton	2	2	0	52
Vancouver	4	2	2	88
Calgary	4	0	3	63
Regina	3	0	2	28

La 6e course en 2:07 1-5 minutes, battant Jerry Canuck et Breeze Hall. Priam a rapporté \$5. pour \$2. au mutuel.

Avalon Javelon à la piste de Connaught Park ce soir

Connaught Park (Spécial à "Montréal-Matin") — Princess Guy Abbe, une ambleuse qui a gagné ses trois dernières courses, prendra le départ dans l'épreuve principale, ce soir, à la piste de Connaught Park.

Princess Guy Abbe amblera de la troisième position. C'est H. Acres Susan, qui est favori à 3 contre 1 pour l'emporter. Les autres inscrits sont Doreen Frano Scott, Avalon Javelon, McElkington, Rob Ric, The Littler B. Derby et J.M.J.

PREMIERE COURSE, D Trot, \$200

Mr Wolf, P. Hudson	2
Valen, Chips, W. Pyke	7
Hope Ringen, H. Farrington	5
Hal McPherson, G. Groulx	6
Van Axworthy, M. Craig	8
Van Seal, T. Grattan	4
Eton Dean, pas choisi	10
Nate Tass, M. Colton	15

DEUXIEME COURSE, D Amble, \$200

Admiral Brook, pas choisi	2
Louis J. G. Charbonneau	9
Pontiac Fox, J.C. Gelsel	5
Maureen Abbedale, A. Lachapelle	3
Tom C. Heely, W. Pyke	6
Spit Fire Grattan, H. Young	8
Dolly Lee Normby, R. Curran	10
Stewart's Mission, N. Curran	12
Aussi éligible: Marilyn Hal	15

TROISIEME COURSE, D Trot, \$400

Roy Harvey, G. Kingston	5
Peter Petrex, H. Farrington	3
Admiral Jr, pas choisi	9
H. Hobb, R. Givens	5
Miss Mariatown, S. Craig	8
Edroy, M. Colton	10
Maybe C. E. Connely	12
Chief Hal Can, R. Buchanan	15

QUATRIEME COURSE, C Amble, \$500

Mr. Johnson, V. Moulton	5
Molly G. Belaire, W. Duford	3
Hy Bennis, A. Lachapelle	5
Red Gun, M. Colton	5
Divorce, Y. Danis	6
Johnstown Chief, R. Hanna	6
Dr. Fleet, R. Buchanan	8

CINQUIEME COURSE, D Amble, \$300

Miss Signal Patch, N. Curran	5
Star Seven, pas choisi	3
El Morris, pas choisi	9
Buddy Norris, H. Belmer	6
Fleet's Lassie, Y. Danis	6
Bernard Grattan, O. Blonnie	8
Jimmy Grattan, H. T. Grattan	8
Tornado Lee, K. Kerr	8
Aussi éligible: The Private Eye	15

SIXIEME COURSE, C Amble, \$400.

Polon Rosecroft, A. Lachapelle	2
Jerry McKinney, D. Cameron	7
Megantic, Y. Plouffe	5

Miss Flash Vention, T. Gale	6
Ebenzer, P. Hudson	8
Shadydale Maribel, E. Connely	10
K. I. Direct, M. Aubin	8
Tannejo, R. Curran	12

SEPTIEME COURSE, D Amble, \$300

Ruth Hal M. R. Givens	9
Ruth Hal S. J. Montag	8
Bill Direct, N. Curran	5
Lucky Rhumba Grattan, K. Kerr	5
Vogue Direct, W. Pyke	8
Star Direct, E. Watt	10
Small Fry Castle, P. Lachapelle	8
Homestretch Doc, pas choisi	15
Aussi éligible: Woburn	15

HUITIEME COURSE, C Amble, \$600

H. Acres Susan, N. Curran	3
Doreen Frano Scott, V. Duford	1
Avalon Javelon, S. Craig	5
McElkington, Y. Plouffe	3
Princess Guy Abbe, R. Curran	2
Rob Ric, pas choisi	8
The Little B. Derby, pas choisi	10
J. M. J. A. Pacey	12

NEUVIEME COURSE, D Amble, \$300

Widower Dan, R. Buchanan	5
Judge Pick, J. Reynolds	4
M. C. D. C. Baker	5
Mitswin, N. Curran	6
Zig Zag, pas choisi	6
Barbara Gold, R. Givens	8
Tony D. H. Young	10
Spring Creek Dale, M. Colton	12
Aussi éligible: Mr. Bobby, R. Grattan	15

Kitchener-Waterloo portera le nom de "Beavers"

Les directeurs du nouveau club Kitchener-Waterloo de la ligue de hockey professionnelle de l'Est, ont annoncé que l'équipe portera le nom de "Beavers". Ce nom a été attribué au club Kitchener-Waterloo à la suite d'un concours organisé dans cette ville ontarienne. Les Beavers remplaceront les Lions de Trois-Rivières et seront patronnés par les Rangers de New-York.

LE GOLF À SON MEILLEUR

En compétition serrée, le golf devient un vrai sport pour spectateurs.

En fin de semaine, les 27 et 28 août, les meilleurs golfeurs du Québec se feront compétition lors du tournoi "O'Keefe Québec Medal Play Championship" à Beloeil. Ce tournoi termine le grand circuit de Golf O'Keefe 1960. Soyez parmi ceux qui suivront attentivement ces tournois. Entrée libre.



O'Keefe La Brasserie O'Keefe Limitée

GERRY PROULX GOLFLAND



Le Clairon SPORTIF

par JEAN SEGUIN

TORONTO POURRAIT DEMEURER AU SOL CE SOIR

Les fervents du football à Toronto ont souvent eu l'occasion d'assister à la finale de la coupe Grey, même si les Argonauts n'étaient pas les représentants de l'est. Cette année, le club semble posséder toutes les qualités d'une équipe championne, mais la classique annuelle aura lieu à Vancouver.

Jusqu'ici, tout a favorisé les Argonauts. Tobin Rote n'a pas été blessé, comme l'aurait voulu Jim Trimble, du Hamilton, qui prétend que le quart-arrière possède des genoux en mauvais état. Et il a été impossible de déterminer si le vétéran Rote était vraiment solide, car il n'a jamais été plaqué par l'adversaire dans les deux premières joutes de son club.

Tobin Rote est un bon passeur et il possède à Toronto une véritable muraille devant lui en plus de receveurs de grande classe en Bill Stribling, Paul Fedor, Dave Mann et Dick Shatto. Vendredi dernier, les Alouettes ne sont jamais venus près de plaquer Rote derrière la ligne de mêlée. Et pas plus que les Riders d'Ottawa dans la joute d'ouverture, les hommes de Perry Moss n'ont jamais eu la chance de réussir une interception.

Les Argonauts comptent sur de si bonnes réserves qu'un joueur américain comme Boyd Carter, qui est maintenant un Canadien, n'a pas été utilisé dans la joute contre les Alouettes. Il est vrai que Toronto représentait sur papier un club de première force depuis quelques années. Mais il manquait le général, l'homme capable de façonner rapidement des victoires. Cet homme, les Argonauts semblent l'avoir trouvé en Tobin Rote. Vétéran de dix saisons dans la ligue Nationale, Rote prouve de façon indiscutable qu'il veut mieux chercher des joueurs chez les professionnels aux Etats-Unis, plutôt que de disputer aux clubs des ligues Nationale et Américaine les étoiles de collégiés, qui n'ont pas encore fait leurs preuves.

Quelle sera la stratégie de Perry Moss ce soir pour arrêter les Argonauts? Le pilote a évidemment modifié ses formations défensives pour empêcher Rote de compléter un autre nombre record de passes. Mais nous ne serions pas surpris du tout si Lou Agase, des Argonauts, décidait cette fois de favoriser une attaque terrestre. Et des joueurs comme Dick Shatto, Dave Mann et Cookie Gilchrist représentent le meilleur trio au pays, dans le champ arrière, pour demeurer au sol.

Les Riders d'Ottawa ont assez bien joué contre Toronto dans la joute d'ouverture. Leur défensive contre les passes n'est pas fameuse, cependant, ce qui laisse deviner des duels excitants entre les Alouettes et les Rough Riders.

Durant toute la semaine, il a été question de blessures à différents joueurs des Alouettes. Mais dans le football il faut accepter avec un grain de sel les rapports médicaux, qui visent à endormir l'adversaire. Nous ne serions pas surpris de voir les Alouettes au grand complet pour la joute.

Le meilleur club ne gagne pas nécessairement un match de football. Le désir de vaincre est d'une importance capitale et les Alouettes devraient posséder ce désir ce soir. Après tout, les joueurs doivent tenir à venger devant leurs propres partisans l'échec humiliant subi à Toronto.

L'attaque aérienne du club local est bonne et sera plus efficace si tous les receveurs saisissent bien les "strikes" de Sam Etcheverry ce soir. Le potentiel de l'attaque au sol des Alouettes est aussi encourageant. Les joueurs de Moss peuvent arrêter une attaque au sol, mais il est à craindre que l'on ait trop mis l'accent sur la défensive contre les passes au cours de la semaine.

Vendredi dernier, il aurait suffi de faire avancer de dix verges les trois demis des Alouettes sur la défensive. Une telle tactique aurait obligé Tobin Rote à lancer plus loin. Le quart-arrière des Argonauts a complété la majorité de ses passes à dix, douze verges, soit directement derrière la ligne de mêlée. Et Rote a su aussi profiter du fait que Moss avait instruit Gerry Samuel, le centre-garde, de reculer à l'occasion pour aider à la défensive contre les passes. Rote demeurait alors au sol et le recul de Samuel causait un trou béant que l'on ne pouvait refermer à temps.

Depuis leur première joute hors concours, les Alouettes ont indiqué qu'ils seraient chauds et froids durant toute la saison. Après la défaite à Toronto, le club devrait donc jouer très bien ce soir. Il ne reste plus qu'à savoir si les Alouettes, même en se surpassant, peuvent vaincre un club aussi puissant que le Toronto.

Steve Owen n'a jamais été un pilote très sévère en vingt-trois ans avec les Giants de New York. Il prétend que son prédécesseur à Calgary, Otis Douglas, était trop doux avec ses hommes. Owen a terminé la saison comme pilote du Toronto l'an dernier et fera la même chose à Calgary. Il est en quelque sorte le gérant substitué au football canadien. L'an dernier, Owen avait affirmé qu'il n'était plus intéressé à agir comme instructeur en chef d'une équipe. Il avait remplacé Hampton Pool à Toronto tout simplement pour rendre service à Lew Hayman.

Il est encore trop tôt pour prédire que le club Hamilton terminera au dernier rang du Big Four. Les Tiger-Cats débütent toujours lentement et nul doute que le club s'améliorera sur la défensive. Mais il est facile de deviner que l'équipe a atteint le terme de sa domination. Les Tiger-Cats participeront peut-être aux éliminatoires mais ne termineront assurément pas au premier rang.

Meco Poliziani, un excellent joueur obtenu de l'Université Western, aura de nouveau l'occasion de jouer à l'attaque avec les Alouettes ce soir. Poliziani et Lionel Conacher ont brillé à Western la saison dernière. Chez les professionnels, Conacher décroît, tandis que Poliziani s'affirme de plus en plus.

Des circuits de Vic Wertz et Ted Williams font gagner Boston

Boston (UPI) — Vic Wertz a frappé son troisième "grand slam" de la saison, hier après-midi, pour aider les Red Sox de Boston à vaincre les Indiens de Cleveland et Don Newcombe, 10 à 7. Le vétéran Ted Williams a aussi contribué à ce triomphe en cognant le 516e circuit de sa carrière pour faire compter deux points.

Wertz, à qui il ne manque qu'un autre circuit avec les buts remplis pour égaler le record en une saison, a accompli son exploit à la quatrième manche alors que Boston a compté cinq points pour prendre une avance insurmontable.

Tournoi de golf des Chevaliers Sportifs

Demain sera tenu le tournoi annuel de golf pour les membres du Club des Chevaliers Sportifs au club de golf Mascouche-Enrg. Les départs se feront à partir de 9 heures.

Louis L'Heureux (un trou d'un coup) le président général du club sera parmi les participants. Tous les membres sont priés d'y participer. Inf.: René Bernier, NO. 6-3051, RA. 9-1136.

La direction du club annonce aussi la tenue d'une assemblée générale spéciale au Patro Le Prévoist, 5707, rue St-Dominique, lundi 29 août, à 8 h. 30 p.m. afin d'élire un vice-président général. Tous les membres se doivent de s'y rendre.

Wertz, anciennement des Indiens, a maintenant 16 circuits à son crédit pour la saison et il a porté son total de points produits à 88, ce qui le place en deuxième position dans ce domaine dans la ligue Américaine. Wertz connaît encore une bonne saison, bien qu'il soit âgé de 36 ans.

C'est Mike Fornieles qui a mérité la victoire en relève. Fornieles a remplacé Jerry Casale à la septième et il a tenu ses rivaux à un seul coup sûr par la suite. Il en était à sa 54e présence au monticule cette saison.

Williams, le plus vieux joueur des majeures à 40 ans, a cogné son circuit avec un coureur sur les sentiers contre Newcombe à la troisième manche. C'était son 24e de l'année.

CLEVELAND (7)	ab	p	cs	pp	e
Aspromonte, 2b	5	0	1	1	0
De La Hoz, ss	5	1	1	0	1
Kuenn, cf	5	1	3	1	1
Power, 1b	5	1	2	2	0
Piersall, ce	4	1	1	0	0
Francona, 3b	4	1	1	0	0
Phillips, 3b	4	0	0	1	0
Romano, r	4	2	3	1	0
Newcomb, l	2	0	2	1	0
Grant, c	1	0	1	0	0
b-Keeough	1	0	0	0	0
Klipstein, l	0	0	0	0	0
TOTAUX	40	7	15	5	3

BOSTON (10)	ab	p	cs	pp	e
Bud-Hin, 1c	4	1	2	0	0
Mazzone, 3b	4	1	3	2	0
Williams, cf	4	1	3	3	0
e-Hardy, ce	0	0	0	0	0
Nixon, r	5	0	0	0	0
Gibb, 1b	4	1	1	0	0
Rumens, 2b	4	1	1	0	0
Tasby, cf	4	1	0	1	1
Clinton, cf	4	1	0	0	0
Moebouquette, l	1	0	0	0	0
a-Wertz	1	1	1	1	0
Casale, l	1	1	1	0	0
Fornieles, l	1	1	1	0	0
TOTAUX	37	10	13	10	1

a- Frappé pour Moebouquette à la 1e
b- Frappé pour Grant à la 5e
c- Courut pour Williams à la 8e
CLEVELAND : 02 20 20 7
BOSTON : 02 50 02 10

SOMMAIRE — Résultats et ass. joueurs : Cleveland 21-15 Boston 27-13 Double-Play : Mazzone à Rumens à Gibb. Ass. joueurs à De La Hoz à Power. Lancers sur les buts : Boston 6 Cleveland 7 2-bats : De La Hoz, Kuenn, Piersall, Newcomb, Power, Francona, Casale, Grubbs, Williams, Wertz, Power, But volé, Piersall, Sam, Mazzone.

Championnats de golf au club de Drummondville

Drummondville. — C'est en fin de semaine que seront disputés les championnats de golf des classes A, B et C du golf de Drummondville. Les meilleurs golfeurs amateurs de la province participeront à ce tournoi.

La direction a annoncé que les entrées tardives seront acceptées. Les heures au départ :

- SAMEDI (Classe B-C)**
- 9:00 Y. Champoux, R. Brunet et P. La-bonté
 - 9:15 G. Roberge, M. Desrosiers et P. Dutilleul
 - 9:30 M. Ponton, G. Vallée et A. Blouin
 - 9:45 J. Labonté, J. Lacroix et Y. Piquet
 - 10:00 B. Prévost, G. Bourassa et M. Huot
 - 10:15 Pat. Bouchard, J. A. Dubé et B. Lavoie
 - 10:30 C. Vézina, R. Lavoie et J. Monro
 - 9:00 Y. Champoux, R. Brunet et P. La-bonté
 - 9:15 H. Audette, L. Fournelle, W. Laurin, M. Richard
 - 9:30 E. Lablanc, E. Gagnier et R. Auger
 - 9:45 J. Dinais, G. François, P. Lavigne, J.-G. Spéard
 - 10:00 J. J. Taylor, C. W. McDougall, Pete Tanner
 - 10:15 W. Phillips, A. Ferguson et J. Champagne
 - 10:30 J. P. Douglas, M. Hasty et M. Morin
 - 10:45 P. Eastwood, R. Smith et P. Sevres
 - 11:00 J. P. Lavoisier, R. Seguin et C. Vézina
 - 11:15 R. Robitaille, W. Rolly et A. Gnae-dinger
 - 11:30 A. Dutilleul, B. Gagné et J. Souliers
 - 11:45 M. Davies, A. Bergeron et L. Couture
 - 12:00 F. Parker, A. Dutilleul et R. Beauchamp
 - 12:15 T. Selby, Jack Innes et R. Rayner
 - 12:30 J. Matthews, A. Savard et P. Dubéau
 - 12:45 E. Martineau, J. Carruthers et P. Goulet
 - 13:00 F. R. Paskie, M. Francoeur et W. Nihilian
 - 13:15 H. Lemaire, A. Gauthier et R. Gaudreau
 - 13:30 J. Marsland, R. Dutilleul et J. Provencher
 - 13:45 R. Lacroix, Larry Moquin et Dr. B. Vincent
 - 14:00 P. E. Corriveau, R. Carrière et F. Bureau
 - 14:15 B. Tarte, A. Michaud et F. Dionne
 - 14:30 J. Pagnon, D. O'Herby, D. Bayla, R. Gervais
 - 14:45 C. Chavous, Dr. G. Rodrigue, Dr. G. Laperrière
 - 15:00 Phil. Dion, Z.-H. Girouard, R. Dionne, P. Malhot

- DIMANCHE (Classe A)**
- 8:00 Guy Richard, P. Amy et G. Beauchamp
 - 8:10 A. Madore, J. Bourbeau et Jean Roy
 - 8:20 D. Chassé, Dr. Hébert et J.-C. Bourgeois
 - 8:30 F. Fontaine, G. Paréault et G. Bladon
 - 8:45 D. Brousseau, G. Fontaine et J.-C. Lemaire
 - 8:55 B. Chevrette, C. Moquin et G. Rousseau
 - 9:05 J. Lamy, R. Salls, P. Davidson
 - 9:15 G. St-Pierre, J. Nadeau et R. Dutilleul
 - 9:30 Robert Dutilleul, J. Amyot et P. Laperrière
 - 9:40 P. Bouchard, P. Laplante et N. Smith
 - 9:50 R. Stenerson, G. Savoy et R. Leblanc
 - 10:00 Jim Innes, G. Paréault et C. Bourbeau
 - 10:15 E. Ouellet, J.-P. Demers et C. Bouchard
 - 10:25 G. Boulay, Roger Vézina et Jerry Robitaille
 - 10:30 W. Palmer, P. Gendron et G. Gauthier
 - 10:40 Don Gauthier, Paul Simard et H. Baudry
 - 10:55 N. Bourbeau, G. Paradis et A. Ruard

DRAG RACES (EPREUVES D'ACCELERATION)

BOUVRETTE SPEEDWAY

ST-JEROME

DIMANCHE le 28 AOUT

INSCRIPTION: 10 h. A.M.

Gagnez un trophée avec votre voiture américaine ou européenne

POUR LA MEILLEURE TRANSACTION

Chevrolet

CORVAIR & ENVOY

J.P. Charbonneau

AUTOS L.T.E.E.

3930 EST, STE-CATHERINE - LA. 6-4471

ARGONAUTES de TORONTO

VS

ALOUETTES

Vendredi, le 26 août — 8.00 p.m.

AU STADE MOLSON

SIEGES RESERVES \$2.50 - \$4.00

MAINTENANT EN VENTE CHEZ :

The T. Eaton Co. Ltd. Rayon des articles de sport, 4e étage
Lord's Sport Shop, 1300 ouest, rue Ste-Catherine
McNiece's Sporting Goods, 1441, McGill College
Grant's Men's Wear, 4844, rue Wellington, Verdun
René Gauvreau, 4076 est, rue Ste-Catherine
De Serres Cie Ltée, Centre d'Achats Rockland, Ville St-Laurent
Bob Lunny, 5804, Côte-St-Luc
Joey Richman Sporting Goods — 1487, MacDonald, St-Laurent
Laurentian Lines, 222 Montée de Liesse, St-Laurent
et aux guichets des Alouettes, à l'hôtel Mont-Royal

MONTREAL ALOUETTE FOOTBALL CLUB, INC.

Baltimore bat Détroit et passe en deuxième place

Baltimore, 25 (UPI) — Gus Triandos a cogné le cinquième circuit de sa carrière avec les buts remplis, ce soir, alors que les Orioles de Baltimore ont défait les Tigers de Détroit 9 à 3 pour devancer Chicago en deuxième place de la ligue Américaine, à une partie des Yankees.

Triandos a réussi son circuit contre Frank Lary, qui a subi sa treizième défaite de l'année contre onze victoires. C'était le huitième circuit de Triandos cette saison.

Jim Gentile a aussi cogné un circuit pour Baltimore, son dix-neuvième. Charlie Maxwell a cogné son 21e circuit pour Détroit et Coot Veal un triple.

Les Orioles ont compté deux autres points dans la huitième sur un double de Chuck Estrada et un simple de Jackie Brandt. Estrada, un jeune lanceur gaucher, a remporté sa quatorzième victoire contre huit défaites. Il a accordé cinq coups sûrs et a retiré douze frappeurs au bâton.

A Washington Chuck Stobbs et Ray Moore ont combiné leurs efforts pour aider les Sénateurs de Washington à blanchir les Athlétiques de Kansas City 9 à 0. Les Athlétiques ont cogné seulement quatre coups sûrs. La victoire a permis à Washington de s'installer seul en quatrième place.



JOUTES D'HIER

LIGUE INTERNATIONALE
Rochester 5, Montréal 4.
Buffalo 7, Toronto 3.
Jersey City 4, Miami 3.
Columbus 8, Richmond 0.

LIGUE NATIONALE
Chicago 2, Pittsburgh 1.
San Francisco 8, Cincinnati 5.
Milwaukee à Los Angeles (Soir)
(Seules joutes célébrées)

LIGUE AMERICAINE
Boston 10, Cleveland 7.
Baltimore 9, Détroit 3.
Washington 9, Kansas City 0.
(Seules joutes célébrées)

JOUTES D'AUJOURD'HUI

LIGUE INTERNATIONALE
Toronto à Montréal (Soir)
Rochester à Buffalo (Soir)
Columbus à Miami (Soir)
Richmond à Jersey City (Soir)

LIGUE NATIONALE
Philadelphie à Chicago
Pittsburgh à St-Louis (Soir)
Milwaukee à San Francisco (Soir)
Cincinnati à Los Angeles (2 Soir)

LIGUE AMERICAINE
Chicago à Boston (Soir)
Détroit à Washington (Soir)
Cleveland à New York (2 Soir)
Kansas City à Baltimore (2 Soir)

CLASSEMENT

LIGUE INTERNATIONALE				
Équipe	G	P	mo	diff
Poro-ra	80	16	859	7
Richmond	71	33	849	16
Rochester	69	33	511	20
Buffalo	68	36	507	20 1/2
Jersey City	61	41	474	25
Miami	61	41	462	29
Columbus	60	38	441	29 1/2
Montréal	57	38	422	32

LIGUE NATIONALE				
Équipe	G	P	mo	diff
Pittsburgh	75	45	620	2
Milwaukee	65	51	554	14
St-Louis	65	51	550	18
Los Angeles	64	53	547	19
San Francisco	59	59	500	11 1/2
Cincinnati	55	65	447	21
Chicago	47	72	395	27 1/2
Philadelphie	48	75	380	29

LIGUE AMERICAINE				
Équipe	G	P	mo	diff
New York	68	45	585	1
Baltimore	70	52	574	1
Chicago	69	52	570	1 1/2
Washington	61	60	504	14
Cleveland	58	59	496	19 1/2
Détroit	57	62	479	24
Boston	50	68	424	19
Kansas City	43	75	364	26

BASEBALL AMATEUR

LIGUE SENIOR DU QUEBEC
TERRÉBONNE 002 000 0-2 5 3
ST-JEAN 010 000 0-1 2 0
Batteries: Prud'homme et Shea: Dret et Valois

beaux succès atteignant la finale des éliminatoires pour le championnat de la ville.

Les Dodgers affronteront le Rosmont ou le Lafontaine dans la série finale, deux de trois. La première joute de la finale aura lieu mardi prochain à huit heures, sous les projecteurs, au parc Clifford.

Les Dodgers en finale

Les Dodgers du centre monseigneur Pigeon, qui en étaient à leur première saison, ont connu de



AU STADE CE SOIR — Cette jolie danseuse de Montréal, Diane Bellavance, en costume national allemand, est l'une des participantes du groupe de 110 danseuses de folklore qui exécuteront des pas de danse folklorique à la grande joute de baseball devant mettre en lumière la croisade des 10,000 donneurs de sang de la Croix-Rouge, instaurée au début de juillet dernier. Elle cause ici avec Joe Altobelli, joueur des Royaux de Montréal. Des personnalités marquantes assisteront à cette joute, notamment S.E. le cardinal P.-E. Léger, archevêque de Montréal, qui lancera la première balle et S.H. le maire Sarto Fournier.

Soirée de la Croix-Rouge au stade des Royaux

La première balle de la grande joute, qui marquera l'issue de la croisade des 10,000 donneurs de sang instituée il y a sept semaines par la Croix-Rouge, sera lancée ce soir le 26 août par Son Eminence le cardinal Paul-Émile Léger, archevêque de Montréal au Stade. Cette joute sera disputée entre les Royaux et les Maple Leafs de Toronto.

Son Eminence a ainsi gracieusement prêté son concours à cette croisade à la demande du lieutenant-colonel Sarto Marchand, président du comité de Montréal des donneurs de sang. Le receveur Clarence Coleman sera au Losange.

Lorsque fut instituée la croisade estivale des donneurs de sang — à une période de l'année où ceux-ci se font plus rares — l'objectif fut établi à 10,000 volontaires qui recevraient en

retour un billet pour la joute de baseball du 26 août. Jusqu'ici, 9,700 personnes ont généralement répondu à cet appel lancé par la Croix-Rouge au début de juillet et l'on a lieu d'espérer que l'objectif sera atteint. Les billets gratuits distribués se sont avérés un précieux stimulant.

On anticipe donc une foule record à 7 h. 45 lorsque sera lancée la première balle. Des danses folkloriques seront exécutées préalablement par des groupes de jeunes gens sous les auspices du service des parcs et amusements de la ville de Montréal. Un feu d'artifice spectaculaire suivra immédiatement après la partie.

Aussi peu que ...

\$100.00
COMPTANT

24 MOIS POUR PAYER

- '54 DODGE \$550.
en très bonne condition
- '55 DODGE Panel... \$595.
- '53 DODGE \$250.
- '53 CONSUL 6 cyl. \$295.

PICARD

AUTOMOBILE

2122 est, ONTARIO
LA. 6-4917

Ouvert

★ **VENDREDI** jusqu'à 9 p.m.

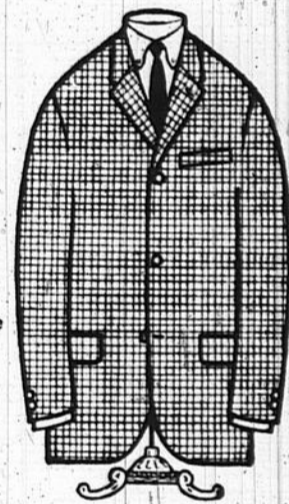
★ **SAMEDI** jusqu'à 6 p.m.

Morrie Gold

385 créations distinctives pour hommes
OUEST, RUE STE-CATHERINE
JUSTE À L'OUEST DE BLEURY

C'est le NATUREL
pour l'automne

LE COMPLET
AVEC
EPAULES
NATURELLES



- Peu de coussinets voir même pas du tout.
- Boutons plus espacés et plus haut.
- Revers des poches plus larges et ouverture à crochet au centre du dos.
- Coutures rabattues et pantalon étroit.

26 semaines pour payer

69.50



Le Joy
Continental

- Epaulés naturels avec peu de coussinets.
- Modèle trois boutons avec revers à pointes et coutures rabattues.
- Pli ouvert de chaque côté et manches à revers.
- Pantalon de coupe amincie.

26 semaines pour payer

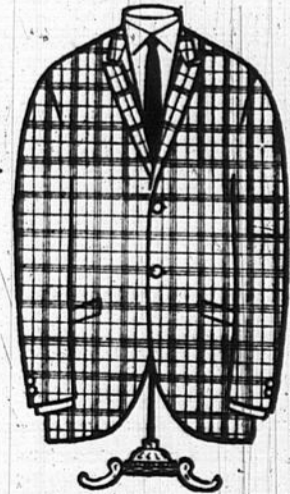
69.50

Le M.G.
Continental

- Veston plus court, devant à courbes fuyantes, revers à pointes
- Epaulés naturels, poches en biais et plus ouvertes de chaque côté.
- Pantalon plus étroit et de coupe amincie.

26 semaines pour payer

69.50



Morrie Gold

385 OUEST, RUE STE-CATHERINE, JUSTE A BLEURY
STATIONNEMENT GRATUIT A 1215 CARRÉ PHILLIPS

Championnat des Cantons de l'Est à Drummondville demain

Drummondville. — Le promoteur Doc Laplante, qui a été forcé de contremander son dernier programme de "stock-cars" à cause de la mauvaise température, présentera une épreuve pour le championnat des Cantons de l'Est demain soir.

Cette épreuve de 20 tours pour une forte bourse, mettra aussi à

l'enjeu, un superbe trophée. Le promoteur Laplante a aussi révéilé qu'il présentera six autres épreuves avec les meilleurs conducteurs de Québec, Sorel, Granby, Montréal et Sherbrooke sur les lieux.

La réputé conducteur américain Bud Badwell sera de retour avec son puissant No 13. Le signal du premier départ sera donné à huit heures.



par UNITED PRESS INTERNATIONAL (Basé de 300 présences officielles au bâton)

LIGUE NATIONALE

Joueurs et équipes	pl	ab	p	cs	may
Larkin, Los Angeles	97	312	98	197	313
Mays, San Francisco	118	157	92	150	328
Grant, Pittsburgh	122	517	77	165	321
Clemente, Pittsburgh	111	432	61	138	319
Ashburn, Chicago	119	141	82	134	302
Copola, San Francisco	115	415	60	133	299
Willy, Los Angeles	111	359	52	191	297
Adcock, Milwaukee	105	387	39	114	295
Whita, St. Louis	118	454	73	135	293
Harcera, Philadelphia	112	495	48	119	292
Don, Los Angeles	110	399	61	117	293

LIGUE AMERICAINE

Joueurs et équipes	pl	ab	p	cs	may
Smith, Chicago	120	453	79	147	325
Slavens, Chicago	110	352	71	111	315
Skowron, New York	110	420	42	120	310
Kuenn, Cleveland	119	422	57	130	308
Runnels, Boston	112	425	71	120	305
Minnis, Chicago	121	469	79	113	305
Robinson, Baltimore	121	471	58	113	301
Aspromonte, Cleveland	86	319	43	96	311
Francis, Cleveland	119	432	51	129	299
Pearson, Cleveland	108	385	63	115	298

POINTS PRODUITS

Ligue Nationale	Banks, Cubs	99	
Aaron, Braves	92	Mays, Giants	87
Mathews, Braves	85	Boyer, Cardinals	83
Ligue Américaine	Maris, Yankees	95	
Wertz, Red Sox	88	Skowron, Yankees	81
Minnis, White Sox	82	Slavens, White Sox	81

COUPS DE CIRCUIT

Ligue Nationale	Banks, Cubs	35		
Aaron, Braves	33	Mathews, Braves	30	
Mays, Giants	27	Boyer, Cardinals	25	
Robinson, Red Sox	25	Ligue Américaine	Maris, Yankees	35
Mantle, Yankees	29	Lemon, Senators	29	
Calavita, Tigers	25	Slavens, White Sox	25	

RECORD DES LANCEURS

(Basé de 15 lancers ou plus)

Ligue Nationale	g	p	may
Law, Pirates	18	5	783
Broglio, Cardinals	15	4	711
McDaniel, Cardinals	13	4	711
Burdette, Braves	15	7	682
Spahn, Braves	15	7	682

LIGUE AMERICAINE

Ferry, Indians	g	p	may
Dittmar, Yankees	15	5	711
Brown, Orioles	9	5	611
Pasqual, Senators	12	7	611
Placa, White Sox	12	7	611

NOTE: Certains des parties jouées hier soir n'est inclus dans cette classification.

John Kabat du St-Henri signe avec Philadelphie

Henri-Paul Duvál, éclairer des Phillies de Philadelphie dans la province de Québec, a annoncé qu'il avait fait signer un contrat au jeune lanceur John Kabat du club St-Henri de la ligue de baseball Montréal Royale Junior.

Kabat, un colosse de 5 pieds, 11 pouces, pesait 180 livres a été "converti", de troisième but en lanceur droitier. Il a compilé un record de 3-0.

Récemment, Kabat a lancé une joute d'un coup sûr contre Verdun et a retiré 14 frappeurs au bâton en sept manches. C'est un artiste de la balle rapide. Il se rapportera au club Elmira de la Penn-Stat League la printemps prochain.

Trou d'un coup

Maurice Brunelle de Duvernay, a réussi un trou d'un coup au club de golf Marlboro mercredi. Utilisant un fer 2 au cinquième trou d'une distance de 183 verges, Brunelle a vu la balle tomber sur le vert à vingt pieds de la coupe pour rouler ensuite dans le trou. Brunelle jouait en compagnie de Marcel Gravel, Jean Désy et Dick Dupras.

LA SAISON SE TERMINE LE SOIR DE LA FÊTE DU TRAVAIL!

on s'amuse!

SPECTACLE GRATUIT

5 & 11 p.m.

SALLE À MANGER

REPAS COMPLETS

En après-midi et en soirée, sauf le lundi à compter de 7 p.m.

PARC BELMONT

10-60-F

VALEURS SENSATIONNELLES

SUR EQUIPEMENT DE PECHE, DE CHASSE ET DE CAMPING

POUR LE CHASSEUR

CARABINES "LEE ENFIELD" de l'Armée "303" \$15.95
 CARABINES "22" de l'Armée \$8.95
 Munition de toutes sortes à prix réduit

TENTES

de toutes sortes, de toutes grandeurs, à compter de — \$5.94 et plus

Grande variété de Sacs de couchage à l'épreuve de l'eau et du froid \$4.98 et plus

COUPE-VENT	\$3.94	BAS DE TRAVAIL en laine 2 pour	\$8.88
SACS DE PARACHUTE	\$3.94	PELLE PLIANT	\$1.97
KIT BAGS et DUNNAGE BAGS	\$0.88	BOTTES DE PECHEURS	\$4.95
TENTES EN MOUSTIQUE de nylon	\$4.95	BIDON DE L'ARMEE avec courroie	.95
JEANS toutes les grandeurs	\$2.88	HAYRESACS	.69
PANTALONS et chemises Chino	\$7.95	SACS DE PROSPECTEURS	\$1.25
BACHES DE CAMPMENT	\$1.98	SOUS-VETEMENTS, culotte et gilet	2 pour .95
ENSEMBLE DE CUISSON "Mess Tins"	.48	COUVERTURE D'AUTOMOBILE	\$2.94
CHEMISES SPORT 2 pour	\$3.00	POELES ou CHAUFFERETTES	\$2.98
COUVERTURES DE COULEUR	.99	TOILES pour couvrir, bateau ou auto	.10 le pl. car.
MATELAS SOUFFLABLES	\$2.98	SIRENE de bateau ou d'automobile	\$12.94
MATELAS SOUFFLABLES 2 personnes	\$6.98		
Pompe pour bateau	\$2.49		

ENSEMBLE, Imperméable \$2.94
 Capuchon et bottes
 Aussi ensemble 4 morceaux: Pantalons, Capuchons - Gilet - Bottes. \$3.94

RADEAU DE CAOUTCHOUC

"RUBBER BOAT"
 Idéal pour piscine, grandeur de 1 à 15 personnes, se gonfle rapidement. \$27.95 et plus

LIT DE CAMP 2 ETAGES COMPLET AVEC SOMMIER

\$17.50
 Matelas \$3.94
 Couvertures 60" x 80" .79
 Oreillers .39
 Toiles d'oreillers
 Sommier de lit, 2 étages 9.95 pr

VESTONS FLOTTEURS "MAY WEST"

Authentiques de la \$2.94 et plus
 marins, disponibles

RUCKSACK DE L'ARMEE

avec cadre en acier. CAT. AU. Facilite le transport de vos provisions. \$8.94

PACKSACK DE L'ARMEE

seulement \$1.49

GENERAL SURPLUS STORE

20 EST, NOTRE-DAME (près St-Laurent)
 Ouvert jusqu'à 9 h. les vendredis et samedis jusqu'à 7 h.
 Vendredi et samedi, stationnement facile
 VOYEZ I PLUS DE 10,000 ARTICLES DIFFERENTES A UNE FRACTION DE LEUR VALEUR

NOUS EMETTONS LES PERMIS DE PECHE

OUVERTURE OFFICIELLE

DU MONTREAL BOWLING ACADEMY

1294 rue ST-ANDRÉ (angle Ste-Catherine)

NOUVEAUX PLANTEURS AUTOMATIQUES

(ELECTRONIQUES)
 LES SEULS DU GENRE A MONTREAL!

VENEZ VOIR CES NOUVEAUX PLANTEURS A L'OEUVRE!
 Rafraîchissements gratuits de 5 h. à 8 h. p.m.

Pour vos réservations: Appelez VI.5-6245

MONTREAL BOWLING ACADEMY

Invitation spéciale aux EMPLOYES DE CABARETS BIENVENUE A TOUS!

Duel excitant prévu entre Rote et Etcheverry

(Par JEAN SEGUIN)

Les Alouettes, relégués au dernier rang du Big Four par la majorité des connaisseurs, pourraient se hisser sur un pied d'égalité en première place avec les Argonauts de Toronto, ce soir. Il faudra cependant vaincre cette puissante équipe au stade Molson. Ce ne sera pas une tâche facile, si l'on considère l'échec décisif de l'équipe contre ces mêmes Argonauts, vendredi dernier, dans la ville reine.

Tobin Rote a établi un record pour les passes complétées (38) dans cette joute. Cela n'est pas une garantie cependant que le Toronto

exploitera encore une attaque aérienne. Lou Agase compte sur des joueurs comme Dick Shatto, Dave Mann et Cookie Gilchrist tous d'excellents porteurs du ballon.

Le pilote Perry Moss, des Alouettes, a modifié ses formations sur la défensive afin d'annuler un peu les talents de passeur de Rote. Moss croit aussi que son club peut arrêter les Argonauts au sol. Il souligne que son club manque les services de quelques réguliers mais croit qu'il peut l'emporter si tous ses hommes fournissent un petit effort de plus.

Sam Etcheverry est encore le joueur-clé des Alouettes. Une rumeur a déjà circulé voulant que les Alouettes échangent Etcheverry pour Dick Shatto des Argos. Shatto est un demi de classe, mais le départ d'Etcheverry aurait été une véritable catastrophe.

Il est probable que Toronto jouera un peu plus au sol mais, il est aussi évident que Rote lancera souvent le ballon. La passe est une arme efficace et plus rapide pour compter. Malgré les 38 passes complétées par Rote la semaine dernière, les Argos ont compté seulement 36 points. Ce qui prouve que Rote a rarement complété le long jeu.

En deux parties jusqu'ici, Rote a obtenu une protection formidable et n'a pas eu lui-même à courir très souvent. L'on prétend encore en certains milieux que les genoux du vétéran de dix saisons dans la ligue Nationale se sont pas trop solides. Il sera intéressant de constater ce soir si les Alouettes ont trouvé un bon moyen pour obliger Rote à hâter un peu ses jeux.

Les Argonauts alignent de brillants receveurs. Bill Stribling, un vétéran de la ligue Nationale, n'échappe jamais le ballon et s'échappe facilement du joueur qui doit le surveiller. Paul Fedor est aussi un autre receveur de classe comme allier et il y a aussi les Shatto et Mann au champ arrière qui peuvent saisir habilement une passe.

Lou Agase, le nouveau pilote des Argonauts, compte sur des réserves formidables qui pourraient faire la différence dans la course au championnat. Il aligne quatre joueurs à double-citoyenneté. Ce sont le quart substitut Nobby Wirkowski, le demi Boyd Carter, le demi Hal Waggoner et le demi Gerry Philp. Seul Philp jouerait ce soir. Agase a l'intention de remplacer Waggoner par le nouveau bloqueur Graham.

Toronto compte aussi dans ses rangs Marty Martinello, un ancien joueur des Alouettes, qui était à Vancouver la saison dernière.

Sur la défensive contre la passe, Jim Rountree est étoile du club et le nouveau-venu Stan Wallace est également de première force. Sur la ligne on retrouve des hommes comme Stoneburg, Fouts, Oliver et autres.

Chez les Alouettes

Dans le camp des Alouettes le centre arrière Veryl Switzer sera au repos à cause d'une blessure au cou. George Dixon reviendra cependant au jeu pour le remplacer. Don Clark et Dick Cohee, deux autres réguliers au champ arrière, étaient des cas douteux hier soir.

Il est probable également que Wes Gideon reviendra au jeu pour aider le club sur la défensive contre les passes. Il n'est pas impossible que Syd Williams soit aussi utilisé comme demi défensif.

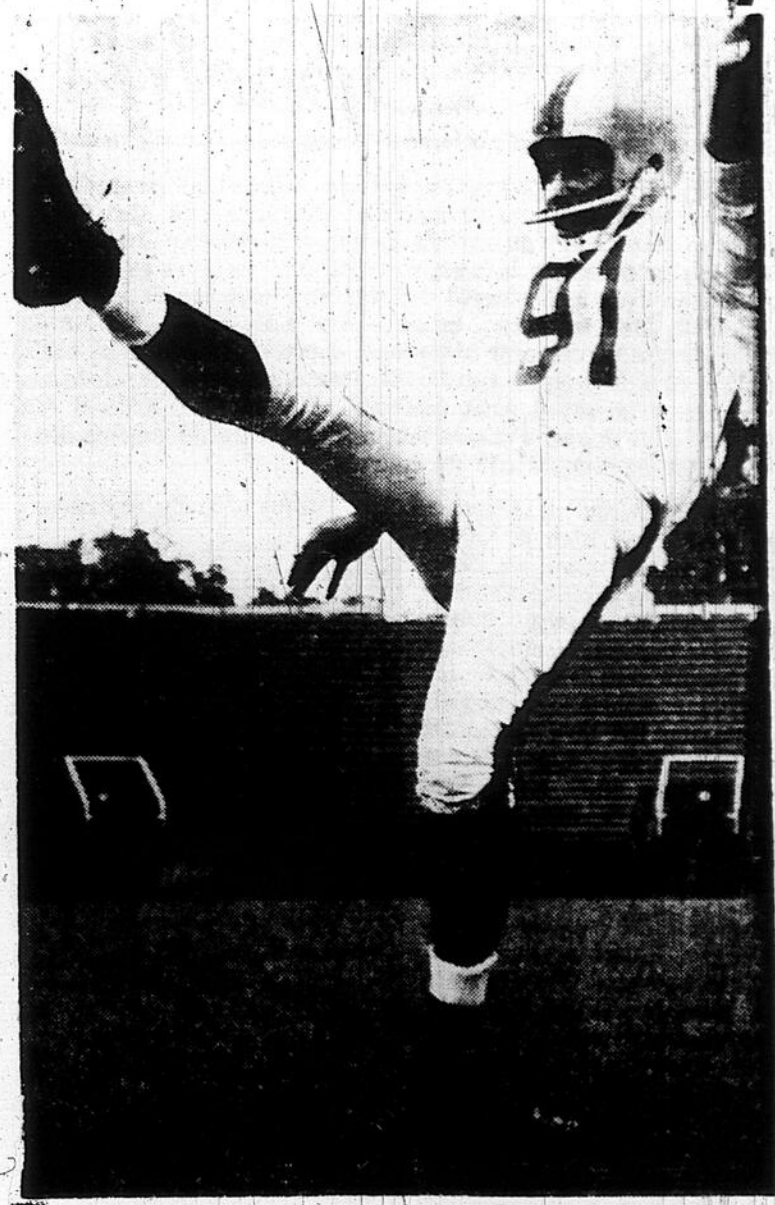
Moss a annoncé que Ron Niempski ne serait pas utilisé comme allier défensif. Ted Foret le remplacerait. Ivan Livingstone, rarement envoyé au jeu jusqu'ici, serait aussi dans l'alignement défensif.



DICK SHATTO



TED FORET



DAVE MANN



Faite pour vous...
pour vous plaire!



Grâce à son brassage prolongé, Kingsbeer conserve toute la fine saveur de la bière!
Par ses ingrédients de choix, sa préparation parfaitement au point, son goût délicat... Kingsbeer, vous en conviendrez, est faite pour vous... pour vous plaire!



La première... la meilleure... depuis toujours!



ECHOS Sportifs

par BOB CHICOINE

Le sportif Nick DeAngelis, qui est aujourd'hui propriétaire d'une écurie de coursiers trotteurs et ambleurs très bien équilibrée, après avoir été durant de nombreuses années dans le domaine des courses sur le plat, a causé une certaine surprise, il y a environ deux mois, quand il a annoncé qu'il venait d'engager l'Américain Maurice Pusey, comme entraîneur et conducteur de son écurie qui comprenait alors sept coursiers. Pusey, qui avait rempli le rôle de premier entraîneur pour le réputé Clint Hodgins, est arrivé à Montréal sans tambour ni trompette, mais il n'a pas tardé à se gagner l'admiration des amateurs de courses sous harnais par sa combativité en courses.

DeAngelis, qui a récemment fait l'acquisition de sept coursiers de l'écurie Bleu et Or du sportif Lucien Dugré, de Sherbrooke, n'a jamais regretté son geste d'avoir engagé Pusey. "C'est sur la recommandation de Bill Houghton et Del Miller que j'ai engagé Maurice et, soit dit en passant, j'ai non seulement fait l'acquisition d'un homme consciencieux, mais aussi d'un gentilhomme", de commenter le propriétaire de la ferme Del Rosa.

C'est par pure coïncidence que DeAngelis a été capable d'engager Pusey. Houghton et Miller, qui étaient venus à Blue Bonnets pour conduire deux coursiers américains dans une épreuve invitation contre le réputé trotteur Tie Silk, des écuries des frères Adrien et Gérard Miron, ont annoncé au propriétaire de la ferme Del Rosa qu'un habile et jeune entraîneur qui n'attendait que l'occasion de travailler à son compte, était sans emploi à New York. DeAngelis, qui ne connaissait pas Pusey, le fit donc venir à Montréal à ses frais pour discuter de conditions possibles. Après avoir demandé trois jours pour considérer l'offre, Pusey l'accepta, et, depuis ce temps, il remporte succès après succès avec les trotteurs et ambleurs de la ferme Del Rosa.

Pusey, qui a appris les trucs du métier en travaillant sous les ordres de connaisseurs comme Tom Ackerman, Earl Avery, Del MacTavish et finalement Clint Hodgins, est très heureux de la chance qui lui a été fournie. Maurice, qui agissait comme entraîneur du réputé Bye Bye Byrd, champion du monde avec un mille en 1:57 4-5 minute sur un tracé d'un demi-mille, est reconnu pour être à son meilleur dans le dernier huitième de mille. Certains amateurs de courses lui attribuent même le surnom d'"artiste du fouet", terminant une épreuve en trombe comme le fait habituellement son ancien patron Clint Hodgins qu'il classe, avec Hugh Bell, comme les meilleurs conducteurs aux Etats-Unis.

Si Maurice remporte maintenant de beaux succès comme conducteur, il n'a pas été aussi chanceux à ses débuts dans une course pour une importante bourse. "Mon cheval ne s'est même pas rendu au poteau du quart de mille", de dire en riant Pusey, un homme très populaire avec ses palefreniers. Très modeste, Pusey prétend que la clé du succès avec un coursier est de faire preuve de beaucoup de compréhension. "Aucun cheval ne s'entraîne ou ne se conduit de la même façon. Bye Bye Byrd, par exemple, était un cheval exemplaire. Il pouvait amblé un mille en 2:00 minutes même s'il avait été entraîné ou réchauffé en 2:30 ou 2:15 minutes. C'est un véritable champion, mais je crois qu'il doit prendre maintenant le deuxième rang en arrière de Adios Butler", de dire Pusey, présentement en première place, dans le classement chez les conducteurs à la piste du parc Richelieu.

Selon le confrère américain Harold Weissman, de New York, Frank Lane, grand patron des Indiens de Cleveland, engagera Mel McGaha, pilote des Leafs de Toronto, comme gérant des Indiens à la fin de la présente saison. Lane n'a accordé qu'un contrat d'un an à Jimmy Dykes qu'il a obtenu en retour de Joe Gordon... George "Punch" Imlach, gérant général des Maple Leafs de Toronto, a été incapable de faire signer un contrat à l'ailier gauche Bert Olmstead durant un récent voyage dans l'Ouest du pays... Claude Labrosse, joueur de défense des Américains de Rochester, qui s'alignera avec les As de Québec la saison prochaine, est vendeur au mutuel au parc Richelieu... Nos souhaits de prompt rétablissement au sportif Lucien Dugré, de Sherbrooke, qui se remet d'une récente opération... Le conducteur de "stock-cars", Bill Wimble, un Américain, est propriétaire d'une ferme comprenant plusieurs animaux dont 25 vaches qu'il traite quotidiennement en plus de participer à des courses quatre fois par semaine.

Gilles St-Onge, un jeune voltigeur de Lachine, continue à faire sensation avec le Johnson City de la ligue Apalachin. Gilles, un puissant frappeur gaucher, a récemment cogné son troisième circuit avec les buts remplis et son septième de l'année pour le club de l'organisation des Phillies de Philadelphie. Gilles fait tellement belle figure avec le Johnson City qu'il a été invité à se rendre à Philadelphie à la fin de la saison... Le lanceur Bob Baillargeon est revenu à Montréal souffrant d'une douleur au bras.



Maurice Pusey

Son premier dans les majeures

Un circuit de Glen Hobbie s'avère fatal aux Pirates

Chicago (UPI) — Le lanceur Glen Hobbie a frappé le premier coup de circuit de sa carrière dans les majeures, hier après-midi, après deux retraits à la neuvième manche, pour ainsi procurer une victoire de 2-1 aux Cubs de Chicago sur les Pirates de Pittsburgh.

Hobbie a retiré neuf frappeurs au bâton et il a alloué seulement trois buts sur balles, remportant ainsi sa treizième victoire de la saison. Il a expédié la première balle du lanceur perdant Wilmer Mizell par-dessus la clôture du champ gauche après deux retraits à la neuvième.

Mizell, qui a subi sa première défaite contre les Cubs cette saison après les avoir battus cinq fois, a accordé huit coups sûrs. Ernie Banks a égalisé les chances pour Chicago, 1-1, à la deuxième manche avec son 36^e circuit de la saison. Banks a frappé un double plus tard, portant à 500 son total de coups de plus d'un but depuis ses débuts dans les majeures.

Hobbie, qui a battu Pittsburgh pour la deuxième fois cette année, a accordé six coups sûrs et aucun après la sixième manche. Le seul point des Pirates a été compté à la première manche sur un but sur balles, et des simples de Dick Stuart et Roberto Clemente.

C'était la seizième défaite des Pirates par un point cette saison et la seizième fois également qu'ils perdaient une partie dans les dernières manches. Danny Murtaugh, pilote des Pirates, a été chassé du jeu à la neuvième manche après avoir protesté trop violemment contre une décision de l'arbitre Tom Gorman après un retrait de Don Hoak sur trois "strikes".

En mettant fin à une série de deux défaites consécutives, Chicago a ainsi remporté sa septième victoire sur Pittsburgh cette saison contre onze défaites.

PITTSBURGH (1)	ab	p	cs	pp	e
Vinton, cf	4	0	1	0	0
Groat, ac	3	0	0	0	1
Cimoli, cg	2	1	2	0	0
Stuart, lb	4	0	2	0	0
Clemente, of	3	0	1	1	0
Smith, p	4	0	0	0	0
Hoak, 3b	4	0	0	0	0
Mazeroski, 2b	4	0	0	0	0
Mizell, p	4	0	0	0	0
TOTAUX	32	1	6	1	1

CHICAGO (2)	ab	p	cs	pp	e
Ashburn, cg	4	0	0	0	0
Heist, cf	3	0	1	0	0
Santo, 3b	3	0	0	0	0
Banks, ac	4	2	2	1	0
Thomas, lb	4	0	1	0	0
Walt, of	3	0	1	0	0
Zimmer, 2b	3	0	0	0	0
Thacker, r	3	0	1	0	0
Hobbie, p	3	1	2	1	0
TOTAUX	32	2	8	2	0

Les Dodgers auront leur stade en 1962

Los Angeles, 25. (UPI) — Le stade de baseball des Dodgers de Los Angeles, pouvant recevoir 56.000 personnes, au fameux ravin Chavez sera prêt pour la joute d'ouverture en 1962. Les travaux sont finalement commencés.

Le président Walter O'Malley des Dodgers et A.S. Vinnell, président de la compagnie de construction Vinnell d'Alhambra, ont signé le contrat aujourd'hui.

Les travaux étaient déjà commencés cependant sur le site situé au nord du centre civique de Los Angeles. Le coût du stade et des autres facilités a été estimé à seize millions.

Ligue de quilles Guilbault Sportif

Avis aux anciens et nouveaux membres que la ligue ouvrira sa saison régulière 1960-61, dimanche le 11 septembre prochain 1:30 p.m. à la salle de quilles Bow-O-Drome à l'angle des rues Papi-neau et Mt-Royal. C'est une organisation mixte.

Ceux qui désireraient se joindre à la ligue, doivent communiquer avec M. Roger Guénard, LA. -0019 ou LA. 1-7651.

PITTSBURGH 100 000 000-1
CHICAGO 010 000 001-2

SOMMAIRE — Retraits et assistances : Pittsburgh 26-12 (2 retraits quand le point gagnant fut compté). Chicago 27-5. Doubles-Jeux: Hoak & Mazeroski à Stuart; Hobbie & Thacker à Thomas; Groat & Mazeroski à Stuart. Lâchés sur les buts: Pittsburgh 8, Chicago 9. 2-buts: Banks 3-buts: Vinton. Circuits: Banks, Hobbie, Sac: Cimoli.

LANCIEURS ml es p pm bb r
Mizell (p. 9-7) 3 0 0 0 0 0
Hobbie (p. 13-16) 9 6 1 1 3 9
Frappé par lanceur: Hobbie (par Mizell). Arbitres: Gorman, Smith, Sudol, Boggess. Durée: 2 h 31. Assist: 11.70.

RADIO D'AUTO

original pour votre auto

Electrohome \$79.95

PUSH BUTTON TRANSISTOR

MODELE \$49.95
MANUEL



ANTENNE ET INSTALLATION
GRATUITES SUR PLACE

sur toutes les marques d'autos,
américaines ou européennes

REPARATIONS
PENDANT QUE
VOUS ATTENDEZ

GARANTIE et installation immédiate.

SIMARD RADIO SERVICE

1308 est, BEAUBIEN — CR. 6-3916

PNEUS

Firestone

OU TOUTE AUTRE MARQUE
NE VOUS HASARDEZ PAS A
CONDUIRE avec des PNEUS TROP USES

Laissez nos EXPERTS VERIFIER VOS PNEUS
Garantisant un RETOUR PLUS SUR de vos vacances
ou de votre voyage d'affaires

SPECIAUX DE VACANCES

750 x 14 \$13.45

670 x 15 \$10.45

plus votre vieux pneu réchappable

Maintenant, 3 succursales pour mieux vous servir

690, boul. St-Croix (St-Laurent) **RI. 7-9937**

1801 ouest, rue St-Jacques **WE. 7-2891**

744, De La Montagne **WE. 5-5237**

Ouvert le samedi jusqu'à 1 h. p.m.



Morris Bros

TIRE DISTRIBUTORS LTD.

"Gordie Howe est le meilleur joueur de tous les temps" (Ivan)

Omaha, Neb. (UPI) — Tommy Ivan, gérant général des Black Hawks de Chicago, a présidé à l'inauguration d'un "Temple de la Renommée" du hockey à Omaha, Nebraska, hier, et il a déclaré que Gordie Howe était le meilleur joueur de hockey de tous les temps. Ivan a été invité à présider la cérémonie d'ouverture de ce "Hall of Fame" parce qu'il avait eu l'honneur d'être l'instructeur de Howe lorsque celui-ci évoluait dans les mineurs, soit avec le club Omaha, les Knights, il y a quatorze ans.

Ivan a déclaré que Howe avait surpassé le record de points de Maurice Richard, qu'il avait été choisi sur la première équipe d'étoiles à sept occasions et sur la deuxième quatre fois, qu'il avait été choisi le joueur le plus utile à son club cinq fois et qu'il remplissait les arenas partout où il allait jouer.

Ivan a aussi proclamé Omaha "la meilleure ville de hockey du continent nord-américain". Omaha était dans la défunte ligue des Etats-Unis lorsque Ivan agissait comme

pilote et qu'il avait Howe sur son club. Aujourd'hui, Omaha joue dans la ligue Internationale.

Mel Wright avec les Cubs de Chicago

Les Cubs de Chicago ont fait l'acquisition du lanceur de relève Mel Wright du club Dallas-Fort Worth de la ligue Association Américaine aujourd'hui. Wright, âgé de 31 ans, rejoindra les Cubs le premier septembre. Cet artilleur droitier a déjà lancé dans les majeures en 1954 et 1955 avec les Cardinals de St-Louis.

Lanceurs probables pour aujourd'hui

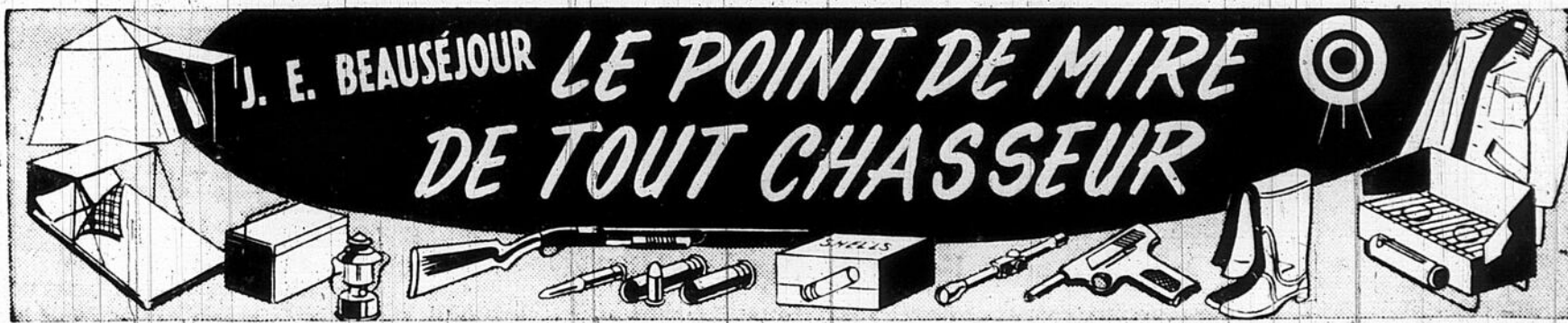
(Par UPI)

LIGUE AMERICAINE

Cleveland à New York (programme double, soir): Perry (15-6) et Stigman (5-4) vs Turley (7-3) et Ford (9-7)
 Kansas City à Baltimore (programme double, soir): Daley (13-11) et Garver (1-6) vs Barber (8-4) et Brown (9-5)
 Chicago à Boston (soir): Shaw (11-10) ou Baumann (8-5) vs Wilson (2-1)
 Détroit à Washington (soir): Bunning (8-9) vs Lee (5-4)

LIGUE NATIONALE

Philadelphie à Chicago: Roberts (8-12) vs Anderson (7-7)
 Cincinnati à Los Angeles (programme double, soir): Hook (10-13) et McLish (4-9) vs Craig (4-1) et Drysdale (10-13)
 Milwaukee à San Francisco (soir): Spahn (15-7) vs O'Dell (7-9)
 Pittsburgh à St-Louis (soir): Friend (13-10) vs Broglio (15-6)



J. E. BEAUSÉJOUR LE POINT DE MIRE DE TOUT CHASSEUR

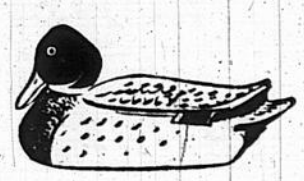


Venez consulter nos experts qui vous aideront dans le choix de la carabine qui vous conviendra ! Nous avons en magasin tous les calibres de :
 H. & R. — ITHACA — SAVAGE — BROWNING
 — COOY — WINCHESTER — MARLIN —
 MOSBERG — REMINGTON — ETC.

SPECIAL CARABINE .303

spécialement convertie pour la chasse au chevreuil !

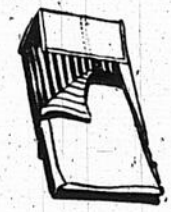
A PRIX SPECIAL !



CANARDS
 en fibre
 1.69 ch. ^{douz.} \$18.



Grand choix de **BOTTES DE CHASSE**
 telles qu'illustrées
 de \$6.95 à \$18.50



SACS DE COUCHAGE
 meilleure fabrication !
 de \$7.95 à \$125.



ENSEMBLE "MESS-TIN"
 En aluminium, 4 morceaux, avec sac, pratique pour chasseurs, pêcheurs, campeurs, genre américain.
SEULEMENT \$1.95
 Autres modèles de l'armée \$19



Pack Sacks
 Grand assortiment dimensions variées modèles avec ou sans armature de métal.
\$1.50 à \$14.50



Chaudes veste en duvet
 Pour les températures en bas de zéro. Finie en nylon vert réversible sur rouge. Idéale pour la chasse aux canards !



VETEMENTS doublés de duvet
 Spécialité pour les températures au-dessous de zéro. Modèles réversibles et non réversibles. Indispensables pour tout chasseur de canards. Autres parkas.
 à partir de **\$9.95**



CHAPEAUX et CASQUETTES
 Vaste choix de modèles et couleurs
 à partir de **\$1.95**



PANTALONS "Breeches"
 très chauds et confortables
\$6.95, \$18.50



COUTEAUX de chasse
 95¢ à \$3.50
HACHETTES
 \$1.50 à \$5.95



COUSSINS DE SAUVETAGE POUR YACHT
 Approuvés par le ministère du Transport.
 Rég. \$7.95 Très SPECIAL **\$3.95**
 AUSSI choix complet de vestes de sauvetage pour ENFANTS et ADULTES.
PRIX SPECIAUX



CANOTS RADEAUX PNEUMATIQUES NEUFS
 Idéal pour le portage, pêcheurs ou chasseurs.
PRIX SPECIAL BEAUSÉJOUR

PRIX SPECIAUX !

OUVERT VENDREDI
 jusqu'à 9 h. p.m.
SAMEDI
 jusqu'à 6 h. p.m.

NOUS EMETTONS PERMIS DE PECHE ET DE CHASSE

4559-65, rue PAPINEAU (près Mt-Royal)



SURPLUS DE GUERRE VETEMENTS DE TRAVAIL

Mays cogne son 27^e circuit et aide 4 chevaux européens à Roosevelt

les Giants à vaincre Cincinnati 8-5

San Francisco, 25 (UPI) — Willie Mays a cogné un circuit à l'intérieur du terrain, avec les buts remplis, et Sam Jones a remporté sa quatorzième victoire de la saison, aujourd'hui, alors que les Giants de San Francisco ont défait les Reds de Cincinnati 8 à 5 dans une joute régulière de la ligue Nationale.

C'était le 27^e circuit de Mays. Il l'a réussi dans la deuxième manche alors que les Giants ont compté sept points contre le pitcher Claude Osteen, qui a subi sa première défaite de l'année contre aucune victoire.

Jones a retiré onze frappeurs au bâton mais a accordé douze coups sûrs, dont huit pour plus d'un but. Il a cédé sa place à Johnny Antonelli dans la neuvième reprise après avoir accordé un circuit à Vada Pinson.

Le deuxième-but Billy Martin, qui a cogné un triple comme premier frappeur au bâton dans la joute, a été le bouc émissaire du Cincinnati. Après le long coup de Mays dans la deuxième manche, Martin a hésité une seconde de trop avant de lancer au marbre. Mays a ralenti au troisième puis quand il a vu que Martin hésitait, il a continué sa course. Le lancer de Martin au marbre était trop tard et manqua de précision.

Willie Kirkland a ensuite cogné un circuit dans la troisième, contre Bill Henry, après que Martin eut échappé son ballon facile, en dehors de la ligne des "fouls" au premier.

CINCINNATI (5)	ab	p	cs	pp	e
Martin, 2b	3	2	0	1	0
Pinson, oc	5	1	2	1	1
Bill, xl	5	0	0	0	0
Robinson, og	5	0	2	1	0
Billie, r	5	2	3	1	0
Coleman, lb	4	0	2	1	0
Cook, 3b	4	0	1	0	0
Cardenas, ac	3	0	1	1	0
Osteen, l	1	0	0	0	0
Henry, l	1	0	0	0	0
Lynch, l	1	0	0	0	0
Bridges, l	0	0	0	0	0
Anderson, l	1	0	0	0	0
Parkey, l	0	0	0	0	0
TOTAUX	38	5	13	5	1

SAN FRANCISCO (8)	ab	p	cs	pp	e
Davenport, 3b	4	1	0	1	1
Amalfitano, 2b	3	1	0	0	0
Mays, oc	4	1	1	4	0
Alou, og	4	0	0	0	0
Capeda, lb	4	1	2	0	0
Kirkland, cf	3	2	1	1	0
Schmidt, r	3	1	1	0	0

Ralston et Osuna en semi-finale

Chesnut Hill, 25 (UPI) — Dennis Ralston et Rafale Osuna, champions de Wimbledon, sont passés en semi-finale du tournoi de doubles national américain aujourd'hui. Ils ont battu Marty Mulligan et Bob Hewitt de l'Australie par 6-3, 6-4 et 6-1.

Ralston, champion junior de 18 ans de la Californie et Osuna, aussi un joueur de 18 ans du Mexique, ont rapidement triomphé. Ils avaient causé une surprise à Wimbledon et pourraient répéter l'exploit.

Rod Laver et Bob Mark de l'Australie ont défait les Anglais Bobby Wilson et Mike Sangster par 7-5, 6-1 et 11-9, pour passer également en semi-finale.

Ralston et Osuna feront face à Laver et Mark, qu'ils ont défait à Wimbledon, en semi-finale samedi.

La meilleure équipe australienne formée de Neale Fraser et Roy Emerson, championne ici l'an dernier, affrontera Marty Riessen et Ramsey Earnhart en quart de finale demain.

Nora Dares surprend à Atlantic City

Atlantic City, N.J., 25 (UPI) — Nora Dares, qui n'avait pas gagné en neuf départs cette saison, a décroché les honneurs de la course principale à Atlantic City aujourd'hui.

Le jockey Jimmy Verrona a conduit Nora Dares à la victoire sur Kit's Pet. La gagnante a réussi les six furlongs en 1:10 1/2 minutes. Noble Countess a terminé troisième. Nora Dares a rapporté \$48.00 pour \$2 au mutuel.

ab	p	cs	pp	e	pa	Lancers sur les buts: Cincinnati
Bressoud, ac	2	1	1	0	0	San Francisco 2 2 buts: Robinson, Cook, Bailey, Coleman 3-buts: Martin, Bailey, Ciments: Mays, Kirkland, Bailey et Pinson
Jones, l	3	0	2	1	0	
Antonelli, l	0	0	0	0	0	
TOTAUX	31	3	3	3	1	

a-Frappa pour Henry A la 5e
b-Frappa pour Bridges A la 8e

CINCINNATI 101 000 111-5
S. FRANCISCO 071 000 008-8

SOMMAIRE — Retraits et assistances: Cincinnati 24-11; San Francisco 27-8. Double jeu: Capeda A Bressoud 1; Capeda; Amalfitano A Bressoud A C-

(Jones lança pour frappeur A la 9e; mauvais lancer: Jones; Arbitres: Donatelli; Burkhardt; Varga; Conlan, Durée: 2 h 30; Assist: 9,518

OUTREMONT BOWLING

Réservez dès maintenant
Allées libres pour ligues
Prix spéciaux pour ligues de l'après-midi



NOUVEAU SNACK BAR

POUR INFORMATIONS: CR. 4-6956

OUTREMONT BOWLING

5232, avenue du Parc (près Fairmount)

Hairos, âgé de 4 ans, a gagné l'épreuve Internationale pour trotteurs d'une bourse de \$50,000 à Roosevelt Raceway samedi soir, battant quatre chevaux contre qui il aura à faire face, à nouveau samedi prochain. Ce sont Tornese, Icare et Crevalcore d'Italie, et Silver Song, des Etats-Unis.

Crevalcore a fini deuxième samedi dernier, après un mauvais départ occasionné par un manque. Silver Song, qui a fini troisième, a été bousculé dans le "strecth" et n'a pu devancer ses rivaux. Son conducteur est assuré qu'il aurait pu battre Hairos, s'il avait eu l'espace nécessaire pour filer en avant.

Les autres chevaux qui compléteront le peloton samedi prochain sont: Trader Horn, Tyson Scot et Su-Mac-Lad. Les cotes sont les suivantes: Hairos, favori à 5 pour 2; Silver Song, 4 pour un; Crevalcore, à 9 pour deux; Tornese à 5 pour 1; Trader Horn et Su-Mac-Lad à huit pour un chacun; Icare à 10 pour un et Tyson Scot à 12 pour un.

Hairos partira de la sixième position, Silver Song de la septième et Crevalcore de la huitième. Icare aura la "pole". Tyson Scot partira de la deuxième position, Trader Horn de la troisième, Tornese de la quatrième et Su-Mac-Lad de la cinquième.

ASSUREZ VOTRE AVENIR DANS L'INDUSTRIE!

C'est maintenant qu'il faut y penser!
N'attendez pas être sans travail pour apprendre un métier.
Vous aussi pouvez devenir homme de métier dans quelques mois.



OUVERTURE DES COURS 6 SEPT.
Première leçon pratique de soudure GRATUITE...

1—SOUDURE AU GAZ 2—SOUDURE ELECTRIQUE 3—DESSIN INDUSTRIEL

Venez nous visiter, téléphonez ou maillez ce coupon dès aujourd'hui
Sans obligation de ma part, n'oubliez pas l'obligation de me donner de plus amples renseignements sur la cours numéro.....

COURS DU JOUR DU SOIR PAR CORRESPONDANCE M M

NOM TEL.
ADRESSE
VILLE AGE



7974 15e AVENUE, VILLE ST-MICHEL, P.Q. RA. 2-1117

A CAUSE de la MAUVAISE TEMPERATURE de la FIN de SEMAINE-DERNIERE, ELLE AURA LIEU CETTE FIN de SEMAINE

GRANDE OUVERTURE

EN FIN DE SEMAINE

Visitez notre nouvelle plage

SEULEMENT 8 MILLES DE MONTREAL
Un Miami à la porte de Montréal

GRATIS

AVEC CETTE ANNONCE

- Terrain de pique-nique ombragé de magnifiques pins
- Plage sablonneuse
- Tables • Etc.

Visitez notre chalet modèle

GREENLANE

Prix à partir de **\$685**

Possédez votre propre chalet

\$125.

comptant

\$5.00

par semaine

LE MAGNIFIQUE INFORMATIONS: NO. 6-3735

Lac Pincourt

DIRECTION: traversez le pont de Terrebonne et suivez les indications vers la Montée Pincourt.

Ted Hogan de Toronto au Riverside Speedway

Ted Hogan, de Toronto, considéré par les connaisseurs comme le meilleur conducteur de "stock-cars" au pays, a fait parvenir son inscription au promoteur Richard A. Foley pour la première tranche du championnat international, dimanche après-midi, au Riverside Speedway.

Hogan qui conduira le no 7, un "stock-cars" muni d'un moteur Corvette 1960, a prédit qu'il sortira victorieux de la première tranche, pour une bourse de \$2,000. On sait que le championnat international consiste pour dimanche à deux épreuves de 25 tours et une autre de 50 tours.

Le promoteur Foley a aussi confirmé la venue de Billy Blum, un réputé conducteur de Oswego, N.Y. Bob Foley, Gilles Brochu, Lucien Champagne et autres conducteurs du Québec participeront à l'événement, qui suscite beaucoup d'intérêt.

Voici les résultats du dernier programme :

Première course, 10 tours — Albert Angel, Serge Adam, M. St-Jacques. Temps : 3.41.

Deuxième course, 10 tours — J.-P. Cabana, J.-G. Chartrand, Bill Wimble. Temps : 3.13.

Troisième course, 10 tours — Gilles Brochu, Bob Foley, R. Gagnon. Temps : 3.02.

Quatrième course, 10 tours — A. Angel, C. Morin, T. Calangelo. Temps : 4.16.

Cinquième course, 10 tours — J.-P. Cabana, Dick Nephew, J.-G. Chartrand. Temps : 3.16.

Sixième course, 10 tours — Gilles Brochu, L. Champagne, Bob Foley. Temps : 3.07.

Septième course, 15 tours — A. Angel, T. Calangelo, C. Morin. Temps : 5.34.



BOB FOLEY

Huitième course, 20 tours — Gilles Brochu, Bob Foley, L. Champagne. Temps : 6.20.

James Norris assure le Sénateur Kefauver de son retour prochain aux E.-U.

Paris. (UPI) — James D. Norris, ancien président de l'International Boxing Club, a fait parvenir un câblegramme au Sénateur Estes Kefauver, démocrate du Tennessee, l'assurant de son retour aux Etats-Unis pas plus tard que le 15 septembre.

Norris a ainsi répondu à l'accusation portée par Kefauver mardi à l'effet qu'il se cachait en Europe afin d'éviter de comparaître à l'enquête sénatoriale de la boxe aux Etats-Unis. Norris avait plutôt déclaré que l'accusation

sénateur était injuste vu que tout le monde savait qu'il habitait l'Hôtel Prince de Galles de Paris avec sa famille.

Norris croit comprendre que le sous-comité d'enquête désire le questionner le 18 octobre. De retour aux Etats-Unis le 15 septembre, il aura un mois pour se préparer.

Norris a expliqué que Kefauver l'a probablement accusé de s'être caché, lorsque la réponse à un premier câblegramme envoyé à Cannes se fit attendre. Le président des Black Hawks de Chicago a dit qu'il avait quitté Cannes pour Paris, lorsque le câblegramme est arrivé. Il a fallu localiser Norris afin de lui faire parvenir

le message à nouveau à Paris.

Norris, qui a quitté les Etats-Unis, le 24 juin, a révélé qu'il avait l'intention de rester en Europe, en vacances. "JUSQU'A CE QUE SES MOYENS FINANCIERS LE LUI PERMETTENT."

Jimmie Foxx à l'hôpital

Galesburg, Ill. 25. (UPI) — Jimmie Foxx, ancienne vedette du baseball majeur, a été admis à l'hôpital mercredi après avoir culbuté dans un escalier chez lui. Il souffre de commotion et d'une fracture du crâne.

Foxx, âgé de 53 ans, croyait être blessé au dos seulement. Un examen aux rayons-X a cependant révélé des blessures plus sérieuses à la tête. Foxx et son épouse devaient partir pour Rocky River, Ohio, l'immortel du baseball s'était trouvé du travail.

Foxx est chômeur depuis le 20 juin. Il a récemment visité New York et Hollywood pour des apparitions à la télévision.

IMPOSSIBLE... ?

Paiements trop élevés ?
 Etes-vous au bout de la corde ?
 Pouvez-vous faire un autre EMPRUNT, une nouvelle DETTE, d'autres INTERETS ?

CONSOLIDEZ VOS DETTES

Avant de vous engager à faire des paiements additionnels que vous ne pourrez rencontrer, consultez-nous.
 Confiez-nous vos problèmes financiers afin de déterminer si nous pouvons vous sortir de ce mauvais pas...

appelez DA. 1-4450

Pour toute information, appelez

SAFEMAN SERVICE CO. LTEE

9141 boul. PIE IX, suite 10, Montréal

Notre service est strictement confidentiel

\$ ARGENT \$ À PRÊTER

1re, 2e hypothèque. Achetons balance de prix vente, ville et banlieue, taux raisonnable, longue échéance. Bureau de 9 heures a.m. à 5 heures p.m. Informations: DA. 1-1490, 9141, boul. Pie IX.

L'auto que vous cherchez est ici... et elle porte la fameuse garantie écrite "goodwill" 90 JOURS DE G. M. !

'59 LINCOLN

"Mark IV", sédan, 4 portes, entièrement équipé de A à Z \$5295.

'58 CHEVROLET

sédan, automatique, air-conditionné \$1645.

'55 PLYMOUTH

sédan automatique, air-cond. \$645.

'56 BUICK

toit rigide, 4 portes, aut. radio, air-cond. \$1045.

'58 EDSEL

sédan, autom., radio, air-conditionné \$1395.

'59 GMC

3/4 tonne "Pick-up" \$1495.

'57 CADILLAC

sédan, radio, autom., air-conditionné, etc. \$2495.

'59 RENAULT

sédan, radio, air-conditionné \$1395.

'57 BUICK

sédan, automatique, radio, air-conditionné \$1095.

'58 VAUXHALL

sédan, radio, air-conditionné \$1345.

'56 CHEVROLET

coach, air-conditionné \$1045.

'56 DODGE

sédan, automatique, air-conditionné \$845.

'56 FORD

coach, autom., radio, air-conditionné \$995.

'58 PONTIAC

coach air-conditionné \$1545.

'58 CADILLAC

sédan, entièrement équipé \$2995.

'59 BUICK

toit rigide, 4 portes, entièrement équipé \$2795.

'57 FORD

coach, autom., radio, air-conditionné \$1095.

'57 HILLMAN

sédan, air-conditionné \$795.

'57 STANDARD

coach, automatique, air-conditionné \$545.

'56 GMC

Panel, 1 tonne comme neuf \$595.

SANGUINET AUTOMOBILE LTEE

Marchand autorisé Pontiac, Cadillac et camions GMC

TERMES FACILES SELON LE PLAN GMAC

OUVERT LE SOIR JUSQU'A 10 HEURES

1603, DELORIMIER

à notre terrain : (près Demontigny)

LA. 4-3761

La XVII^e olympiade moderne est commencée

Rome (UPI) — Les Jeux Olympiques ont été officiellement inaugurés à Rome, hier, en présence de 100.000 spectateurs. Quelques heures avant les cérémonies d'ouverture, la Chine nationaliste a annoncé qu'elle participait aux Jeux sous protêt à la suite de la décision du comité olympique international de lui faire porter le nom de "Taiwan".

L'équipe de natation de l'Australie a aussi décidé de se retirer du grand défilé qui a marqué l'inauguration des jeux aujourd'hui. Les nageurs australiens, qui seront à l'oeuvre demain, ont préféré rester à l'écart au lieu d'affronter les chauds rayons du soleil pendant plus de quatre heures. La majorité des athlètes qui participeront aux différentes épreuves au programme de demain, sont aussi demeurés au repos aujourd'hui, ignorant le défilé historique.

Le contingent canadien était formé de 72 athlètes et officiels. C'est

Carl Schwende, de Montréal, qui portait le drapeau du Canada. Cet athlète d'origine suisse, est le seul escrimeur de l'équipe canadienne. Louise Parker, de Vancouver Nord, a dû s'absenter du défilé à la dernière minute à cause d'ampoules aux pieds.

Le président Giovanni Gronchi, d'Italie, a présidé les cérémonies d'ouverture.

Le tournoi de polo aquatique débutait hier soir, mais le Canada n'avait aucun concurrent dans cette épreuve. Aujourd'hui, les nageurs et rameurs du Canada seront à

l'oeuvre et peut-être aussi les trois autres boxeurs qui complètent l'équipe olympique canadienne de boxe.

Don Stringer de Dorval, Québec, partira de la huitième position dans la deuxième épreuve de canotage d'une distance de mille mètres en solo. L'épreuve de mille mètres en doubles sera aussi disputée et l'équipe canadienne formée de John Beedell et Joseph Derochie de Sudbury, Ontario, sera favorisée de la position numéro un.

D'autre part, on a annoncé que Michael Brown, de Montréal, un rameur, était rétabli d'un vilain rhume et qu'il participera aux Jeux Olympiques tel que prévu. Brown a dû garder le lit hier et recevoir les soins médicaux.

Les à-côtés de la journée d'ouverture aux Olympiques

Unis, a perdu son appétit. Elle a perdu 11 livres depuis qu'elle a quitté la Californie. Olga Cornolly, Rome. (UPI) — La reine du cinéma, Elizabeth Taylor, a volé la vedette à l'ouverture des Jeux Olympiques hier. Près de la loge d'honneur où se trouvaient plusieurs représentants de la royauté européenne et du monde, un remous s'est produit chez les spectateurs quelques minutes avant le début du défilé.

Et l'on a immédiatement reconnu Elizabeth Taylor, accompagnée de son mari Eddie Fisher. Mlle Taylor avait aussi revêtu une robe pour retenir l'attention de tout le monde.

La vedette de cinéma a été un peu bousculée cependant et a rapidement quitté les lieux. Dans la loge royale la reine Fredericka de Grèce causait durant tout ce temps avec le président Gronchi de l'Italie.

La campagne électorale américaine a eu des échos aux Jeux Olympiques. Plusieurs spectateurs portant des chapeaux typiquement américains sur lesquels on pouvait y lire: "Nixon for president".

Les membres de l'équipe de yachting du Canada sont en Italie depuis juin mais ont visité le village olympique pour la première fois hier. Ils sont installés à Naples pour l'entraînement. Pierre Desjardins et Keith Wilson du club Royal St-Laurent de Montréal ont déclaré avoir appris plus dans les 10 premières semaines que durant toute leur carrière. "Nous pourrions maintenant causer des surprises", de dire Desjardins.

Olga Cornolly, étoile féminine du lancer du disque des États-

Initiative de la ligue Américaine

New York, 25 (UPI) — La ligue Américaine de football a décidé de placer le nom de chaque joueur du circuit au dos de son chandail dans le but d'aider les spectateurs à mieux suivre le jeu.

Les White Sox de Chicago ont déjà utilisé cette idée au baseball cette saison. Les dirigeants de la ligue ont aussi voté en faveur d'augmenter le nombre de joueurs par équipe, de 33 à 35. Les huit propriétaires des clubs du circuit ont assisté à la réunion, aujourd'hui, avec le commissaire Joe Foss.

A Del Mar

SEPTIEME COURSE, \$5.000, handicap, 3 ans et plus, pouliches et juments, 6 furlongs.

Sweet June, Moreno 8.80 2.40 2.20
Linita, Maese 3.20 2.20
Social Event, Longden 2.40

Temps: 1:09.1 — Ont aussi couru: Honey Pie, Gun Box, Small Secret, Miss Fecano.

HUITIEME COURSE, \$8.500, à réclamer, 3 ans et plus, 1 mille.

Louisiana Kid, Taniguchi 5.00 3.20 2.80
Sea Falcon, Burris 19.50 6.00
Bonie Blast, Moreno 4.40

Temps: 1:36 — Ont aussi couru: Arkavak, Eredestinado, Mr. Grayson, Amantullah, Call Me Tony.

continue cependant son entraînement et n'a pas l'intention de se retirer.

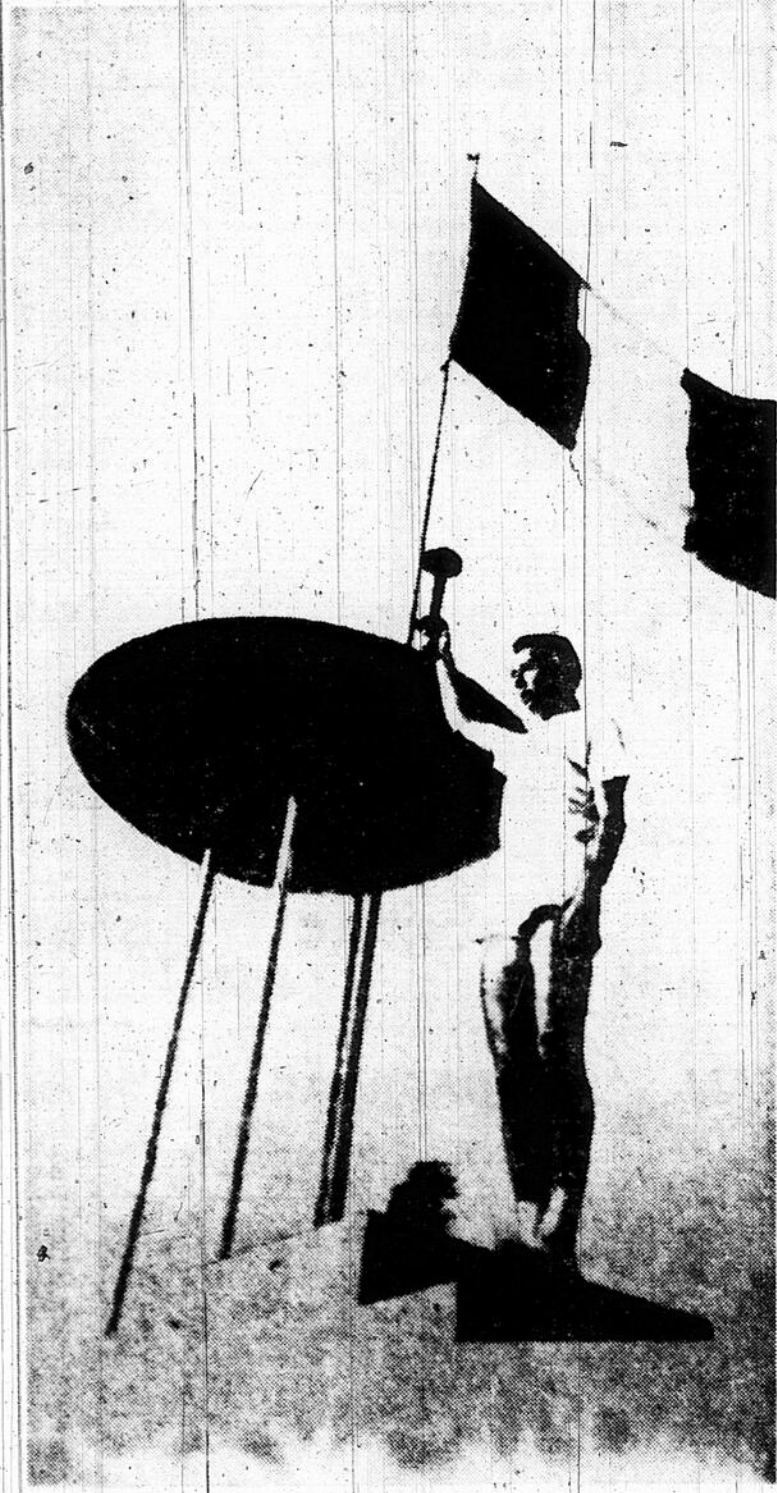
L'équipe américaine a respecté la tradition, établie en 1908, en ne baissant pas son drapeau en passant devant la loge du président de l'Italie. La Russie a suivi l'exemple des Américains.

Un boxeur américain a triomphé en première ronde du tournoi catégorie poids coq hier. Jerry Armstrong a défait Stoyan Petkova de la Bulgarie par décision unanime.

Sarrazin gagne son premier combat

Raoul Sarrazin, de Pointe-aux-Trembles, était le seul boxeur canadien à l'oeuvre, hier, aux Jeux Olympiques, à Rome. Sarrazin a affiché une belle tenue en gagnant son premier combat chez les mi-moyens de façon décisive.

Il a battu le Luxembourgeois François Sowa par knockout technique à la première ronde.



AUX JEUX OLYMPIQUES — La XVII^e olympiade moderne a été ouverte hier, à Rome, en Italie. Après un grand défilé auquel participaient toutes les équipes, le jeune étudiant de 19 ans, Gian Francopereis, s'est amené dans le stade avec la torche olympique. Il a alors allumé le flambeau olympique qui brûlera jusqu'à la fin des Jeux, le 11 septembre. (Fac-similé UPI — "Montréal-Matin")

Le programme aujourd'hui aux Jeux Olympiques à Rome

Voici le programme aujourd'hui aux Jeux Olympiques d'été à Rome, Italie.

- 3 h. A.M.: Le pentathlon moderne Equitation: course de fond de 5.000 mètres.
- 3.30 h. A.M.: Natation, course de cent mètres, style libre.
- 4 h. A.M.: Cycliste. Epreuves de sélection.
- 4 h. A.M.: Cycliste. Epreuves de Hongrie vs Japon.
- 4 h. A.M.: Hockey sur gazon. Pakistan vs Australie.
- 5 h. A.M.: Lutte gréco-romaine
- 5 h. A.M.: Natation. Brasse sur le dos pour dames, 200 mètres.
- 5 h. A.M.: Ballon au panier. Russie vs Mexique.
- 6 h. A.M.: Polo aquatique. Belgique vs France; Roumanie vs République Arabe Unie.
- 9.30 h. A.M.: Ballon au panier. Philippines vs Pologne.
- 10 h. A.M.: Boxe.
- 10 h. A.M.: Canotage.
- 10 h. A.M.: Cycliste.
- 10 h. A.M.: Hockey sur gazon. Japon vs Pologne.
- 10 h. A.M.: Natation. Course 100 mètres, dames, style libre.
- 11 h. A.M.: Soccer. Yougoslavie vs République Arabe Unie.
- 11 h. A.M.: Ballon au panier. Pologne vs Philippines.
- 11 h. A.M.: Natation. Elimination chez les dames. Plongeurs, trois mètres.
- 11.30 h. A.M.: Hockey sur gazon Grande Bretagne vs Espagne.
- 12.30 h. P.M.: Ballon au panier. France vs Tchécoslovaquie.
- 3 h. P.M.: Ballon au panier. Puerto Rico vs Brésil.
- 3.30 h. P.M.: Lutte, gréco-romaine.
- 3.45 h. P.M.: Cycliste. Epreuves de sprint.
- 4 h. P.M.: Danemark vs Argentine.
- 4 h. P.M.: Natation. Semi-finale, dames, brasse sur le dos, 200 mètres.
- 4 h. P.M.: Boxe.
- 4.30 h. P.M.: Ballon au panier. Etats-Unis vs Italie.
- 4.30 h. P.M.: Natation. Course de 200 mètres, brasse sur le dos, hommes.
- 5.30 h. P.M.: Polo aquatique. Italie vs République Arabe Unie; Hongrie vs Belgique; Etats-Unis vs France; Roumanie vs Japon.
- 6 h. P.M.: Uruguay vs Espagne.

Course à pied au parc Lafontaine

Pour la 11^e année consécutive le club Mont-Royal Francs-Amis organise une course à pied de 12 milles autour du parc Lafontaine.

L'an passé 40 coureurs prirent le départ et les organisateurs de cette épreuve d'endurance, André Gougeon et Roland Bouffard, croient que le nombre des participants cette année sera au delà de 50.

Les meilleurs coureurs du Canada ainsi que plusieurs Américains seront en liste pour ce marathon devenant de plus en plus populaire à Montréal grâce aux efforts des organisateurs, cherchant à amener les meilleurs coureurs possibles.

Le record de la course est détenu par Gordon Dickson de Hamilton, Ontario, avec un temps rapide de 1 heure 2 minutes et 20 secondes pour 12 milles. Incidemment Dickson sera notre seul représentant dans le marathon pour le Canada aux Jeux Olympiques de Rome. Il sera de retour à temps de l'Europe pour prendre part à la course du club Mont-Royal Francs-Amis.

La course aura lieu cette année dimanche le 25 septembre à 2 h. 30 précise au centre du parc Lafontaine rue Calixa-Lavallée pour se terminer au même endroit. Les coureurs devront faire huit fois le tour du parc par les rues Sherbrooke, Duploier, Rachel et Amherst pour compléter la distance de 12 milles.

Sanders défait Howe en finale

St. Moritz, Suisse, 25. (UPI) — Robin Sanders de l'Afrique du Sud a remporté le championnat en simple dans le tournoi international de tennis ici. Il a défait Bob Howe de l'Australie par 6-3, et 9-7.

Dans la finale chez les dames Rita Bentley de Grande-Bretagne a défait sa compatriote Jennifer Trewby par 2-6, 6-0 et 6-1.

TERRIBLE TED



2^e plus gros
OURS
au monde
580 lbs
il luttera contre
2 HOMMES
samedi soir
27 AOUT
au
PALAIS
DES SPORTS
550 rue POUPART

Attraction spéciale

Animal de 7 pieds à un formidable programme de lutte

Org. Sylvio Samson — LA. 4-7525

Rochester gagne 5-4 en onze manches au stade

(Par JEAN-PAUL SARAUULT)

Résultats des courses sous harnais

Richelieu

PREMIERE COURSE, C-3 Trot, \$700.
 1. G. Genesee, Radley 5:50 3:30 2:20
 2. Halwin Song, McTavish — 3:30 2:30
 3. Maxall Girl, Barrlight — 3:30 2:30
 Temps : 2:11 — Ont aussi trotté : A. J. C. Roy, Royal Rebel, Queen Ronald, P. C. Ross, Baton Colby.

DEUXIEME COURSE, C-3 Amble, \$700.
 1. Le Marquis, Frame 1:58 1:30 1:10
 2. C. Van, Larente — 1:58 1:40
 3. Mr. Road, Diotte — 1:58 1:40
 Temps : 2:09.1 — Ont aussi trotté : A. J. C. Roy, Barton Hi Lee, Bobby L. P. Stok, Le. Admitte.
 La double a rapporté \$79.80

TROISIEME COURSE, 22 Amble, \$800.
 1. Connie Atom, Waples 6:10 3:50 3:00
 2. Janette Prid, Bthiller — 3:50 3:00
 3. Abbe Herbert, Herbert — 3:50 3:00
 Temps : 2:09.3 — Ont aussi trotté : Harry M. Blaf, Margetta, Majors, Entry, Sunday M. G. Gattano.

QUATRIEME COURSE, C-2 Trot, \$800.
 1. Markab Pick, Turinnes 8:50 5:20 4:50
 2. Old Scrooge, Radley — 5:20 4:50
 3. Phillips Brooke, Waples — 5:20 4:50
 Temps : 2:06.3 — Ont aussi trotté : A. J. C. Roy, Hanover, Grand L. A., Sniffing Boy, Always True.
 La quinella a rapporté \$28.90

CINQUIEME COURSE, C-3 Amble, \$700.
 1. Abe Scott, Fillion 12:00 7:00 5:30
 2. Daisy Logan, White — 7:00 6:10
 3. South Light, Radley — 7:00 6:20
 Temps : 2:09.3 — Ont aussi trotté : St. George, Scott Brewer, Rova Photograph, Exotic Hanover, Mr. Grace.

SIXIEME COURSE, C-1 Amble, \$1,000.
 1. Brian, Jodoin 5:00 3:40 3:20
 2. Jerry Canuck, Miller — 3:40 3:00
 3. Brezce Hal, Boucher — 3:40 3:00
 Temps : 2:07.1 — Ont aussi trotté : Phil Keller, Van's Daisy, Part Dillon, Robt. Lead, Newport Race.

SEPTIEME COURSE, B-2 et C-1 Trot, \$1,300.
 1. Happy Eddell, Welner 3:10 3:30 3:00
 2. Janny Rip, Parks — 3:10 3:30 3:00
 3. State Harbor, Caldwell — 3:10 3:30 3:00
 Temps : 2:08 — Ont aussi trotté : Dominion, My Hip Cat, Clover Hanover, John Leta, Palacena.
 La quinella a rapporté \$78.80

HUITIEME COURSE, C-2 Amble, \$800.
 1. Connie Atom, Waples 9:20 5:20 4:50
 2. H. Budget, Robillard — 5:20 4:50
 3. Brady's Best, Welner — 5:20 4:50
 Temps : 2:07.2 — Ont aussi trotté : Success, Henry, Kokomo, Joe, Kina, Hunter, Chet Royal, Rondan Chet.

NEUVIEME COURSE, B-2 Amble, \$1,300.
 1. Congress Hill, Turcotte 11:50 6:30 5:10
 2. Shorty Eden, Hardier — 6:30 5:10
 3. Indian Prince, Waples — 6:30 5:10
 Temps : 2:05.2 — Ont aussi trotté : Fistic, Chit C., Tom Tally, Joe C. Kingston, Extra Special, Penny's First Lass.

DIXIEME COURSE, C-3 Amble, \$700.
 1. Lass Brewer, Quessy 7:10 3:10 2:50
 2. Sunny Hill Fay, Waples — 3:10 2:50
 3. Walter G. Gattano, Harard — 3:10 2:50
 Temps : 2:09.2 — Ont aussi trotté : R. Man, Wills Boy, Troublenite, Irish Lane Lassie, Spaghetti Boy.
 L'Exneta : \$19.20
 Assistance : 6,083.
 Paris : \$283,346.
 Fiste, rapide.
 Température idéale.

Trois-Rivières

PREMIERE COURSE, Amble D-3, \$250.
 1. Highland Atom, Hébert 5:20 3:10 3:20
 2. Bozo Elkington, Rerge — 3:10 2:50
 3. Colonel Fleet, Farnely — 3:10 2:50
 Temps : 2:11.2 — Ont aussi trotté : A. J. C. Roy, Honor's Wonder, Glen Gary, Creechako, Blitzworthy.

DEUXIEME COURSE, Amble D-3, \$250.
 1. Nipper McKinney, Quessy 13:30 7:10 5:50
 2. Avery Hanover, S'vigne — 7:10 5:50
 3. Homestretch Spence, O'let — 7:10 5:50
 Temps : 2:11 — Ont aussi trotté : Real Ace, Maggie Wayne, Star Attorney B., Har. Direct, Wilmington Guy.
 La double a rapporté \$56.50

TROISIEME COURSE, Trot D-4, \$200.
 1. Irish Whisker, Milneau 5:20 3:10 3:10
 2. Homestretch Bobby, M'ise — 3:10 3:10
 3. Chaldale Neal, Hébert — 3:10 3:10

Temps : 2:18.1 — Ont aussi trotté : Mary Star, Scotch Red, Tru Helms, Highland Guy, Minnie.

QUATRIEME COURSE, Amble D-4, \$200.
 1. Attorney's Ace, Trahan 8:50 5:10 5:20
 2. Patsien Chick, Pihé — 5:10 5:10
 3. Valentine Benedict, H'ert — 5:10 5:10
 Temps : 2:27.3 — Ont aussi trotté : Walnut Fred, Mighty Nibble, Glendale, Forrest, Mighty G., Profitist.
 La quinella a rapporté \$83.60

CINQUIEME COURSE, Trot D-3, \$250.
 1. Spencer Van, Desjardins 18:50 7:10 5:30
 2. Maine Song, Quessy — 7:10 5:30
 3. Alex Volo Jr, Gagné — 7:10 5:30
 Temps : 2:12 — Ont aussi trotté : Hudson Hanover, Maryland Port, Bravaway, Joy S. Boy.

SIXIEME COURSE, Pouliches, 1ère épreuve, \$2,791.50
 1. Merry Dream, Larente 12:00 6:50 5:10
 2. Meadow Teresa, Giguère — 6:50 5:10
 3. Josannic, Fillion — 6:50 5:10
 Temps : 2:08 — Ont aussi trotté : Lady Lucky, Lucky June, Fatty Dream, Van Wick, Armbr Belle, Cypress, Sure Yankee, Suzanne Clap.

SEPTIEME COURSE, Amble D-4, \$200.
 1. Danzbee, Rivard 4:20 2:50 2:50
 2. Direct Bumps, Trahan — 2:50 2:50
 3. Miss Royal Irene, M'neau — 2:50 2:50
 Temps : 2:11.1 — Ont aussi trotté : Robby Spencer, Lookvale Sam, Quatleok Boy Jr, Amos Bouter, Mark Seven.
 La quinella a rapporté \$6.20

HUITIEME COURSE, Amble D-4, \$500.
 1. Ruth Rosecrafts Boucher 5:50 3:10 2:70
 2. McGrapes, Rivard — 3:10 2:70
 3. Joan Mite, Fillion — 3:10 2:70
 Temps : 2:09 — Ont aussi trotté : Lee Meadows, Merry Bars Girl, Sheridan Song, William Byrd.

NEUVIEME COURSE, Pouliches, 2e épreuve, \$2,791.50
 1. Ambro Belle, McKelvey 7:30 5:50 4:10
 2. Merry Dream, Larente — 5:50 4:10
 3. Josannic, Fillion — 5:50 4:10
 Temps : 2:07.7 — Ont aussi trotté : Lady Lucky, Lucky June, Fatty Dream, Meadow Teresa, Van Jan Wick, Cypress Sure Yankee, Suzanne Clap.

DIXIEME COURSE, Amble D-4, \$300.
 1. Jim Elkington, Hébert 21:50 11:20 8:50
 2. Boudetta, Boucher — 11:20 8:50
 3. Our House, Hébert — 11:20 8:50
 Temps : 2:10 — Ont aussi trotté : Bluff Patty, Ind-on Tass, Whisk, Easter Volo.
 La quinella a rapporté \$19.70

PREMIERE COURSE, Amble D-4, \$300.
 1. Belle Counsel, Stelques 4:10 4:00 2:50
 2. Morgan Lee, Chouneau 15:20 6:50 3:10
 3. Brown Texas, Dupé — 6:50 3:10
 Temps : 2:11.1 — Ont aussi trotté : Fair Gul, Nova, Highway Express, Sammy Stee, Buckers Bump, Hunter's Boy.

DEUXIEME COURSE, Trot D-4, \$300.00
 1. Bright Forecast, Bidard 8:50 5:20 3:70
 2. Fireman E. Bélanger — 5:20 3:70
 3. Fullide, Coyer — 5:20 3:70
 Temps : 2:14.1 — Ont aussi trotté : Bertman Hanover, First Cannon, Dambarton, Autocrat, Appropo.
 Le double 2-4 a rapporté \$19.20
 Le double 3-4 a rapporté \$120.20

TROISIEME COURSE, Amble 28-30, \$250.
 1. Abbas Wick, Kithen 12:10 5:10 3:00
 2. Express Premiere, Cyer — 5:10 3:00
 3. Mountain Butler, Pagé — 5:10 3:00
 Temps : 2:15 — Ont aussi trotté : Stride Along, Sir Royal Bonnie, Jimmy Count, Alen Volo, Melody Song.

QUATRIEME COURSE, Trot C-D, \$400.
 1. Isabel Truebrooke, Hébert 25:00 11:00 9:20
 2. Willis Elkington, Coyer — 11:00 9:20
 3. Chuck Colby, Pagé — 11:00 9:20
 Temps : 2:10.2 — Ont aussi trotté : Ingram Hanover, Spencer Rapid, Texas Star, Eve N. Betts, Merry Craft.

CINQUIEME COURSE, Amble D-4, \$300.
 1. Freeman, Pagé 12:70 6:50 6:20
 2. Roderick, Wannamaker — 6:50 6:20
 3. Mighty Jack, Milhaud — 6:50 6:20
 Temps : 2:13.1 — Ont aussi trotté : Miss Santa, Primrose, Gay Saide, Sir Royal Jim, Miss Royal Abbe P., Prince Maplecroft.
 La quinella a rapporté \$28.70

SIXIEME COURSE, Trot D-4, \$350.
 1. Sandy Volo, Ferron 8:30 4:50 4:30
 2. Scotts Janet, Blouin — 4:50 4:30
 3. Al Third, Pelletier — 4:50 4:30
 Temps : 2:14 — Ont aussi trotté : Marquette Hanover, Blackwell, Bishop's First, Pierre C. Gattano, Foster Morris.

SEPTIEME COURSE, Amble C-D, \$400.
 1. Victory Gay, Chouneau 18:30 15:50 9:50
 2. Annette Tass, Hanna — 15:50 9:50
 3. Viola Scott, Catellier — 15:50 9:50
 Temps : 2:09.2 — Ont aussi trotté : Ethel Jean, Hanover, Dale Flings, Stan The Man, Duke Day Brooke, Dan Mighty.
 La quinella a rapporté \$26.90

HUITIEME COURSE, Trot D-3, \$300.
 1. Volo Colby, Guenette 18:70 9:00 4:10
 2. King Fitz, Denault — 9:00 4:10
 3. Pihé, Gamache — 9:00 4:10
 Temps : 2:14 — Ont aussi trotté : Atwell Hanover, Lyntown, Sir Arthur Volo, Flo Express, Cash Bohemia.

NEUVIEME COURSE, Trot D-3, \$300.
 1. Audrey's Star, Michaud 13:70 4:70 3:20
 2. Canadian Song, Coyer — 4:70 3:20
 3. Leading Lady L. Coyer — 4:70 3:20
 Temps : 2:15.3 — Ont aussi trotté : Dorothy Miller, Betty Sir, Royal, Chippie McElwyn, Sir Lullwater, Pretty Tara.

DIXIEME COURSE, Amble C-3, \$450.
 1. The Boxer, Bédard 6:50 3:20 2:70
 2. Black Nite, Cournoyer — 3:20 2:70
 3. Colfax Ratté — 3:20 2:70
 Temps : 2:10.1 — Ont aussi trotté : Miller, Brook Jean, Alanna Hanover, Golden Spark, Spen Vic, Little Majesty Can.

A Roosevelt

PREMIERE COURSE, C-1, 3 et 4 ans, 1 mille, \$2,100.
 1. Jorg MacPherson, H'son 3:30 2:50 2:50
 2. Merrick Hanover, B'sa — 2:50 2:50
 3. Tarabbe, Jordan — 2:50 2:50
 Temps : 2:07.1 — Ont aussi trotté :

Les Red Wings de Rochester ont compté trois points non mérités sur trois erreurs consécutives du joueur de deuxième but Gerry Snyder à la onzième manche et ils ont remporté une victoire de 5-4 sur les Royaux de Montréal devant seulement 883 spectateurs, hier soir, au Stadium.

Les visiteurs ont obtenu ce 3 points, sans même sortir la base du champ intérieur.

Buchek a frappé un simple, après un retrait, et Luke Easter a été atteint par un mauvais lancer de Kunkel et il s'est rendu au premier but.

Harrell a ensuite frappé un roulant qui semblait résulter un double jeu, mais le joueur de deuxième but a laissé la balle lui rouler entre les deux jambes dans sa hâte pour effectuer le double jeu. Buchek a compté sur le jeu.

Frey, le meilleur frappeur de la ligue internationale, a frappé un coup identique à Harrell. Mais là encore, la balle a passé entre les deux jambes de Snyder. Glenn a quelques instants plus tard, frappé un petit ballon dans les mains de Snyder, mais Gerry a fait un mauvais lancer, au marbre pour une troisième erreur de suite et Rochester obtenait ainsi son troisième point gratuit.

Les Red Wings, qui avaient laissé un coup sûr sur les buts à chacune des trois premières manches, ont finalement ouvert le pointage avec trois coups sûrs consécutifs à la 4e. Après un retrait, Gene Oliver, Wally Shaanon et le receveur Cannizzaro ont frappé tour à tour en lieu sûr pour produire le premier point de la route.

Les Royaux ont surmonté ce déficit avec deux points à leur tour suivant un bâton. Après un retrait, Joe Altobelli a frappé un double au champ gauche et s'est rendu au 3e sur une erreur de Cannizzaro, ce dernier a lancé la balle au champ centre en tentant de retirer Altobelli avec l'aide de Buchek.

Le frappeur suivant, George Risley, a cogné un roulant entre le marbre et le monticule et Ricketts a saisi la balle et l'a envoyée au receveur Cannizzaro croyant qu'Altobelli allait compter, mais Joe est resté au troisième et Risley a été saisi.

Graber a ensuite cogné un simple au champ centre pour permet-

tre à Altobelli de compter le point égalisateur et un but sur balles à Sanders a rempli les sentiers. Gerry Snyder a suivi avec un roulant bon pour un simple au champ intérieur, et Risley a compté le point qui a donné l'avance aux Royaux.

Ricketts s'est finalement tiré de cette impasse en retirant le lanceur Kunkel et Angel Scull sur trois "strikes".

Ricketts a alloué trois buts sur balles à la sixième manche et il a été envoyé aux "douches" et remplacé par Dean Stone. Ce dernier n'a fait face qu'à un seul frappeur, soit Mike Goliat, qui a frappé un ballon comme frappeur d'urgence.

A la septième, Rochester a égalisé les chances 2-2 sur trois coups sûrs consécutifs à nouveau par Tom Burton, comme frappeur de relève à la place de Stone, Harrell et Frey. Kunkel s'est ressaisi en disposant de Glenn par "strike out" et Oliver un haut coup au champ intérieur.

Ricketts a alloué deux points, six coups sûrs, cinq buts sur balles et il a retiré six frappeurs au bâton en cinq manches au monticule pour les visiteurs.

Kay a retiré les Royaux dans l'ordre à la septième et à la huitième avant d'accorder un coup sûr à Scull comme premier frappeur à la neuvième. Kay a toutefois retiré Webster, Catton et Altobelli dans l'ordre forçant ainsi les deux clubs à jouer du temps supplémentaire.

Billy Juges, qui a été congédié comme pilote des Red Sox de Boston au début de la saison, était un visiteur au stade hier. Juges, qui était un coéquipier de Clay Bryant du temps que le gérant des Royaux lançait pour les Cubs de Chicago travaille maintenant pour le compte des Orioles de Baltimore comme gépisteur.

René Valdes lancera ce soir contre Toronto.

Ralph Mauriello, des Royaux, célèbre son 26e anniversaire de naissance hier et Choo-Choo Coleman, son 23e.

ROCHESTER (5)

Harrell, 3b	ab	5	2	0	0
Frey, cf	5	0	1	2	0
Glenn, c	5	0	0	1	0
Wagner, 2b	5	0	1	0	0
Oliver, 1b	5	1	1	0	0
Shannon, 2b	4	0	1	0	0
Cannizzaro, r	5	0	1	1	0
Buchek, ae	5	3	2	0	0
Ricketts, l	2	0	1	0	0
Stone, 1	0	0	0	0	0
h-Burton	1	0	0	0	0
Kay, 1	1	0	0	0	0
e-Easter	0	0	0	0	0
d-Sadowski	0	0	0	0	0
Tiefenauer, l	0	0	0	0	0
Browning, l	0	0	0	0	0
Schmidt, l	0	0	0	0	0
TOTAUX	43	11	1	2	

MONTREAL (4)

Scull, ed	ab	4	2	1	0
Webster, ae	5	0	1	0	0
Coleman, r	5	0	1	0	0
a-Goliat	1	0	0	0	0
Catton, c	1	0	0	0	0
Altobelli, 1b	5	1	1	0	0
Risley, 3b	5	1	2	1	0
Graber, ce	6	0	1	1	0
Sanders, 2b	3	0	0	0	0
Snyder, 2b	5	0	1	1	0
Kunkel, j	3	0	0	0	0
h-Hunter, l	0	0	0	0	0
e-Thomas	1	0	1	0	0
f-Valdes	0	0	0	0	0
TOTAUX	42	4	9	4	3

Frappa pour Coleman à la 6e manche
 Frappa pour Stone à la 7e
 Frappa pour Kay à la 11e
 Courrit pour Easter à la 11e
 Frappa pour Hunter à la 11e
 Courrit pour Thomas à la 11e

ROCHESTER 600 100 700 45 5
 MONTREAL 200 200 000 02 4

SOMMAIRE — Retraits et assistances:
 Rochester 33-12, Montréal 33-7. Double jeu: Altobelli à Webster à Altobelli. Lancers sur les buts: Rochester 11, Montréal 14. 2-buts: Wagner, Altobelli, Thomas 3b, Kunkel, Bal sac: Gagné.

LANCEURS

mi	cs	p	pp	ppp	e
Ricketts	5	6	2	5	6
Stone	4	0	0	0	0
Kay	1	0	0	0	0
Tiefenauer	0	2	2	1	0
Kunkel (p. 8:16)	1	0	1	2	4
Hunter	0	0	0	0	0
Browning	0	0	0	0	0
Schmidt	0	0	0	0	0
Frappa par lanceurs: Easter (par Kunkel), Bal sac: Cannizzaro, Arbrès: D'Amboise, Williams et Hatch. Buté de la partie: 2 à 59. Assistance: 883.					

A Chicago

Tie Silk part de la deuxième position

Tie Silk, appartenant aux frères Miron, de Montréal, sera avantagé de la deuxième position, ce soir, à la piste Sportsman de Chicago, lors d'un important stake d'une bourse globale de \$61,700.

Tie Silk sera conduit par Philippe Dussault. Hickory Pride partira de la première position dans cette épreuve.

Crain jouera ce soir contre Toronto

Le pilote Perry Moss des Alouettes annonçait en dernière heure hier que le centre Milton Crain serait utilisé contre les Argonauts de Toronto ce soir. Renvoyé l'an dernier, placé sur la liste des "waivers" cette année Crain est encore avec l'équipe et obtient sa chance de jouer dans une partie régulière ce soir.

Wes Gideon, Syd Williams et George Dixon seront définitivement utilisés et il est probable que Ted Foret soit galement dans l'alignement. Si Foret ne jouait pas c'est Harry Lampman qui serait utilisé comme ailier défensif avec Tom Moran jouant comme ailier à l'attaque.



BASE BALL

CE SOIR
 8 hres p.m.

MONTREAL
 vs
TORONTO

"La grande joute de la Croix Rouge"
 Spectacle et feu d'artifice!

Réservations:
LA. 6-3781

*******RÉSULTATS du BASEBALL*******

ROYAUX, 4; ROCHESTER, 5

Courtoisie de

MODEL AUTO SALES INC.

VENTES - SERVICE - PIECES (Livraison gratuite) POUR

Rambler HILLMAN

6995, boul. St-Laurent — CR. 2-5761

RETOUR EN Classe

Chez "NINERAMA" Magasinez cette semaine!

OUVERT LE SAMEDI JUSQU'A 3h. en AOUT

Sacs de classe	filles et garçons	99¢	Bas au genou	pour filles et garçons - paire	49¢
Bte 12 crayons couleur		39¢	Socquettes, garçons	paire	29¢
Boîte à crayons		39¢	Culottes	camisoles pour filles chacune	49¢
Ensemble de stylo	3 marc. boîte	99¢	Culottes de plastique	pour bébé 2 paires	49¢
Plumes-réservoirs		29¢	Ensembles	culotte et jupon pour dames	99¢
Crayons	à pointes rétractibles 15 pour	89¢	Cardigans, filles	8-14 ans	1.99
Craie de cire Jumbo	bte	19¢	Chandails, filles	8-14 ans	1.69
Pièces "Iron-On"	paire	19¢	Polojamas enfants	2-6 ans	99¢
Semelles	intérieures - hommes et femmes - la paire	29¢	Cardigans	de velours côtelé pour garçons	99¢
Paniers à couture	ch.	99¢	Jupes pour dames	ch.	1.99
Ruban biais	2 cartes	29¢	Pantoufles, hommes	pre	99¢

Crayons de mine	6 pour	9¢	Carnets de notes	ch.	9¢	Rouleau de fil à coudre	ch.	9¢
Gommes à effacer	6 pour	9¢	Cahiers brouillon	ch.	9¢	Carnets d'aiguilles		9¢
Aiguisoirs de crayon	2 pour	9¢	Cahiers d'exercice	ch.	9¢	Fil de couleur	2 roul.	9¢
Pinceaux d'artiste	3 pour	9¢	Cahiers d'exercice	2 pour	9¢	Epingles droites	3 pqt.	9¢
Crayons rouge et bleu	4 pour	9¢	Cahiers d'exercice	2 pour	9¢	Fermetures éclair	2 pour	9¢
Craie de cire dans une boîte		9¢	Tablettes	ch.	9¢	Elastique 1/4"	l'écheveau	9¢
Cahiers à colorier	2 pour	9¢	Bandes élastiques	paquet	9¢	Boutons Bachelor	6 pour	9¢
Gommes à effacer encre et crayon	3 pour	9¢	Aiguisoirs de fantaisie		9¢	Dés de métal	2 pour	9¢
Règle plastique 12"	ch.	9¢	Craie blanche	bte	9¢	Ciseaux de métal	la paire	9¢
Règle de bois 12"	3 pour	9¢	Enveloppes	le paquet	9¢	Peignes de poche	10 pour	9¢
Crayons Petits crayons à colorier	6 pour	9¢	Stylos à billes	ch.	9¢	Mouchoirs pour garçons		9¢
			Crayons à billes	3 pour	9¢	Mouchoirs pour filles	2 pour	9¢
			Coton absorbant	bte	9¢			
			Crayons de mine Dettner	2 pour	9¢			

"NINERAMA" 357 rue Craig ouest (coin Bleury)

NOUS SOMMES OUVERT jusqu'à 9 h. ce soir

ACHETEZ MAINTENANT POUR LA CLASSE
 Coupe-vent réversible
 2-6 ans \$1.99
 8-14 ans \$2.99

Pantalons de flanelle, pour garçons
 Grandeurs: 4 à 12 ans
 Couleurs: bleu, gris, brun
\$1.99

Bas de nylon élastiques pour filles
 Pointures: 6 à 10 1/2
 Première qualité
 la paire **79¢**

Chemises de toilette pour garçons
 Avec noeud papillon et boutons de manchette
 Grandeurs: 8 à 14 ans
\$1.49

Blouses pour écolières
 Grandeurs: 7-14 ans
 Manches longues ou courtes
99¢

